大公報

Ta-Kung-Pao
Hong Kong
督印人費彝民
廣州市軍管會登記證新字第八號
掛號中國人民郵政登記認爲新聞紙類
廣東人民郵政管理局執照第十五號
第一萬七千七百六十四號
今日出紙兩大張
售港幣壹毫
（外埠另加郵費）
館址：香港干諾道中一二三號 經理部電話：三七二二三 編輯部電話：三三九一二 電報掛號8778 廣州辦事處：惠吉西路二坊一號 電話：10972 11606 11790
干諾道中一二三號有利有限公司承印

眞理報消息報發表評論 答覆艾森豪威爾的演詞

【路透社莫斯科廿五日電】廿五日晨眞理報以封面全版地位刊載對艾森豪威爾四月十六日演詞的答覆。艾森豪威爾演詞的全文則登在第三版。廿五日的消息報亦予以同樣處理。兩報此項報道，均佔十欄地位。

莫斯科全城，在貼有報紙的公佈欄前，廿五日均有羣衆聚集，仔細閱讀。報攤上的眞理報與消息報在數分鐘內即已賣完。

莫斯科電台廿五日對此項答覆，亦予以全文播送。

【路透社莫斯科廿五日電】此間西方觀察家認爲，眞理報這項的答覆，又一次證實了蘇聯準備個別的與各個國家，和在聯合國與各國共同的談判一些未解決的問題。

停戰談判今重開
朝鮮英軍司令會與英俘談話 宣稱並未聽說朝中虐待戰俘
首批遣回英俘昨晨起飛返國

【美聯社板門店廿五日電】停戰談判代表會議，定廿六日上午十一時舉行，一切現已準備就緒。按這次談判的遲一天舉行，是聽朝中代表的請求。

【法新社板門店廿五日電】交換傷病戰俘第六日，交換手續，按照預定於廿五日晨九時起舉行。

【法新社汶山廿五日電】據此間官方宣佈，朝中廿六日遣回的聯合國軍戰俘將有八十四名，其中有南朝鮮軍七十一人，美軍十三人。聯合國軍方面將遣回朝鮮軍五百人。

【法新社自由村廿五日電】英聯邦軍總司令威確斯廿五日在此間答復記者詢問時稱，和被遣返的戰俘談話的結果，得悉並無任何所謂「死亡進軍」和類似的虐待情形發生。

【路透社東京廿五日電】在板門店被遣回的英國戰俘廿二人，於廿五日晨由日本南部岩國機場起飛返英。他們坐的是英國軍機，預計下月一二日可抵英。

【法新社倫敦廿五日電】在朝鮮第一批被釋放的英軍戰俘，預料將於五月一日乘飛機到達這裏。

巨型下水道工程 北京分八區興築
水管用洋灰鋼筋造成 寬大如城門可駛吉普

【中國新聞社北京廿四日電】首都今年大規模興建下水道和整治河湖的工程已經開始，現已有八個工區先後開工。

今年北京市興建下水道共長一百〇八·七六公里，已倍於北京內城城牆的長度。興建的下水道在城區的約有四十多公里，在西郊和西北郊文教區的有三十公里，在新市區的有十二公里，在長辛店、豐台各鐵廠等地的有廿二公里。

整治河湖的工程，在文教區已開始了菱田灌溉工程。該處原來有十四萬平方公尺大的湖泊，因年久失修，農民逐漸把它填整成葦塘稻田。但一到雨季，稻田又常被淹，而在乾旱季節，稻田需要很多的水，又和城市用水發生矛盾。因此，今年決定把它恢復成清澈的湖泊，發揮它調劑城區用水的作用，讓這裏成爲文教區的公園。附近還有修浚娘子河的工程。徹底疏浚娘子河，將解除雨季山洪對於西城河的威脅。

今年興建下水道工程規模之大是從來未有的。四海下水道是今年下水道工程最大的一項，要越過馬路、電車路和鐵路，還要深入地下一·六公尺，給未來的電線、電纜、自來水管、煤氣管、暖氣管留出地方。全部工程挖出十二萬立方公尺的泥土，如果把這些土砌成高寬各一公尺的長堤，可以延伸到二百四十里以外，等於由北京到天津東車站的距離。工程全部是鋼筋混凝土的建築，使用的混凝土要在一萬九千八百立方公尺以上，鋼筋也要用四百九十噸。下水道完成之後，站着有二·七公尺高，橫着有三公尺寬，像個城門洞一樣。在這條下水道裏，六個人可排成橫隊走過，吉普車可以從這頭開往那頭。

這樣巨大的排洩工程，受到人民的熱烈歡迎。新街口北大街工程開工後，每天傍晚，當工人歇工以後，有許多老大爺、老大娘、年青婦女、下班回來的工人，帶着孩子到工地參觀。人們看到這正在進行着的浩大工程，心裏就有說不出來的高興。

英格蘭五十團體要求對中國貿易
指摘阻礙英貨運華主張解禁

【新華社布拉格廿五日電】二十日倫敦「工人日報」報道，英格蘭中部五十個組織與團體的八十多位代表，在星期日舉行了一次會議，要求在朝鮮實現和平與解除對中國的貿易限制。這次會議是由諾定昂區委員會召集的，會議要求停止朝鮮戰爭。

參加會議的有下面各地區的組織：德爾柏、雷斯忒、曼斯菲爾德、撒斯特菲爾德與諾定昂。參加會議的工會有：混合機器工會德爾柏那委員會、混合機器工會的其他分會與全國礦工聯盟的兩個分會。另外還有五個和平委員會也派代表參加了這次會議。

考文垂工會理事會主席、市政委員會委員狄克遜說，全世界對在朝鮮交換病傷戰俘一事都表示歡欣。狄克遜要求解除對中國的貿易限制。他指出，正當中國需要考文垂的工人們所製造的拖拉機的時候，由於「輸出障礙」而不能輸出這些東西，工人們是非常不滿的。

新聞提要 四月廿六日

眞理報發表評論 眞理報和消息報昨天發表評論，對艾森豪威爾的演講表示意見，同時，將艾森豪威爾的演講全文披露。（一版）

談判定今天恢復 全面談判定今天恢復，傷病戰俘的交換仍照常進行。（一版）

朝鮮英軍司令談話 英聯邦軍司令威確斯昨天說，從遣返的英國傷病戰俘口中，他向未聽到過有任何虐待之事。（一版）

記第二批日僑歸國 「難忘的中國土地，難忘的中國人民」——記集中在天津的第二批日本僑民歸國，本報記者唐振常、吳元坎、胡隆昶特寫。（一、二版）

廣州工商代表赴常德 湖南常德物資交流會開幕，廣州代表團十五人前往參加，準備銷出當米芳等。（二版）

興華電池廠首季獲大利 廣州興華電池廠第一季營業額一百五十四億元，獲純利卅六億四千萬元，折合港幣約八十五萬元。（二版）

潮安物資交流會 潮安開物資交流會，一共六天，總交易額達四十七億元。（二版）

航空水庫完工 海南航空水庫完工，這是廣東最大的一座水庫。（二版）

北大西洋理事會閉幕 北大西洋理事會忽忙結束了，由於阿登納在西德一篇演說，杜勒斯在巴黎一番聲明，弄得西歐國家一頭霧水。（三版）

東西歐貿易 日內瓦會議中的代表認爲，東西歐貿易可能有恢復戰前水準的機會，法國可能即與蘇聯簽貿易協定。（三版）

供水時間不延長 港府水務官在發表談話中表示，目前存水雖多，但仍要到更多的雨水之時，才能考慮放寬供水時間。（四版）

旅日華僑要求回國 本報東京通訊：許多在日本的華僑要求回國，並有不少人辦妥入境手續，但是日政府仍諸多留難。（七版）

英政府向我致謝
因我協助英平民自朝鮮返國

【路透社倫敦廿五日電】英國政府已通知英國政府駐北京談判代表臣來訥，對中國政府協助遣回在北朝鮮被拘留了三年而已於最近釋放了的六名英國平民和一位愛爾蘭教士這件事，向中國政府致謝。

英國外交部一位發言人說，當英國駐蘇聯大使盧斯凱尼在廿四日會見蘇聯外長莫洛托夫的時候，也已就這件事而表示了同樣的謝意。

中央商業部發出通知 國營商業零售機構 今後節日不再減價
因物價穩定此種辦法已無必要
全國各地郵局停辦代購貨物的業務

【新華社北京廿四日電】中央人民政府商業部通知停止國營商業節日減價辦法，全文如下：

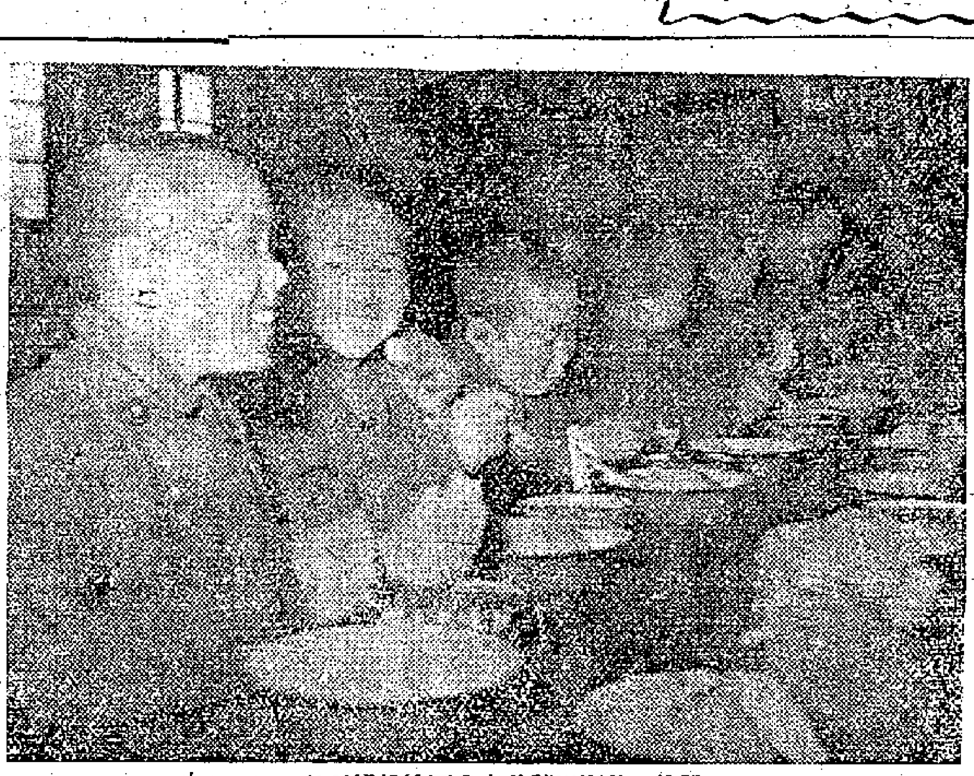
過去在物價不穩定的時候，每逢節日，不法商人往往投機抬價，侵害人民利益。爲了穩定市場，反對投機，保護人民利益，前中央貿易部曾決定全國各地國營商業的零售機構執行節日減價的辦法。現全國物價已經穩定，各地工商行政管理機關已能對節日市場價格進行有效的管理，故此種辦法已無繼續執行的必要。並且自物價穩定以來，一年多次的節日減價，使商品的供求關係發生人爲的季節變化，反而妨害了正常的商品流轉。加以國營商業在有些小城市與廣大農村並未設點，因此減價利益，只是一小部分大、中城市居民享受到，許多小城市的居民和廣大農民並未受到節日減價的優待，因此，這種從價格政策上對城鄉人民待遇不同的辦法，在今後也不宜繼續實行。據此，特通知停止執行國營商業在節日減價的辦法。因此，「五一」勞動節即停止減價，並請各地黨、政機關和人民團體向當地居民進行宣傳解釋以利穩定市場。

【新華社北京廿四日電】中央人民政府郵電部通令全國各地郵局和郵電局，從今年五月一日起，停辦「代購貨物」業務，以便集中力量更好地完成郵電通信任務。除了在今年四月三十日以前由郵局或郵電局代購的貨物，仍需負責辦完並限期清結以外，此後，凡是要向外埠購買貨物的，可以直接向各地百貨公司函購，或者向各地區商訂。

緬甸外交部長宣稱 限蔣軍九月前撤出
緬對聯大決議並不完全滿意

【路透社仰光廿五日電】據緬甸代理外交部長廿五日宣稱，緬甸政府將要求聯合國裁制國民黨蔣軍，限九月以前退出緬甸。他在一個記者招待會說，緬甸政府對於聯合國對緬甸控訴案的決議並不完全滿意。

他又說，鑒於種種國際事件都以和平的方法解決，緬甸並不想增加國際間的緊張狀態，因而採取了現實的、理智的做法。他說，要是到聯合國大會在九月開會的時候，國民黨蔣軍仍在緬甸境內活動的話，「我們目前所採取理智而忍耐的態度，將受到世界的同情和支持。」



朝鮮兒童 照片上是應邀請前來我國的朝鮮孤兒，他們在營口市初級學院讀書，這是吃午飯時的情形。

民主德國工業展覽 明天起在北京開幕
全部展覽品共達千餘箱 工展代表團八十人抵京

【本報訊】新華社北京廿四日電：德意志民主共和國工業展覽會代表團團長朗格於二十四日乘飛機抵達北京，同來的有代表團團員五人，代表團前後分批到京的團員共計八十人。

前往機場歡迎的有：中國國際貿易促進委員會秘書長冀朝鼎、展覽部部長陳明、聯絡部部長謝筱迺，此外尚有中央人民政府對外貿易部第二局副局長賈石等。

德意志民主共和國工業展覽會定於四月二十七日在北京市勞動人民文化宮開幕。全部展覽品共有一千三百多箱，其中包括大型的長距離望遠鏡、卡車、紡織機、印刷機、鋸木機、精密器械、物理實驗用具、電氣工具等。展覽品的絕大部分都是我國的訂貨。在安裝展覽品期間，民主德國的優秀工人將進行各種機器操作表演。

越南德國代表團來華參加五一節
兩國人員先後抵我首都

【新華社北京廿四日電】應中華全國總工會的邀請，前來我國參加「五一」國際勞動節慶祝典禮和第七次全國勞動大會的越南和德意志民主共和國的工會代表團，已先後到達北京，受到中國紡織工會全國委員會副主席張靜，中華全國總工會女工部副部長吳平，國際聯絡部副部長金子明、莊祿等人的歡迎。

越南工會代表團名單：團長：陳保，越南總工會監察委員會主席；團員：陳次選，越南總工會執行委員，越南全國勞動英雄；秘書長：阮登，越南總工會工作人員。

德意志民主共和國工會代表團名單：團長：瑪格麗特·孔德勒，自由德國工會聯合會主席團委員會秘書、人民議院主席團委員；團員：馬丁·拉布，勞動英雄，高速度鑽探工人；易利與魏斯局副局長，人民議院議員；翻譯：烏爾蘇拉·洛德。

出席世界婦女大會 我代表團名單公佈
蔡暢李德全田華沈茲九等卅人

【新華社北京廿四日電】中國第二次全國婦女代表大會選出的中國出席世界婦女大會代表團名單如下：蔡暢，中華全國民主婦女聯合會主席，國際民主婦女聯合會副主席；李德全，中華全國民主婦女聯合會副主席，國際民主婦女聯合會理事；章蘊，中華全國民主婦女聯合會秘書長；（以下代表按姓氏筆劃爲序）丑子岡，保育院院長；方令孺，上海復旦大學教授；戈揚，「新觀察」雜誌主編；白朗，作家；申紀蘭，農業勞動模範，山西李順達農林畜牧生產合作社副社長；田華，電影演員；李泊，中華全國總工會中南區工作委員會女工部部長；李雪，中國福利會秘書長；沈元暉，中華醫學會理事長；沈茲九，「新婦女」社社長；何澤慧，中國科學院近代物理研究所研究員；拉希達，塔塔爾族，中華全國民主婦女聯合會西北區婦女工作委員會副主任；俞志英，工會工作者；俞靄峯，天津市立總醫院婦產科主任醫師；孫孝蘅，全國鐵路勞動模範，齊齊哈爾鐵路分局調度室副調度長；烏蘭，蒙族，內蒙古自治區民主婦女聯合會主任；曹孟君，中華全國民主婦女聯合會副秘書長；張曉梅，北京市民主婦女聯合會主任；陸璀，中華全國民主婦女聯合會國際工作部部長；章央芬，瀋陽市中國醫科大學婦嬰醫院院長；策仁娜姆，藏族，中華全國民主婦女聯合會西北區婦女工作委員會副主任；馮乘珮，中華全國合作社聯合總社幹部學校教導處處長；雷潔瓊，北京政法學院副教務長；廖鳳蕙，中華全國民主婦女聯合會西南區婦女工作委員會主任；鄧裕志，中華基督教女青年會全國協會總幹事；瞿希賢，青年作曲家，第三屆世界青年與學生和平聯歡節作曲比賽獲獎者；嚴仁英，北京醫學院附屬醫院婦產科主任。

日輪載人造絲抵津 將運回豆餅兩千噸

【法新社東京廿四日電】據運輸航運界人士說，亞洲航海運輸公司派往中國的第一艘貨輪，已到達大沽口，從日本載去的貨物有四百噸人造絲紗和七百噸昆布。預料該輪不久即駛回日本，從中國運回二千噸豆餅和五十一包野蠶絲。

新疆省佈置滅蝗 已準備飛機八架
「六六六」五十萬斤加工完畢

【中國新聞社北京廿五日電】中央人民政府農業部植物保護司，在廿三日發出「一九五三年飛蝗發生情況預報」；指出按氣象預測今年有乾旱的可能，飛蝗發生嚴重性也將因之加大。預報要求各飛蝗蝗區及時高度注意，作好一切治蝗的準備。

產蝗區之一的新疆省已成立治蝗指揮部，由省人民政府主席鮑爾漢任主任，初步決定以迪化等九個縣爲重點治蝗區，現已準備了八架飛機出動治蝗。「六六六」藥粉五十二萬斤即將加工完畢，各種滅蝗器械如人力噴粉器、噴霧器、馬力噴粉機等也準備好了。

難忘的中國土地 難忘的中國人民
—記集中在天津的第二批日本僑民歸國

本報記者 唐振常 吳元坎 胡隆昶

「嘟……！嘟！嘟！」輪船拉起了汽笛。平靜的塘沽新港海面上，停着日本輪船「高砂丸」。它將載走一千九百十五個日本歸國僑民，他們是集中在天津的第二批歸國日僑。

中國紅十字會天津分會的兩位代表到了船上，再一次來向日本歸國僑民送行。立刻，所有的日僑都走出了船艙，站立在甲板上；他們熱情地望着中國的土地，感激地看着中國的人民。碼頭上，在飄揚的紅旗下，站滿了送行的中國工人。

這時，船上日僑所組織的樂隊，奏出了大家熟悉的樂曲。頭一個是「東方紅」，大家跟着唱起來了；一個接着一個，「全世界人民心一條」、「志願軍軍歌」、「金日成將軍之歌」、……，船上和碼頭上，中日人民雄壯的歌聲合成了一片，震盪在平靜的海面上。最後，日僑樂隊奏起了「反對武裝日本」，這是日本僑民臨別時對中國人民的宣誓，對全世界的宣誓。

起航的時刻到了，船上又奏起了悠揚的音樂。這時，日僑們更被離別的感情所衝擊，好些人擦着眼睛，還有好些人失聲哭了出來。日本和平聯絡委員會的代表山本武義，忍不住撲在中國紅十字會天津分會秘書王澄蓬的身上，他緊抱着王澄蓬也放聲哭了起來。

輪船汽笛再一次響了。中國的火車頭也拉起了送別的汽笛。山本武義感動地說：「我有生以來，第一次看到這樣動人的場面。在日本，只有給大臣送行才能拉火車汽笛。中國以這樣隆重禮節對待日本僑民，我們永遠不能忘記中國人民對日本人民偉大的友誼。」

碼頭上的擴音器傳出了一個清脆的聲音：「朋友們，再見了！祝你們一路平安！」船上的日本僑民立刻用中國話回答：「再見了，朋友們，謝謝！」

輪船緩緩地開行，向海上駛去。「再見了」的聲音一來一去，迴旋在海面上，一直到看不見暮色中的船影。

「一定爲和平而奮鬥到底！」日中友好協會代表太田慶太郎立刻寫了一封充滿感激之情的信給中國紅十字會。

這些日本僑民，都在中國居留了很長的時期，不少的人生長在中國。他們已經和中國的泥土發生了分不開的關係，他們留戀於在這塊土地上呼吸和工作。更重要的是，中國雖然曾經長期遭受日本軍國主義者的侵略荼毒，可是，中國人民是很清楚地把日本軍國主義者和日本人民分開的：日本軍國主義者永遠是中國人民的敵人，而日本人民卻是中國人民的朋友。新中國成立以來，日本僑民和中國人民一樣自由地呼吸，愉快地工作；對於中國人民有着永恆難忘的歷史意義的解放，對於日本僑民也意味着同樣的幸福。

如今，這些在中國自由幸福地生活着的日本僑民，就要離開這塊他們所熟愛的土地，就要離開待他們如家人的中國人民，怎能不叫他們感覺依依不捨一灑離別之淚呢？

一千九百十五個日本僑民，有老人，有婦女，有青年，有小孩；有工人，有學生，有工程師，有醫生，有教授，有家庭婦女；有的來自瀋陽，有的來自綏蒙，有的來自大連，有的來自太原，有的來自……；有的在中國住了四、五十年，有的根本生於斯長於斯，最短的也在中國住了七、八年；……不管他們的性別、年齡和職業，不管他們來自中國的哪一個地區，也不管他們在中國居住時間的長短，他們對中國同樣有深厚的感情。

七十歲的小石三代造，已經在中國工作了三十五年。他一直在鐵路的機械製造方面工作，從工人開始，升到技術人員。禿頂的頭，精力飽滿，滿面的紅光表現了他衷心的愉快。他說，幾年來他在新中國工作，一家人過着最幸福的生活，和中國工人享受着同樣的待遇，按照勞保條例，他領到過大筆的養老金。桌子上擺着一瓶「竹葉青」，他舉起了酒杯，滿懷感情地說：「我眞捨不得離開中國啊！」

在瀋陽一家工廠裏工作的中島千之助說：「在瀋陽一家工廠裏工作的日本工人松田，因爲腳病，在工廠的醫院裏住了將近三年，廠裏始終給他發原薪。這次回國，又發給他半年原薪的百分之五十的退職金。」

五十多歲的工程師宗良崎表示他有千言萬語說不盡，總之，「我在生活上毫無顧慮，享受着和中國工人一樣的待遇，沒有一點中日的界限，我們和中國工人就像親兄弟般生活和工作在一起。」日本僑民在中國生活提高了，許多人還寄錢回日本去。在山西日報工作的護士陶山芳子，就常寄錢給她在日本的母親和哥哥。文藝工作者森茂，也常寄錢回國。

（下轉第二版）

縱橫談

「前倨後恭」

朝鮮停戰談判要恢復了；在停止了二百天之後，朝鮮停戰談判爲什麼又能恢復呢？有人說：簡單得很。解鈴還需繫鈴人；停戰談判的長期休會是美國搞出來的；現在美國同意復會了，自然就可以復會了。

但是，美國爲什麼如此「前倨而後恭」呢？它當時既然堅持休會，在二百天後的今天，爲什麼又同意復會呢？二百天不是一個短時期，在這時期內會發生了不少事情；回憶一下這些事情，我們也許就可以回答這個問題。

「武力解決朝鮮」

在過去二百天內，尤其是當艾森豪威爾上台之後，「武力解決朝鮮」的呼聲曾一度高唱入雲。美國新聞記者曾不斷透露，五角大樓正在準備一次兩棲登陸戰，來解決朝鮮戰爭。這個消息如果是眞的，則至少後來沒有兌現；如果是用來嚇人的，那它並沒有嚇倒了誰。

反之，在朝鮮戰場上，艾森豪威爾上台之前，有上甘嶺之戰；他上台之後，有「丁字山」、「老禿山」等戰。在這些戰役中，美方發動的攻勢，都以美軍損兵折將而告終；朝中發動的攻擊，也以美軍損兵折將而告終。同時，在這幾次戰役中，美軍沒有推進一步，反而失去了幾處陣地。

於是，武力解決朝鮮問題的氣球破了；五角大樓的種種方法自我解嘲地說：兩棲登陸，會使美方遭受「重大傷亡」，因此是不值得做的。

「準備三十年」

也是在這二百天中，也是在艾森豪威爾上台之後，以蔣幫「反攻大陸」來「威脅中共」的叫囂也曾一度高唱入雲，艾森豪威爾還儼然有介事地宣佈「解除台灣中立」。但是，這一「威脅」並沒有威脅到「中共」，反而威脅到蔣介石。蔣介石馬上說一九五三年還是「準備年」，他的兒子蔣經國則索性說，非「準備三十年」不可。

錦囊妙計不靈

艾森豪威爾也提出了另一種「威脅中共」的方法，即所謂「封鎖大陸」。英法兩國的政府要員先後到華盛頓後，都立下文書，答應美國「加強對中共實施禁運」。可是，事實上，封鎖都不可能影響中國經濟，更遑論「加強禁運」？

於是，艾森豪威爾的又一條錦囊妙計告吹了。

起死回生

就在這個時候，周恩來總理提出了解決朝鮮戰俘問題的建議，而停頓談判就立即起死回生了。

這一建議合情合理，立即就得到全世界人民的擁護，連英國外交部發言人都不得不認爲它「令人鼓舞」。於是，「立即停止朝鮮戰爭」的口號，以更響亮的聲音自全世界各地發出了。於是，美國終於不得不同意恢復朝鮮停戰談判。

香廚味粉公司敬向香港天廚味精化學工業廠道歉啓事

啓者：本公司去年十二月十五日參加第十屆華資工業展覽會，因在會場推銷本公司出品之袋鼠牌味粉，故臨時向玻璃瓶店購買舊玻璃瓶應用，但敝件一時失察，未知其中被玻璃瓶店混入有天廚味精廠專用之瓶底印有「味精」字樣之瓶，則用以貼上袋鼠商標紙及裝入紙盒在展覽會攤位推銷，經在同月廿四日被天廚味精廠發覺，認爲有影射之嫌，天廚味精廠諒解，除將揀出所有瓶底有「味精」「味宗」吉瓶送回並保證以後不再有同樣事情發生外，特此登報道歉。

香廚味粉公司謹啓

（上接第一版）

談到中國紅十字會和中國人民這次協助他們回國所給予的各種方便和招待，日本僑民一致地表示衷心的感謝。因爲小孩隨時生病，第一批沒有走成的工人石門，帶着他的一家人，已經在天津的一家旅館裏住了一個多月，他說，旅館服務員客氣地招待他，「出門買東西很便利，進飯館坐三輪都有優待。我只有感謝，再感謝。」

上船前幾天集中在天津各旅館的歸國日僑，臨行前寫了許多信給中國紅十字會，對中國紅十字會表示對中國人民衷心的感謝。更有許多日僑寫信給招待他們的旅館、飯店的職工，表示感謝。

在新中國工作和生活的幾年，日本僑民學會了許多新東西，認識了許多新事物。瀋陽中國醫科大學教授武內說：「我切身體會到了新中國醫學本質上的不同。就只在教授的思想改造中，在學生的學習態度上，就使我感到中國是太好了。」文藝工作者森茂說，他在中國學會了許多東西，收穫太大了。在東北工作的工程師桐谷文雄說：「東北解放幾年來，我領會了許多新事物，我覺得愉快。」瀋陽某工廠的工程師鮎川精藏說：「中國解放後，我才認識到工人的力量的強大。」

日本僑民的感情是真實的，從心底裏的體會中，使他們在臨別的當兒，覺得依依不捨，對於中國的一草一木都倍覺親切。生長在中國的日本僑民的女孩子們，一個一個捨不得離開中國。武內教授說：「中國是我的第二故鄉，我萬分地捨不得離開它。」工人內藤字市在中國居住了二十多年，他肯定地表示：一定再來中國。

難忘的中國土地 難忘的中國人民

——記集中在天津的第二批日本僑民歸國

本報記者 唐振常 吳元坎 胡隆昶

然而，日本是他們的祖國，那裏有他們的父母兄弟，有他們所懷念的親戚朋友。他們知道日本人民生活的悲慘，知道日本國家喪失了獨立，知道日本軍國主義復活，因此，他們也認識到回國以後的困難和責任。武內教授說：「回國以後，我要很好地向日本人民介紹新中國，我要爲和平而戰鬥！」森茂會繼續翻譯新中國的文藝書籍，如「在戰鬥裏成長」、「結婚」、「鋼鐵鍛鍊」等，他說，回國以後，要更努力地做這個工作。桐谷文雄說：「我是中國地質學會會員，也是日本地質學會會員、古生物學會會員，我願意在地質學的鑽研和推進中，促進中日人民的文化交流。」

他們懷着無限的鄉思，來到天津準備回國。在上船以前，他們住在天津的旅館裏，打球，看電影，愉快地跳舞，買各種東西，然而，他們的心情卻是異樣的，一方面欣喜於將要回到離別多年的祖國，一方面卻又爲了和中國告別而感傷。

十四日，「高砂丸」駛進了新港，帶來了日本紅十字會、日中友好協會和日本和平聯絡委員會的三位代表。

十五日上午，這三位代表和日僑見了面，三位代表爲了日僑所受到的優厚待遇而感謝中國政府和中國人民。

十六日，火車載着歸國日僑開往新港碼頭。在車上，日本三團體的三位代表與記者談到中國人民的深厚友誼，談到他們領會到的新中國的偉大。日本紅十字會代表安淵繁市說：「百聞不如一見，今天我親眼看到了新中國的許多新氣象。」日中友好協會代表太田慶太郎一再表示對中國人民的謝意。他說：「到了中國，我沒有一點到了外國的感覺。我看見每一個面孔都是親切的，我都想和他說話。」火車行進中，沿途的鐵路職工都熱情地揮手，三位代表不停地揮手。日本和平聯絡委員會代表木武義，敍述了他所參觀的天津市的各方面情況，特別強調說：「脫離了帝國主義壓迫的中國人民，是那樣的自由、愉快。」

一批一批的日本僑民上了船。立刻，不少的人又回到甲板上，望着中國的海岸，[illegible]

在擠滿了人的甲板上，十七日下午四時，「高砂丸」起航，載着一千九百十五個日本僑民回國了。

停戰談判和遠東和平

停頓了整整兩百天之後，朝鮮停戰談判今天要恢復了。這一場談判自一九五一年七月十日開始，到現在已經有一年零九個多月了。

這次談判是軍事性的停戰談判，本來應該是很簡單的；其所以持續如此之久，是由於美國一再提出無理的要求，使每一個問題的解決都曠日持久；其所以停止了兩百天，也是由於美方的片面宣佈休會。

一場停戰談判，持續了這樣久，休會了這樣久，在歷史上是空前的；依照一切常理，人們也對它不會有什麼期望了。在三月二十日，代表美國共和黨的「美國新聞與世界報道」便曾得意地宣告了停戰談判的死刑；它說：「停戰的概念已經死了。」

但是，就在十天之後，停戰的概念又復活了，而且復活得如此生動，停戰談判終於在今天要恢復了。而且，一般的估計，停戰談判恢復之後，停戰的可能性是非常大的。我們應該說，這次停戰談判的恢復，是中朝人民的一大勝利，也是全世界和平人民的一大勝利；因爲這是他們不斷努力的結果。

如果不是中朝人民堅持在合理的條件上停戰；如果不是朝中部隊一再挫敗美軍的攻勢，把美李軍膠着在三八線上；如果不是朝中部隊在「老禿山」、「織女星山」、「丁字山」的輝煌勝利；如果不是周恩來總理和金日成元帥提出了合情合理的解決戰俘問題的方案；如果不是全世界廣大人民高叫「朝鮮立即停戰」——如果沒有這一切，停戰談判的恢復是不可能想像的。

正因爲有了這一切，使美國政府在軍事上、政治上都受到了愈來愈大的壓力，它才不得不終於又同意回到板門店來，使這一遠東最尖銳的問題又有了和平解決的可能。

從這個角度上來看，這次停戰談判是具有極端重大的意義的；因爲它又一次證明了斯大林在一九五一年二月十六日所作的名言：「如果各國人民將維護和平的事業擔當起來，並且把這一事業保衛到底，和平就能夠保持和鞏固。」和平人民既然可以迫使美國重新回到板門店來，他們就有可能迫使美國最後同意和平解決朝鮮問題，並進而解決一切遠東問題。

一些好戰者是知道這一重大意義的；因此，當他們不得不同意恢復談判時，他們就用盡全力來削減停戰談判及停戰的重大意義。他們一再說，即使停戰，如果不能解決遠東問題，則停戰也是沒有什麼意義的；艾森豪威爾甚至說，停戰可能成爲一個「騙局」。

當然，停戰談判並不等於朝鮮問題的解決，朝鮮問題的解決也不等於遠東問題的解決。但是，和平人民並不認爲停戰是件無足輕重的事，而認爲它是非常重要的。因爲，在朝鮮戰爭還在繼續中的時候，遠東問題是根本不可能解決的；只有朝鮮停戰之後，朝鮮問題才能和平解決，其他遠東問題也有了解決的可能。

不但如此，朝鮮停戰談判的恢復，不但使一場大流血有終止的可能，而且也鼓舞了爭取和平的人們，替遠東和平打開了第一道大門；中朝人民和全世界愛好和平的人民，將以更廣大的團結，更勇氣百倍地爭取遠東的持久和平！

湘贛陝紛開物資交流會

穗商人分組貿易團參加

將在常德物資會購銷二百八十多億

穗製雷米芳文化衫等都將大量推銷

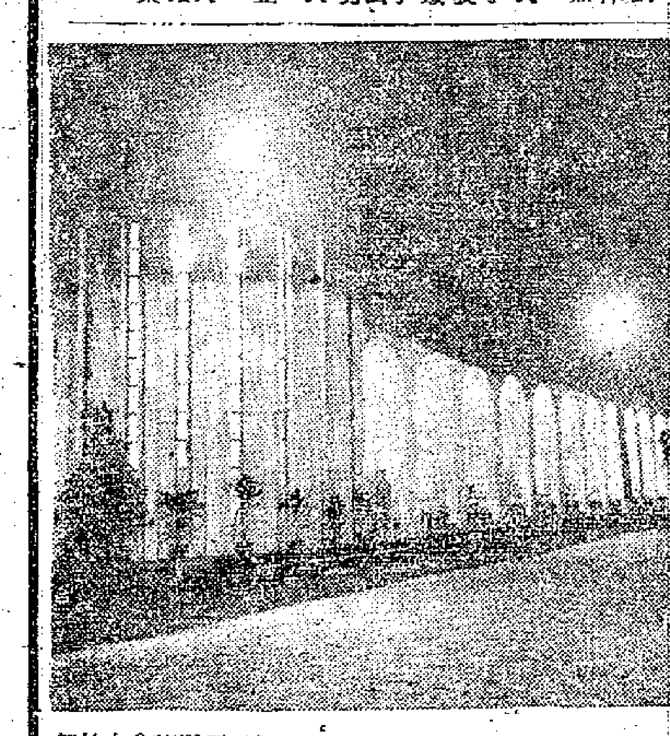
【本報廣州二十五日專訊】湖南省常德區物資交流會於廿四日開幕，廣州工商界應大會邀請，已組成廣州貿易代表團。該團一行十五人於廿三日由團長鍾蔭然率領，乘車離穗，前往大會，參加貿易。

這次參加常德物資交流會的廣州貿易代表團包括進出口業代表林銘雄、王楚偉、鍾蔭然、齊鴻濤等，雜糧海味業代表康兆、李敬軒、梁明等，電池工業代表何國純、伍志洸，火柴工業代表謝英鈞、鍾鳴謙，榨油工業代表陳標成，針織工業代表文劍峯，南洋貿易公司代表何堅、錢益明。這些行業準備購入黃豆、綠豆、烏豆、青豆、花生仁、芝麻、白芝麻、蓮子、金菜、百合、茶油、桐油、菜油、棉子油等共約值一百九十二億二千九百多萬元，準備銷出的有西林油對、雷米芳、蘇化太先粉、擴音器、整流器、柴油、發電機、發動機、直流發電機、輪胎、染料、男女裝文化衫、電池、火柴等約共值九十一億一千六百多萬元。購銷將共爲二百八十三億四千五百多萬。代表們行前都表示有信心完成這次交流任務。

陝西寶雞物資交流會於廿六日開幕，廣州行商有兩個代表參加，準備購入大批藥材。兩代表已於廿二日前往。

湖南郡陽物資交流會於廿五日開幕，廣州有織布、行商兩個行業代表參加，已於日前乘車前往，織布業代表擬大量銷出土布，行商則擬購入鋼絲和蓮子。

【廣州二十五日專訊】廣州市工商界組織參加各地中、初級市場物資交流會。本月十九日出發參加粵北物資交流會的，有燃料、柴薪、酒米、織布等行業代表，準備在會中收購土產和推銷布疋等。參加宜化物資交流會的有雜糧海味業。廣州市工商界對廣州、粵北等各地舉行的物資交流會，亦很重視，正由市工商聯組織貿易團分別前往參加。準備參加粵北交流會的有雜貨、燃料、柴薪、雜糧海味、果菜、進出口等各行業。



匈牙利式走廊

這是匈牙利展覽會中的匈牙利式走廊，極具民族風格，在燈光輝煌下更顯得美麗。

興華電池廠銷路好

春季獲純利卅六億

折合港幣約八十五萬元

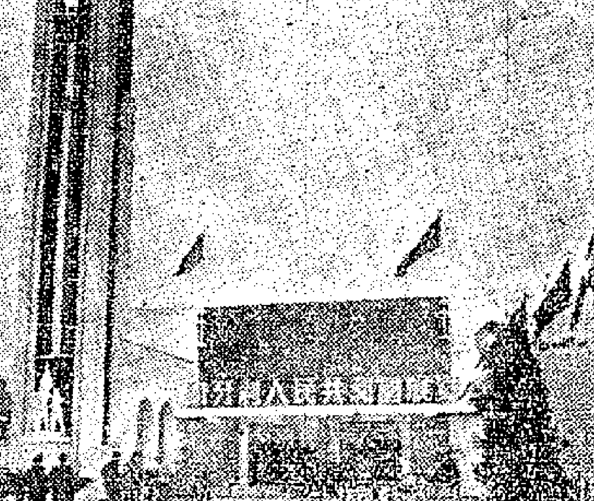
永耀電池廠也賺純利六億多元

【本報廣州二十五日專訊】在廣大人民的需求下，廣州市電池工業已獲得發展，全市四十家大小電池製造廠生意都很好。著名的五羊牌電池，每月都供不應求，其他如飛象、柯士林、航空、丹七、紅獅等牌銷路都很廣。

五羊牌電池是私營興華電池廠的出品，去年全年產量達一百六十四萬打，今年產量更不斷地發展，第一季產量達六十二萬四千八百四十二打，營業額達一百五十三億九千二百三十八萬零六百七十元，全季獲純利三十六億四千五百七十一萬九千一百二十一元（折合港幣約八十五萬多元），其中三月份的盈利就達一億五千多萬元。全季獲利等於去年全年獲利百分之五十以上。

興華電池廠每月受定貨很多，廣州市百貨公司採購供應站，長期定貨每月十二萬打；合作社、省百貨公司及其他單位定貨每月五萬至六萬打，此外賣給私商的數量也很不少。由於產量的提高，工人們大都超額完成自己的生產任務，全廠工人都領到了超額工資獎金，所以他們的生活也跟着提高了。現在廠裏的工人每月收入，平均約七十多萬至八十萬元（工資和超額工資獎金在內），最高的收入達一百一十多萬元，很多工人已經在銀行裏開戶儲蓄。該廠決定今年重新建築廠房，撥六十億爲全部建廠費用，現已選定了河南鳳沙園鄉鶴洲崗爲新廠廠址，面積約六千井。六月中旬可以動工建築，今年底可全部完成，新廠落成後每天可出產電池一萬二千打，計劃發展到每天四萬打的產量。工人們將全部住在新的宿舍裏。

除了興華電池廠外，永耀、柯士林、新西南……等廠，業務也很有發展。永耀廠現在每日產量已超出了計劃百分之十以上，今年第一季營業額達三十一億五千多萬元，純利六億多元。柯士林、新西南、中亞、寶光等廠，今年第一季的營業額都比去年同季提高。



匈牙利展覽會

匈牙利展覽會在廣州嶺南文物宮舉行，內部陳列各種機器和工業品。這是展覽會的大門。

中南教育局派員調查粵小學教育

——蕭祥年也到了廣州——

【本報廣州二十三日專訊】中南行政委員會教育局爲了解華南地區小學教育工作情況，了解小學教育工作中存在的問題，特於上月底派出中南區教育工作組。該組一行九人（內包括青年團中南區工作委員會工作人員一人）已於上月廿七日到達廣州，現正搜集材料，研究廣東各地學校情形。今後該組一部分工作人員將參加廣東省小學的試點工作，一部分將選擇若干縣、區進行調查。預定六月下半月再到廣州。中南文教委員會副主任委員蕭祥年也在四月十五日到達廣州，了解廣東省和廣州市學校教育中存在的問題，並對廣東省整頓小學的準備工作作了指示。

廣東女工增加

全省共九萬多

各廠紛辦托兒所哺乳室

十三個地區共有十六間

【本報廣州二十五日專訊】解放後的廣東，三年來各種工商業都逐步地走上正確發展的途徑，因此工人增加了很多，尤其是女工更多。

根據不完全統計，全省有女工九萬九千八百八十五人，有組織的有五萬一千一百八十二人。女工組織起來後，無論在政治上文化上都有了顯著的進步。

女工們的福利問題也逐步得到改善。勞保條例頒佈後，在一些私營企業已經通過勞資協商會議，女工獲得享受生育假期一個月以上。有些懷孕七個月的女工得到了調動輕便工作的照顧。有些工人醫療所的單位，部份已設立助產士、留產室、婦產科，經常爲女工作產前檢查及替女工的孩子檢查體格。此外有部份地區還舉辦了托兒所和哺乳室。根據十三個地區的調查，已舉辦托兒所、哺乳室共十六間，受托兒童有三百三十五人。

潮安開物資交流會

成交總額逾四十七億元

潮汕土產通過大會均找到銷路

【潮安訊】潮安縣第二屆物資交流會一共開了六天（二月廿八日到三月五日）。本來這時候正是淡季開始，但淡季並不淡，交流會的總交易額達四十七億零五百餘萬元，並且爲土特產打開了銷路，提高私營工商業家的信心。

交流會設在大街、東平路、揚平路、西馬路。到潮安來參加交流的有三省各行業的代表：粵東汕頭、揭陽、興梅、海陸豐，福建龍岩、廈門，江西贛州等地。交流會是零售與批發並重的，有多少錢都可參加，會場上貨物擊多。這還是一個文化娛樂的場所。這裏有演劇、有象棋比賽、籃球比賽、猜謎、廣播，大會還設有陳列室，有工業品、農產品、新老式農具的展覽，有新舊接生法模型等衛生展覽和蘇聯圖片展覽等。

通過物資交流會，市場活躍起來，有些滯銷的商品也找到銷路。潮汕有名的「普寧豆醬」，由於物美價廉，銷路很好：大會開始的第一天，雖然天時下雨，顧客還是擠在攤位前等着，非常熱鬧，店員忙到下午二點半才吃午飯。在短短的四五個鐘頭內，售出豆醬四百餘斤。

人民購買力的提高，是一般工商業戶想像不到的，這裏只舉一個例子便足以說明。汕頭針織一廠，帶來熱天紗衫四十一打參加交流，結果不到兩天全部銷售一空，立即回汕頭補貨也趕不上，以致供應一度中斷。有一位顧客要買一打紗衫，但店內只存四件。幾天來他們總共售出紗衫三百九十七打。（中國新聞社稿）

廣東最大的一座水庫

海南航空水庫完工

朝白水庫工程也已修竣

漢族技術員幫助黎苗同胞修築

【中國新聞社廣州廿五日電】海南島黎族、苗族自治區樂東縣航空、朝白兩處水庫工程，在今年一月底開工，已先後完工。航空水庫是廣東省最大的一座水庫，全部工程有二萬七千多土方，蓄水面積三平方公里，能夠灌溉該縣三個鄉八千畝田地，使一造田變成二造田，每年可增產糧食兩千八百多市擔。朝白水庫可灌溉三千畝田地，每年增產糧食一千多市擔。

來自廣州等地的七十多名漢族技術人員，克服了語言的隔閡和生活上的困難，和當地一千多名黎族、苗族民工打成一片，兩個多月就把水庫修好。

教授的煩惱和喜悅

年輕的副教授

鄧明驥先生是一位面貌嚴肅，戴着一副黑邊眼鏡的青年，他激動地和我談着他自己的一段故事。這是一段動人的故事。

這位年輕的學者今年不過卅七歲，已經是一位可敬的副教授了。他是中山大學經濟系的。經濟系去年院系調整後，就成立了教學研究組，因爲人多，連教授、助教在內有十幾個；因此又分爲兩個小組，其中一個就是鄧先生所參加的政治經濟學小組，共有六位先生。經濟系二、三、四年級三班一百五十多位同學所修的政治經濟學課程就是由這個小組負責教學的。

失敗的一課

鄧先生說：「開學上課後不久，小組裏就訂定了教學計劃。決定政治經濟學第一個單元課程的講授由我來擔任。」他是一個認眞負責的人，接到任務以後，他就努力地搜集材料，寫講授提綱，但當他自己知道經驗不足（他只有兩年的教學經驗），尤其是新的教學，更沒有嘗試過，但他還是盡他的力量去準備功課。

到了上課那天，他主講了這一個單元，講完以後，同學們和同事們的反映，幾乎一致認爲他這次講課有缺點，內容凌亂，沒有系統性，沒有重點和次要的區別，準備的材料和預訂時間不相配合，因此講的時候要趕時間，並且說的不清楚，速記筆記都沒法記下去。認爲他不適宜於講課。二年級部份同學還反映意見到教研組裏去，說他這次講課，他是完全失敗了。

批評與自我批評

這樣一來，他心裏很不舒服。他回憶起當時的情景說：「當時我心裏煩惱的原因倒不是同學和同事們向我提出的嚴厲批評，而是覺得自己太不行了，這過着這樣的失敗。」

但是，他不久就克服了自己的煩惱，冷靜地考慮別人提出的意見。內容凌亂，沒有系統性，不能掌握時間，這些都是事實，他承認他們的意見是對的。他全面地明瞭了自己講課的缺點以後，他就決心改正這些缺點，他說：「只要我肯努力，今天不適宜做的工作，也許明天會能夠做的；而且，這件工作今天不能做，還有別的工作可以讓我去做。」

不再講課以後，他積極地幹教研組裏其他的工作，並且全心全意地輔導同學學習，一方面自己不斷地研究提高自己的水平，在輔導和課室討論中，由於他能夠深入地了解同學的要求和困難，他替同學解決了不少的問題。他對工作的熱忱和虛心接受同學意見的態度，逐漸地，被同學們深刻地認識到，認爲他是能夠幫助他們學習的，在同學中他的信譽又恢復了。

再上講壇

終於在他第一個單元的講課後一個月，教研組接到了同學的要求，請他擔任第四單元的講授。

由於他接受了上次失敗的經驗教訓，他一個月來和同學密切聯繫的結果，他作了很好的講課準備。考慮到同學們哪些容易瞭解，哪些不易瞭解，抽出重點，再考慮到和時間、進度的配合，有系統地編寫了完全的講稿，講的時候又用多畫圖板的方法來補助說不清楚的地方。

假如說上一次的講課是失敗的，那麼這次是很成功的了。同學們一致表示滿意，感到這次講課的確能夠解決了他們一些不懂的問題。

以後，有什麼困難的，不容易明白的功課，同學們都要求他替他們複習。

當他和我說到這裏的時候，他內心的喜悅是掩蓋不住的，雖然，他和我說的時候態度是那麼的謙虛。

「失敗是成功之母」這句老話並不足以說明他講課的成功，還是他自己說的對：「這全是批評與自我批評的功勞啊。」

新学府風光 本報記者 七

穗郊展開豐產競賽

有二百多互助組二千多戶參加

深耕細作多下肥料以爭取豐收

【本報廣州二十四日專訊】廣州市郊區各鄉村最近都熱烈地展開了愛國生產競賽運動。據新滘區、西村區、芳村區、白雲區及市郊西區等幾區統計，截至最近爲止，一共有二百四十七個互助組（包括常年互助組與臨時互助組）及八個自然村二千七百五十三戶都訂出了生產計劃，參加了競賽。現正在各區鄉醞釀展開。

各鄉農民生產熱情高漲，大家都按照訂出的生產計劃展開春耕工作。在春耕開始之後，就及時進行浸種、播種、翻土和插秧工作。爲了保證今年豐收增產，除了積極修好水利，提高外，並採用先進耕作方法，實行精耕細作，多下肥料爲今年豐收打下基礎。

如西頭鄉裕安圍全村實行精耕細作，去年春耕是一犁一耙，今年普遍做到二犁二耙或三犁六耙，很多還做到三犁八耙，下肥比去年普遍增加，今年每畝平均下水糞廿擔，較去年平均增加百分之四十，下豆餅一百二十斤（以上都是司斤），較去年增加百分之三十。並用各種方法消滅害蟲，如多耕換稻根；晒多消滅幼蟲；播種時採用合式秧田，以便於捕捉害蟲；插田前全部噴射「六六六」殺蟲粉。該村農民都說：今年工夫做得多，肥料下得足，豐收有絕大信心。

穗參加全國勞動大會代表

年輕女工郭寶琦

本報記者

郭寶琦

從廣州南洋煙廠的大門進去，首先看到的是一塊大黑板，這塊大黑板是經常用來報道好消息的，四月十四日在這塊大黑板上貼着一張白報紙，上面寫着一行行的大紅字，有些字旁邊加上了密密麻麻的紅圈，可是今天報道的不是生產上的成績，也不是某某工人突破生產紀錄之類的喜事，在這張白報紙上這樣寫着：

「工人們：第七次全國勞動大會將於五月一日在北京召開了，我廠工人郭寶琦光榮地被選爲出席七次勞動大會代表之一，這是使我們感覺到非常興奮的一件大喜事。這不單是郭寶琦的光榮，也是我們全廠工人的光榮。」

高興得睡不着

當這個好消息傳到工廠裏後，整個工廠開始沸騰起來了，有些女工高興得晚上睡不着覺。第二天，有個女工跑去問郭寶琦：「昨晚你睡得好嗎？」這一問，大家都笑了起來，原來郭寶琦當晚也沒有睡好。以前，工人們亦有好幾次選她爲代表；一九五〇年工人們曾熱烈地歡送她到中南去學習，不久，工人們又歡迎她學成歸來，以後又選她爲出席廣州市第二、三、四屆的工人代表會議，都比以前熱烈得多了。可是這次的情況比以前更高興，因爲她要到北京去。

在南洋煙廠一間小小的會客室裏，我見到了郭寶琦——這個廿三歲的年輕女工人，她的個子比一般女工高，她有着爽朗的性格。談到高興時，她會笑起來；談到她過去一段苦難的生活時，她也笑了起來。這並不是說她忘記了過去苦難的日子，而是她感覺到在一個巨大的力量下，自己已經成爲一個真正的女工人，她的笑容表露出她永遠是那麼樂觀，有信心。

她父母都是工人

她的爸爸是工人，媽媽是工人，她的妹妹也是個工人，她自己不用說，從小就挨苦挨難，沒有一餐是吃得飽的，更談不上讀書。十六歲那一年，她就開始過女工們所過的痛苦生活，在國民黨反動派的軍服廠織布工場裏做工，她每天領出來的工資，還不夠家裏買菜，日裏在工廠做工，晚上在家裏搖紗，這樣子還餬不住兩餐，在軍服廠裏整整做了三年，因爲這時廣州已臨解放前夕，反動派將全部工人遣散後，便把機器運往海南島，她跟大批的工人一樣失業了。

後來，她在牙膏廠做了一個時期，就進南洋煙廠，那時廣州還未解放，在工廠裏她親眼看到許多女工因生育而被開除，有些工人病了被解僱，那時廠裏的衛生設備都沒有，工人的福利從來沒有被資方關心過。她是在苦難中長大的，工人的苦難她知道得很多。

她是工會主席

解放後，她積極地搞工會工作，工會成立時她被選爲工會主席，自工會成立後，全廠工人緊密地團結在工會的週圍，她把全廠工人團結得像一個生產的大家庭，每次工會號召突擊完成生產任務時，百分之百的工人都隨着她工作，完成任務或超額完成任務。因此，在生產上有顯著的發展。生產發展了，工人的福利亦增進了。廠裏先後舉辦了托兒所，診療所，食堂；最近準備開辦療養所。工人的生活有保障了。只有在今天，工人才感到有保障。

當她談到出席第七次全國勞動大會時，她興奮地說：「如廠裏的工人說，這不單是我的光榮，也是全廠工人的光榮，是全體女工們的光榮。我深深地感覺到我這次出席北京的七次全國勞動大會，是毛主席給我們女工的光榮。」

搬出蓬寮進宿舍

自己築屋自己住

汕頭建築工人遷入工人宿舍

房子寬敞都添置新傢具

【中國新聞社廣州廿四日電】汕頭市建築工人近半月來，陸續地從狹小的「蓬寮」裏搬進了新近落成的工人宿舍。

新建的工人宿舍坐落在市郊光華埠，是四幢二層的磚瓦樓房，可容六十四戶，每戶都有兩間臥房和一間廚房，宿舍周圍有空地可闢爲園圃。這一批宿舍是由人民政府撥款十六億元，從去年八月開始建築的。建築工人獲得了住新宿舍的優先權。

工人們過去住「蓬寮」的時候，總覺得傢具沒地方放，現在搬進新宿舍卻感到傢具太少，房子裏空曠，都忙着買新傢具了。

各屬零訊

跳下水堵堤

潮陽 第五區自選在結束轉入生產後，一個月來共興修水利六十一宗（新開二十六宗），受益田畝共一萬二千零九十五畝；積肥十八萬多擔。東洋鄉女團員柯寬卿、柯奇鳳，開濟時，天一亮就起床打鑼，挨戶動員，她們挑泥、掘泥都很出力，肚子餓了還不願停工，影響了部分的農民。溪尾圍員錫奇、萬強在開濟中，因堤崩裂，天氣很冷，沒有人敢下去堵，他們就脫掉衣服跳下去，把裂口修好，使濟開得成。

婦女代表

海口 全國第二次婦女代表會在北京召開。海南區已選出婦女工作者代表王仲民、少數民族婦女代表羊惠娟、生產模範王瓊桂、烈屬代表何德花等四名出席。

日內瓦一連串會談 為東西歐貿易開路

經濟會議已於昨天閉幕

蘇與西歐貿易將告擴大

【法新社日內瓦廿五日電】日內瓦經濟會議經過兩星期討論，已於廿五日閉幕。會議秘書長密達爾說，本次會議可能導致東西擴大交換物資。

【合衆社日內瓦廿四日電】在這裏參加東西貿易會議的西方代表們廿四日說：東西貿易可能有恢復戰前水準的機會，因爲蘇聯現在對於輸入消費品感覺興趣，這是「冷戰」開始以來的第一次。

東西貿易會議正在聯合國歐洲經濟委員會舉行。某代表說：蘇聯方面並不要買戰略物資，他們正在商談購買消費品和機器，而輸出蘇聯傳統的三大出口貨——木材、穀物和煤。

某代表說，蘇聯似乎更對貿易感興趣，這些會談可能促使東西貿易恢復戰前水準。一九五二年，東西貿易數量只及一九三八年的五分之一。

這次會談開始於四月十三日，進展情況順利，因此西方代表們認爲「使人興奮」，並預言可能大大促進東西貿易。據又一代表說，迄至目前爲止，這次會議比以往歷次經濟會議都「更友好」、「更有希望」。

日內瓦官方人士說：這次貿易會議的下一步驟，將是由個別國家如法、英、荷蘭，派遣貿易代表團訪問蘇聯，或由蘇聯派遣貿易代表訪問法、英、荷蘭首都，締結貿易協定。

據說，有一個結果就是：像法國之類國家，將與蘇聯簽訂新的貿易協定，簽訂協定的時期和地點也許在這次會議中就可以決定。

【路透社日內瓦廿四日電】歐洲經濟委員會執行秘書密達爾說，他目前尚不能宣佈本月十三日開始在這裏舉行的各次會談的詳情。數天來所舉行的貿易討論會已有一百多次。

英國代表貝利斯（英國貿易部專家）和科芬（英國糧食部官員）已差不多和所有從東歐國家來的代表們開過討論會。他們預定在廿六日乘飛機回倫敦。

北大西洋理事會議閉幕

訂出計劃責令西歐繼續擴軍

支持巴爾幹同盟以拉攏南國

【美聯社巴黎廿五日電】北大西洋公約理事會於廿五日下午一時（國際標準時間）閉幕，下次會定本年十月舉行。

【法新社巴黎廿五日電】北大西洋公約理事會於廿五日舉行最後一次大會，由總秘書伊斯邁主席。大會將決定下屆開會的時間、地點，通過大會最後的公報，並討論西德對於「歐洲防衛集團」的貢獻。

【路透社巴黎廿五日電】大西洋公約國家廿五日通過了一項「軍事建設計劃」，預料明年至少將支出七百億美元。但雖然有了這項和平時期最大的軍事支出，不過明年大西洋公約軍隊的人數，並不致因此增加。據聞這項計劃是「重質不重量的」，它強調的地方是就現有的軍力，予以最新式噴射機與軍器的配備和加強後備軍力。

除掉這項一九五三——五四年的計劃外，理事會又規定了一九五五和一九五六年的臨時目標。

【法新社巴黎廿四日電】北大西洋公約組織秘書長伊斯邁於理事會通過今後三年設備的一項三億一千七百萬英鎊的新計劃後，在這裏的記者招待會上報告北大西洋公約組織到現時爲止在西歐建設基地的情形。

伊斯邁在會上說，已建築了八十座新機場，在本年底即可使用。有一部分早已使用了，其中有二十八座是在西德的。

【美聯社巴黎廿四日電】北大西洋公約國家理事會，廿三日通過了一宗五億五千萬美元的製造飛機計劃。另一數目龐大的計劃，是建立現代軍隊的半永久性的設備的預算，計四年中將支出八億八千五百萬美元，以供建築空軍基地、雷達站和開闢供應港口的用途。在這項計劃中，美國同意擔負總額百分之四十二點八六，法國擔負百分之十三點七五，英國擔負百分之十一點四五，加拿大擔負百分之七點一三。

【合衆社巴黎廿四日電】美政府同意建立現代軍隊的半永久件的設備的預算，並答應敦促美議會予以通過，其原因在此項計劃，能使歐洲國家多擔負一些經費。

【合衆社巴黎廿四日電】北大西洋公約國家軍政首長已通過希臘、土耳其與南斯拉夫三國最近締結的巴爾幹同盟條約，他們強調有了這項條約，再使其擴大，將意大利包括在內，將可使東地中海的安全，獲得更多的保障。

他們同意，這項同盟應與大西洋公約國家「防衛計劃」密切聯繫。三國合共將有軍隊六十個師。

但據悉，意大利對巴爾幹同盟現仍採取模稜態度，它希望的港問題能先獲得滿意的解決。

對杜勒斯談話 西歐大惑不解

他要西德參加西歐集團 但法與西德矛盾未解決

【路透社巴黎廿五日電】杜勒斯稱，除掉使西德加入「歐洲防衛集團」外，他不知道有任何其他辦法的談話，使若干歐洲觀察家感到迷惑。法國理論家耶曾宣佈過，在決議批准歐洲軍條約前，必須首先和西德政府解決薩爾問題，但薩爾問題在本年六月前，似乎很少機會能夠解決。

另一個與法國批准歐洲軍條約不利的因素，是英外次勞埃德的宣言，他說，英國不準備保證，按照法國的請求，在「歐洲防衛集團」存在的五十年中，不撤退英國駐歐洲的軍隊。

【路透社波恩廿四日電】西德總理阿登納廿四日晚暗示，他對於上院拒絕表決條約事，或將根本置之不理。

有新聞記者問他，如上院在下週一（廿七日）以前，對條約仍不予表決，他是否要把那兩個條約呈西德總統豪斯簽字批准？

阿登納答稱：「假使你在這種情形下，該怎樣辦理？你會不會把它擱在抽屜裏，讓它霉爛？」

按上述的兩項條約是一般性條約和歐洲軍條約。按照西德法律的規定，凡是不涉及各聯邦重要利益的條約，上院應於十四天內予以表決。因此阿登納認爲，上院對該條約表決的期限，應於下週一屆滿，但上院則認爲該條約與各聯邦具有重要利害關係，因此他們具有否決的權利。所以如果阿登納把條約陳請總統批准，將違犯了上院的否決權，同時他也抹殺了該條約是否符合憲法的申訴。

理事會公報昨發表

表示歡迎蘇聯和平建議 但又說「基本威脅」未減少

【法新社巴黎廿五日電】北大西洋公約國家理事會廿五日發表最後公報稱：「鑒於目前國際局勢」，主要的對於蘇聯建議的分析，理事會完全獲致同意。

經過事件的證明，這些建議是等於減少國際緊張的眞正努力。公約國家一向採求推進和平的每一種可能，因此公約國家對於這種努力予以歡迎。

但理事會認爲，迄今並無事件發生，足以在實際上減少對於「自由人民」的安全的「基本威脅」。

【路透社巴黎廿四日電】聯合國大會主席皮爾遜廿四日在這裏說，十四個北大西洋公約國家已全部同意，走上半路去迎接蘇聯的任何眞實的和平行動。

他在記者招待會說，北大西洋公約組織理事會並不相信這種行動已經出現，但同時也不願指摘蘇聯最近的「和平攻勢」爲「沒有意義」的舉動。

記者問他怎樣才可以使北大西洋公約組織相信蘇聯的誠意時，這位加拿大外長舉出：簽訂朝鮮停戰協議，完成對奧和約和解決德國問題。

邱吉爾 今後得稱爵士

女王授予勳章

【美聯社倫敦廿四日電】英女王伊麗沙伯二世廿四日以勳爵爵位賜予英首相邱吉爾，並賜予迦特勳章。

這爵位並不影響他在英國下院中的地位。（編者按：「迦特勳章」Order of Garter是最高的英國爵士勳章，一九四五年，邱吉爾曾拒絕受勳。）

對日商向伊購油事 日政府覆照英國

認爲不能干涉商務行爲

【路透社東京廿五日電】日本政府廿五日在一個給英國的照會中承認，目前有一艘裝滿伊朗石油的日本船正在駛到日本去，但又說，根據日本的法律，它不能對一種商務行爲加以干涉。

這個照會是回答英國所提出要日本政府對一家日本公司購買伊朗石油這件事加以調查的要求的。不過，這個照會又說，日本政府已在考慮防止未來有同樣的事情發生的步驟。

這個照會是由日本外務省交給英國公使雷勒斯的。英國曾要求日本政府對「出光石油」公司購買伊朗石油一萬八千噸事加以調查。

英伊石油公司宣稱，該公司是伊朗石油的合法所有人，將對買油的人採取法律行動。

吉田茂更爲難了

傳改進黨拒絕攜手組閣

【法新社東京廿五日電】日本自由黨首領一致的看法，認爲欲使新國會安定，必須獲得改進黨的合作。吉田茂廿五日曾與自由黨要員討論應付政局辦法，他們認爲自由黨在議會中不能獲得必需的大多數，故必須與改進黨合作，但在進行接洽前，必須看一下改進黨的行動趨向。

【美聯社東京廿五日電】日本參院選舉結果，迄廿五日下午五時爲止，自由黨獲卅八席，時常支持自由黨投票的無黨派人士獲廿五席，社會黨左派獲十一席。（另據路透社廿五日上午十一時消息，此外

參議院選舉昨部分揭曉

綠風會獲八席，社會黨右派獲六席，改進黨三席。按這次選舉結果，須於廿六日午刻，方能全部揭曉。）

但在另一方面，目前改進黨似仍決心處於反對黨地位，對自由黨組織聯合內閣的請求，將予拒絕。據聞改進黨廿五日開會時，曾同意不接受自由黨的建議。該黨主要顧問人員大麻唯男表示，縱令自由黨向改進黨拉攏，恐怕該黨七十六位議員也不是輕易能拉到手的。他相信，自由黨也不致採取這種卑劣的手段。

英今年是否普選 要看新情況而定

邱吉爾向保守黨說

【路透社倫敦廿四日電】英國首相邱吉爾廿四日宣稱，除非他被迫，否則他不打算在今年舉行普選。

他對一個保守黨的集會說：「我們並不打算組織「櫻草會」的一個普選。我們的任務是工作」。

但他又說，由於政府黨在下院所佔的多數很小，如果不能通過它的立法，「便會有一個新的情況產生」。

新聞論壇 寮國介紹

寮國（Pathet Laos）面積約二三一，四〇〇平方公里，人口約一百五十萬人，包括二十多種民族，其中主要的三種民族是：寮族（Laotiens），人數約七十萬；卡族（Khas），人數約三十萬；苗族，人數約十八萬。各民族文化均不發達（文盲佔百分之九十五），人民多信仰佛教。首都在永珍（Vientiane），即萬象。寮國臨時抗戰聯合政府副主席是蘇發努馮親王（Sou Pha Nou Vong）。

寮國和它的鄰邦高棉的情況相似，一八九三年被法國侵略。第二次世界大戰後，寮國便得了名義上的「獨立」。但法國駐寮國的高級專員仍駐在萬象，寮國的皇帝西沙宛旺則駐在瑯勃剌邦，他的權力只限於這一省，另外九個省及一個軍區無力過問。寮國有豐富的錫礦、鉛礦和森林以及使殖民者獲得厚利的大量鴉片。地理位置又很重要，故美法極力要想控制它。

自一九〇一年富巴都掀起人民武裝反抗運動起，寮國的人民從未停止過解放鬥爭。第二次世界大戰後，在越南「八月革命」的影響下，寮國的愛國者蘇發努馮親王發起組織「寮國獨立委員會」，寮國總理帕薩拉兩次發表聲明，反對法國，宣佈寮國爲統一國家。首都萬象的人民首先展開武裝鬥爭，寮國臨時抗戰政府於此時成立，並於一九四五年十月十二日宣佈獨立。但由於法國不斷進攻，臨時抗戰政府被迫逃亡。寮國愛國者沿着越南寮國邊境建立了「寮國解放委員會」，堅持鬥爭。一九四八年，統一的寮國人民解放軍建立起來。一九五〇年八月，寮國第一次國民大會召開，決定在全國普遍建立民族統一陣線，並組織成立寮國臨時抗戰聯合政府，以蘇發努馮親王爲領導。截至一九五一年六月爲止，寮國解放區已發展到佔全國領土六分之一，寮國人民解放軍和人民游擊隊在全國三分之一的土地上自由活動。

一九五一年三月，越南、寮國和高棉三國的「聯合民族統一陣線」成立，對於三國的民族解放運動奠定了更鞏固的基礎。（讓）

三個月未接新定單 美國船廠生意清淡

造船設備閒置現象日益嚴重

【美聯社紐約廿三日電】日前，美國已有許多造船廠開始空閒起來。今年以來，從一月到三月，各船廠一連三個月都沒有接到一張新的訂單。而美國政府的各船建造計劃，是否恢復，仍屬疑問。

美國政府目前的貨船建造計劃，到下星期初即告完成，屆時，美國沿海八個最大船廠，將有三個沒有了主要建造商船的定單。而這項美國政府的貨船建造計劃，僅佔其他四個船廠百分之十五到二十五的工程。

除了這項計劃的建造之外，目前各船廠已接到和將接到的一千噸及一千噸以上商船定單，只有一些運油船。目前美國八個海岸造船廠和四個大湖造船廠所已接到和將接到定造的主要船隻，除了三月份已完成了三艘之外，只還有八十二艘。這八十二艘船中，有廿六艘爲海洋商船，四十九艘爲油船，七艘爲運礦船。

在上述的八十二艘船中，有五十二艘定於今年完成，二十八艘定於一九五四年完成，至於一九五五年完成的，則只有兩艘。

和一九五一年各船廠所接到商船合同共達七十七張比較，一九五二年只接到二十七張。

汽車業因銷路困難也在減產

【新華社北京廿三日電】紐約消息：美國汽車銷路問題反映了美國經濟的虛弱情況。

汽車業是美國最大的製造工業部門，也是美國資本主義經濟的主要支柱之一，據「商業週刊」估計，汽車業和與該業密切相關的製造部門，佔美國零售總額將近百分之二十。

現在，這一美國戰後最興盛的工業，愈來愈感到出品銷路的困難。汽車商人正依靠除賬辦法來推銷大批呆滯的新汽車。並用「減價」的辦法進行劇烈的競爭。

據美國商業刊物說，美國目前的汽車銷路約有百分之七十五是靠分期付款的辦法來維持的。美國汽車公司爲了招徠顧客，已普遍地把付款的期限從一年延至兩年，有的甚至從一年半延至兩年半至三年。爲了爭奪市場，美國最大的汽車公司之一克萊斯勒汽車公司已宣佈該公司生產的汽車平均減價一百美元。同時，該公司還發起了「買汽車」運動。這種推銷不出去的汽車，據估計約有三百萬輛。據「工人日報」報道，克萊斯勒汽車公司的主要產品「順風」牌汽車目前比一年前已減產將近五分之一。生產這種汽車的設備有四分之一在閒着。

聯合國經社理事會上 蘇聯代表發言

反對保大李承晚政權參加亞洲遠東經委會

【法新社紐約廿四日電】蘇聯代表廿四日在這裏舉行的經濟與社會理事會會議上，反對一些新國家——包括日本在內——參加亞洲及遠東經濟委員會。

蘇聯代表阿魯杜寧尤其反對保大政權和南朝鮮等參加的建議，他說：「這些是傀儡國家。」

美政府又出花樣 促進步組織登記

【新華社北京廿四日電】據美聯社消息：美國政府正積極加緊迫害美國共產黨和美國的一切進步組織，以反共反民主爲職務的所謂「顛覆活動管制委員會」二十日宣佈一項法西斯決定，強迫美國共產黨向美國司法部進行登記。美國司法部又在二十二日要求「顛覆活動管制委員會」命令十二個美國人民進步組織向司法部登記。這些團體是：民權大會、美國保護外國出生者委員會、全國勞動保障大會、美國和平十字軍、美蘇友好協會全國理事會、反法西斯流亡者聯合委員會、民主運動委員會、傑弗遜社會科學學校、非洲事務委員會、林肯旅退伍軍人協會、工會與人民兄弟會和國際工人協會。

絕大多數美國人民都譴責這種迫害行爲。美國共產黨已決定向政府登記委員會的決定提出申訴。美國共產黨的律師，美國勞工黨主席維托·馬肯托尼奧在二十一日發表的談話中斥責這一措施的荒謬性質。馬肯托尼奧指出：「顛覆活動管制委員會」的報告是根據捏造出來的證言來重複誣蔑共產黨接受外國指令的濫調，他強調委員會的決定是法律所不容許的。

訂正

本版昨日第二段新聞標題，美支持西德參加「北大西洋公約」，「北大西洋公約」爲「歐洲軍」之誤。

印尼報建議政府 與民主國家貿易

【合衆社新加坡廿四日電】據新加坡「標準報」駐雅加達特派通訊員廿四日報道，印尼國民黨人要求印尼政府設法和蘇聯集團的國家進行貿易。

這位通訊員說，雅加達兩份報紙——「自由報」和「貝烈達報」——反映了印尼國民黨的意見說，鑑於最近蘇聯集團國家的和平行動引起錫和橡膠的價格下跌，印尼應該加緊設法和蘇聯集團國家展開貿易。

「自由報」警告說，隨着戰爭熱的下降，西方對於印尼原料——特別是錫和橡膠——的需要也將隨之減少，除非印尼能夠找到解決的辦法，否則印尼的經濟將陷入困境。

該報着重指出，印尼和蘇聯集團國家，特別是和東歐國家的貿易，是「尚未開發的」。

「貝烈達報」也發出了同樣的警告說，印尼政府要把運到新加坡去的橡膠數量增加的意圖，可能會給小商人的橡膠帶來低的價格。

該報說，隨着世界和平的希望越來越大，錫和橡膠的價格將進一步下跌。

該報最後說：「印尼必須爲它的這兩項主要出口貨找尋其他的出路。」

日政府火藥工廠 歸壟斷資本經營

十家化學公司正組聯合機構

【路透社東京廿五日電】這裏三個將接收五座以前爲政府所有的軍事火藥廠的機構，將在六月份開工。

這三個機構將代表十家私營化學公司，向日本政府租賃工廠。預料這十個化學公司的負責人，將於五月一日把管理上述五座火藥廠的措施，作最後決定，以配合美國的「特需」定單。這些措施，將根據廿四日經濟組織聯合會的國防生產委員會所擬的政策決定。這三個聯合機構將集資一億日元。

麥卡錫開名單 美著作也遭「禁運」

羅斯福夫人的作品也在內

【法新社華盛頓廿四日電】據這裏廿四日獲得消息，羅斯福總統夫人和落選的民主黨總統候選人史蒂文生的著作，都被認爲有「宣傳共產主義或同情共產主義」的可能嫌疑，已列在美國國務院安全局詳細檢查的名單內。

據靈通人士說，美國國務院爲了緩和參議員麥卡錫，已發出命令，禁止一些作家的作品運往海外圖書館；他們兩人的名字也在這些作家的名單內。

「華盛頓郵報」廿四日報道，因爲這個命令，每個月運往海外一百九十六家圖書館的書籍只有幾百本，以前平均每月總在三千多冊。

觀察家們說，麥卡錫曾向國務院開列一張他所指爲把反美主義注入美國文學和科學作品的人的名單。據說，這張名單包括音樂家和作家百餘人。

服務版

我國男女地位平等 共同綱領已有規定

選舉法也規定：「婦女有與男子同等的選舉權與被選舉權」。

童意民先生：

我國男女地位平等，在共同綱領第六條已規定得很明白：「婦女在政治的、經濟的、文化教育的、社會生活的各方面，均有與男子平等的權利。」及在最近政府所頒佈的選舉法第四條中，於不分「性別」的明文規定外，也特別規定了：「婦女有與男子同等的選舉權和被選舉權」。由此可見，我們的國家是特別尊重婦女在政治上的權利的。男女平等，已獲得了法律的保障。也正由於這個緣故，解放以來，佔半數人口的廣大婦女羣衆，已被發動和組織了起來，充分的發揮了她們潛在的勞動力量，參加了祖國各方面的建設工作，並且已經有了很大的成就。

如中國最大工業之一的紡織工業，參加生產的就有百分之六十以上都是女工。去年的棉紗產量，已達到解放前最高產量的百分之一百五十一點一，棉布產量達到了百分之一百六十四點八，這說明了紡織女工的生產效率已顯著提高。她們還創造了許多先進的工作方法，如著名的郝建秀工作法，正在全國推廣中，爲國家節省了大量的財富。如東北松江省橡膠一廠的女工裘淑珍，她創造了不停機落紗法，一台機在一年中，就可以爲國家創造一萬七千四百四十多斤糧食的價值！過去許多被認爲婦女不能參加的工作，如做車床工作，翻砂工作，駕駛飛機和坦克車，調度火車及煉鋼等工作，現在她們也都積極的參加了。她們在國家的培養下，已學會並精通了各種生產的技術。

許多優秀的婦女 被選爲政府委員

由於男女農民共同的努力生產，使我國農業生產量已逐年的上升。同時，婦女又是農村副業生產的主力，她們普遍的參加各種副業生產，如餵豬、養蠶、養魚、編席、打繩、編草帽、做麥扇等，在增產節約中，爲農村創造了巨大的財富。

在婦女工作者中，不斷湧現出大批的勞動模範，被提升爲行政幹部或技術幹部，很多的優秀婦女，被選爲各級人民代表會議的代表和政府委員，管理着國家的事務。這些事實都證明了：我國男女地位平等，不是什麼一句空洞的口號。而且，我國現在已經開始了有計劃的經濟建設，今後的工業生產的規模將不斷擴大，將來國家富強，事業的推進，也將隨着婦女福利逐步向前推進，生活比現在更幸福美好。（編者）

保健知識

養成衞生習慣 保持身體健康

香港時間已經撥快了一小時，暑熱的夏日快要來臨了。在這個彈丸之地的香港島上，擁擠着百多萬人口，每一層住宅樓房，都住滿了沙甸魚的罐子。在炎熱的夏天，時疫流行，一個家庭不講求衞生的話，就很容易增加生病的機會。我們沒有很多的錢去購買冰箱，裝置冷氣管、或請長年的醫藥顧問。但我們能夠注意一些起碼的家庭衞生常識，並能夠行之有素，養成良好的衞生習慣，也就可以減少疾病，保持身體的健康了。

下列各點，就是我們日常生活所必需注意的幾個問題：

（一）室內空氣要流通——室內睡房，空氣要流通，使它時常有新鮮空氣。睡眠時不好將室內窗戶全部關閉，必須前後各開一扇或兩扇，使空氣對流，人在通暢的空氣裏睡眠，精神才能充足。否則室內空氣渾濁，炭氣過多，人就容易中毒昏倒。

（二）衣物要注意清潔——睡床、被褥、傢具、地板、門窗玻璃、衣服、飲具……這都要時常洗滌，抹擦，拿到陽光下去曝晒。衣物的污垢塵埃，可以用水洗刷乾淨，而附着的細菌，又可以藉太陽的紫外線來殺滅。過去許多被認爲婦女不能參……

藉太陽的紫外線來殺滅許多細菌。這樣，就能夠養成這種清潔習慣，就不會生蝨子和臭蟲等的不潔病了。

（三）食物要消毒——「病從口入」，這句話一點都不騙人。尤其是在暑熱的夏天，霍亂、痢疾、腸熱病，這些流行的傳染病，如果不講究飲食，說不定就會害得特別厲害，如果不謹慎病一場，輕則受點痛苦，重則有致命之虞。傳染病菌，唯一的媒介便是那可恥的蒼蠅。因爲蒼蠅的足部，生有細密的茸毛，能把病菌帶到人的食物上來，假如食物不都煮熟，不加紗罩，那是很危險的。同時，未經徹底消毒的牛乳、冰淇淋以及腐爛的水果、不沸的食水等，都宜避免飲食，切勿貪圖一時口腹之樂，致傳染成病。小孩子的食具，尤應特別小心，勤於清潔和消毒。

（四）接受防疫注射——必須依照衞生當局的公告，進行全家的各種防疫注射，以減少傳染疾病的機會，以確保身體的健康。

（五）其他——不要隨地吐痰，不在污濁的空氣中呼吸。痰涎隨便吐在地上，乾燥後痰涎中的微菌便飛揚於空氣中，要是那人的痰涎是滿肺病結核菌的，那就會使別人也會傳染上肺病。我們不特要注意家庭衞生，還要注重公共衞生，人人互助合作，傳染病也就自然會減少了。（懷冰）

讀者信箱

穗市就業登記 第一期已結束

多數人均已參加工作

李振善先生：

廣州市所辦理的勞動就業登記工作，第一期已經結束了。第二期什麼時候開始現在還不清楚。

返廣州住上三個月，就可以取得正式戶籍，要有了正式戶籍，才可申請辦理勞動就業登記。

第一期勞動就業登記，很多人已經獲得了工作。少數還未參加工作的人，他們也都參加了有組織的學習，學習技術與提高自己的思想認識，這樣，就使他們以後參加工作時，創造了更好的條件。

失學青年投考大學 可以同等學力報考

李華先生：

失學青年，會修滿高中二年，或自修一年以上，如有足夠證明文件，或有內地的政府機關、學校、公營企業機關等的服務人員證明你確有高中畢業同等學力，一樣可以報考高等學校。過去，你一直在廣州讀書，一定有許多相識的朋友的，你可請他們替你證明。預先寫信同他們談談。

內地大學並無規定要住三個月才許報考。申請通行證時要有戶口或舖頭擔保。同時須將本人的姓名、性別、年齡、籍貫、職業、住址及返內地理由寫清楚，另附一寸照片三張寄給替你代辦通行證的親友，以便申請。（編者）

骨癆和肺結核 應如何調理？

梁輝先生：

骨癆，又稱骨結核，或名結核性骨炎，乃由結核菌經血行而傳染。一般來講，兒童及青年患此症者較多。有時可由外傷而引起，自發症狀輕微，經過頗緩，不甚注意。治療的方法是：要使患者安靜，可施行石膏綳帶，或於患部之膿瘍，施行手術刺除，將膿液抽出，並輔助以藥物療法。

趙敏宜先生：

肺癆（肺結核），在家庭裏面最易傳染。甚至有些家庭，一代傳一代都患此症。所以爲了下一代的健康計，首先第二代每年應作體格檢查，全家年幼的兒童，應注射「卡介苗」。凡是有肺結核病的父母，應禁止與兒童接吻，或用嘴餵兒童的食物，最好的辦法，是採用分食制。

屋內的門窗，應經常開啓，多接受陽光及新鮮的空氣。

關於病人的營養，可根據各家的經濟情況而定，如吃魚肝油、牛奶、雞蛋、豆漿、新鮮蔬菜及水果等。

此外，對於病者之精神安慰，也很重要。（編者）

問答

返內地駕駛汽車 不需要香港執照

但需要有駕駛經驗證明

易耀先生：

你要返內地駕駛汽車，不一定需要香港駕駛執照，但必需要有駕駛經驗六個月以上的證明（香港駕駛執照也可作爲證明）。廣州現在招考駕駛員的地方，在新北路汽車監理所。手續是先取「報考表」，填表後，到公立醫院檢查體格，然後送到汽車監理所，由該所排日期考試。考試項目包括筆考、路考、交通規則、機械常識等四項。（編者）

小常識

豆醬的製法

材料只是黃豆食鹽和麵粉 有太陽便好下雨難成功

豆醬是一種很有營養的食品，但在市面上我們不易買到原汁的。因爲摻雜了麵粉，營養價值就減少了。

要是家裏有曬陽光的天台，這是製豆醬最好的環境。

豆醬是用黃豆做成的。用一斤黃豆，半斤鹽，十二兩麵粉，就可以製造了。

製法：先將黃豆浸爛，瀝乾水，待冷後，和麵粉拌勻，放在竹籮裏，外用瓦盆蓋起來，等它發酵。暑熱天氣約需三、四日，涼的天氣，即約需六日左右。揭開蓋子，看到豆子上面，已發出黃色的酵菌，將豆子分開拿出來，把它放在陽光下，略爲曬乾，便倒在鹽水盆裏，再放到太陽光下曬。待鹽水一天天蒸發乾，豆醬一天天稠化，便成了黃色的豆醬。鹽水的濃度，以合味爲宜，不能太多，也不能太少。當然，因爲要有鹽份的豆醬，是需要很濃的鹹味。在曬的時候，注意不要在曬熱時攪勻，否則便變成酸味了。可於每日最熱到太陽下曬時，先行翻攪一次。豆醬主要是利用太陽光蒸曬，如遇霪雨，則多半不會成功，因此最好揀初夏或夏天時來製造。（燕）

華革會批評租金會
說它只懂得為業主服務
該會搜集意見函倫敦反對加租

【本報訊】對「租金管制委員會」報告書中加租及撤銷租務管制條例的建議，香港華人革新協會昨天表示堅決反對，並定於五月三日在中華總商會現址四樓，召開民衆大會，討論進行事宜。

該會昨天下午二時卅分，在陳丕士大律師寓所舉行第三次常委會議，着重討論加租問題。會上，該會主席陳丕士大律師對這個問題表示意見說：現在正是商業困難的時候，是不宜這樣做的。一般地說，三房客的入息是有限的。例如他們入息最多每個月六百元，而房租的支出，就要佔了二百五十元；若果再加租百分之五十，他們的支出增多了，這就影響到他們的生活，他們的健康就更易出問題。陳丕士同時指出：這個「租金管制委員會」表現出來是為業主服務的。他舉出一個例：在建議書的附表第六中，可以看到，作口供的證人中，有五個是三房客，七個是二房東，業主竟佔了十二個。

副主席會靖侯報告該會研究租研究多時的「反對租務管制委員會加租建議的意見」後，出席者一致舉手通過將這個意見當作該會的決議。意見書內包括三點：「（一）反對任何形式的加租。目前本港仍鬧屋荒，並且面臨「封鎖」「禁運」的經濟危機，很多人要大屋搬細屋，細屋搬木屋，木屋搬街頭的時候，租金管制委員會建議加租，可說是「理亂不知，是非不聞」。一般要交房租的人們，現在正在「顧此失彼」的情形下，還要來一次嚴重的加租，試問他們將如何生活，社會秩序會如何混亂。有人估計：在加租後，頭一年港九居民全年繳交房租要增加五、六千萬元，這個可驚的數字，是在廣大的寄寓大衆中幾將地壓榨出來的。這樣，社會的災難實在是不堪想像的了。（二）反對撤銷租務管制條例。基本原則是反對任何形式的加租，要保障住客的居住權，要加強管制二房東的中間漁利。（三）各大社團、工會應聯合起來，謀取這個問題的合理解決。

最後，該會通過組成一個特別委員會來籌備五月三日召開的民衆大會。開會地點定在中華總商會禮堂。他們準備在這個會中，搜集各階層居民的意見，由該會將這些意見轉達有關當局，並準備將意見書遞送給倫敦英國當局。

港府水務官伍德邁表示
供水時間未能延長
雨量雖多但僅及水塘容量三分一
嚴格制水恐要延至六月方能放寬

【本報訊】據香港政府水務官伍德邁說：目前各水塘存水量，雖比去年同期為多，但仍要等到有更多的雨水之後，才能考慮放寬供水時間的問題。

他並說：照過去情形來看，大約總要在六月間才能有足量的儲水，可以放寬供水時間。去年是六月十八日，才將供水時間從每天五小時放寬到八小時。

過了五個多月每日供水五小時的生活的人，因為天氣漸漸的熱起來了，而且過去十餘天來，下了不少的雨，因此他們在盼望這嚴格制水的日子，能夠快點結束。可是如果看一看各水塘存水量之後，便會知道水塘中的存水，還少得很呢。

據水務局統計：在本月十七日那天，港島各水塘存水九億零八百萬加侖，僅及港島各水塘容量的百分之三十八點五；九龍方面各水塘存水十一億三千五百萬加侖，僅及九龍各水塘容量的百分之三十一點四。全港九各水塘存水合共二十億零四千一百萬加侖，只及全部水塘總容量六十億加侖的百分之三十四點二。也就是說：各水塘還有三分之二是空着的。

不過這個情形，比去年同一時期，卻要好些。在去年四月十七日那天，港九各水塘存水總量共十七億九千二百萬加侖，僅及各水塘總容量六十億加侖的百分之三十。

以今年三月份來說，每日供水五小時，每天水的消耗量平均約為二千七百萬加侖。水的消費量，與氣候固然有關係，因為天氣冷時，消費較少；天氣熱了，水的消費量也會跟着增加。但是更重要的是供水時間的限制。以目前的消耗量來說，存水可望保持到雨季的來臨，而不致缺欠。如果全日供水的話，那這些存水，很快的就會用完了。

天雨固然可以增加水塘裏的存水，可是即使不下雨，水塘裏的水仍隨時有溪水補充進去的。不過在旱季時候，溪水到底是有限的。拿今年三月份來說，各水塘得到的補充，只有二億八千萬加侖。這個數字，即使以每日供水五小時計，也只能維持十天。去年三月，各水塘得到的補充，比今年更少，只有一億四千四百萬加侖。

水在香港，的確是一個問題。水務局在這方面除了在興建中的大欖涌水塘，還要一個相當長的時期才能完成外，在其他方面的改進計劃，包括換用較大口徑的水管，及以快速濾水設備，來幫助緩慢的沙濾設備等。這事更重要的，是濾水設備。譬如九龍方面水的供應，就因為濾水設備問題，受到很大的限制。尤其在夏季時候，各水塘均告滿溢，而水的消費量也大，但是濾水速度太慢，不但限制了水的供應，而且使許多水都浪費了。九龍方面新的快速濾水站建成以後，可以吸收城門水塘等水塘裏過剩的水，以每天能濾七百萬加侖的速度，來增加水的供應量。

亞咪今天去矣
連日漫遊已有厭倦之感
昨遊長洲對龍蝦有興趣

【本報訊】「世姐」亞咪連日漫遊港島，據說已有厭倦之感。昨天下午二時左右，她「遊龍船河」，回到淺水灣酒店，便一直躺在床上，睡到天黑。雖然昨天天氣晴朗，又是週末，淺水灣海灘上，風光明媚，是游泳的好時光，許多「亞咪迷」都以為亞咪不會虛度如此好時光，以為她一定換上泳裝，到海灘上扮演「美人魚」的。因此「咪迷」們聚集淺水灣頭，欲睹亞咪的「泳裝」。但「咪迷」們又表錯情了，原來那時候，亞咪正在酒店裏睡覺呢。

據連日伴隨亞咪遊玩的人昨天宣佈：亞咪決定今（二十六）天「再會吧，香港！」了。她已定了今天正午十二時汎美航空公司的東京班機的票，準備飛到日本去。前兩三天，亞咪和她的姊姊到處遊玩，又上街買東西。但一直都是由史堅拿個人這左右，她那位態度不受人歡迎的經理人（？）見面時，彼此也很少談。但今天亞咪飛往東京，仍將是他和她的姊姊一起「三人行」的。

「世姐」昨日上午十一時，由香港港口醫官及瑪麗醫院管事長陪同前往長洲遊覽，並參觀長洲醫院。隨後又轉赴東灣海浴場，對蕭海灣美麗的風光，流連甚久。後來還到了兒童遊樂場。亞咪昨午在長洲萬陸酒家「食晏」，食的都是海鮮。據說她對長洲的龍蝦，甚感興趣。當亞咪在長洲遊覽時，她到處引動途人圍觀。她下船回港時，長洲碼頭海旁一帶，萬頭攢動，爭觀世姐芳姿。長洲警署臨時出動大批警察維持秩序。

下午二時五十分，亞咪遊罷長洲，乘港口醫官處的第三號輪回港，在海軍處碼頭登岸。同行的有史堅拿和她的姊姊，但沒有她的經理人。史堅拿那輛××二五四號的車子，於下午二時許就停在那裏等候。據史堅拿說：「明（今）天她們會走了。」「世姐」穿了淺灰色的圍領長袖冷衫，黑裙。行經那裏的途人，很快就發現她，馬上便有很多人擁過去圍觀了。有一個記者給「世姐」拍照的時候，她頻頻說：「不要照相了，不要照相了。」

前天，曾有報載亞咪有「往澳門一遊」的消息。據港澳輪船上的人說：前兩天，每一班香港到澳門的船泊岸時，澳門碼頭上人山人海，大都是想一睹亞咪丰采的，弄得碼頭上秩序大亂，搞到警察要出動衝鋒車來維持。這也算是「亞咪之禍」了。（本報訊）

亞咪漫遊長洲，吃過龍蝦之後，乘船回港，吹口哨取樂。

警報嗚嗚響　聞聲唔好驚

【本報訊】今晨八時三刻起，至九時半止，港九各區將作嘗試性的警報試放，但石澳與赤柱將不施放。在分區試放後，最後將港九所有警報同時齊鳴，屆時如聞警報聲，不要驚慌。

失業男子跳樓斃命
不甘作妾婦人自殺
債主臨門青年揮刀自刎
一天之內又有四宗悲劇

【本報訊】港九昨天接連發生四宗自殺案，造成兩死兩傷的悲劇。有一個男子因失業被迫跳樓，一個女人不甘做妾侍，服食鏹水，都當場斃命。還有一個十七歲的男子因負債累累而刎頸自殺；又一個男子把去美國的旅費花光了，而揮刀自砍頸部，兩人都被送入醫院施救中。

跳樓慘死的男子劉成，二十六歲，東莞人，住軒尼詩道一百四十七號四樓。據他的兄弟說：劉成在太平洋戰爭前曾任過小學教師，戰後便到香港來，由人家介紹到中環某公司做售貨員。可是做了不久，在兩年前那間公司已轉賣給另外的一個老闆，他跟着失業了。在這兩年期間，他曾四出託人代找工作。可是香港的生意冷淡，找事做的確相當困難。這期間，他的生活完全依靠他的兄弟，就這樣的他有了自卑感，甚而對人生感到悲觀絕望，曾幾度想自殺，都被他的兄弟勸止了。他曾暗中寫好了遺書。

前天晚上十時半，他曾和他的兄弟到茶室去飲茶，精神與平時沒有差別。回來後，就在露台中睡覺。當時他的堂弟和哥哥都已睡熟了。劉成就在這個時候跳樓自殺。他跌落軒尼詩道大德行火水行門前，但樓上的人都尚在夢中。當時適值深夜，有兩個女人路過，聽見「撻」的一聲，知道出事了，他們上前一看，便發覺一個男子橫臥街邊，一隻腳斷了，發出「哎呀」的呼聲。兩個女人上樓拍門，他的哥哥才知道出了事，待報警召十字車趕到，把他送入醫院時，已因傷重在途中斃命了。

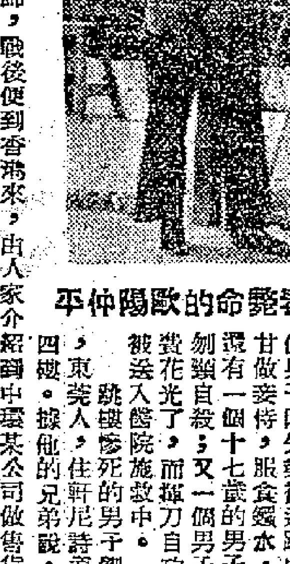
服毒自殺致死的女人，歐陽仲平，三十六歲，順德人，住大角咀槐樹街十九號地下鍵林機器廠的閣仔。她自己有一個姊姊，一個已婚，另一個打住家工。死者以前在南昌街深水埗南園酒家做女工。去年間她跟一個時常到南園酒家「飲茶」的男人李×夫（五十一歲）結婚。當時由南昌街搬到槐樹街現址居住，她在酒家的工作也放棄了。後來她發覺李×夫原來已有妻室，死者變成了受某的妾侍，她免不了常受委屈，她感到心灰意冷。她死前時常對別人說：「好似做社會，唔想做人囉。」

據李×夫的弟弟李×和說，死者生前，也不時跟李×夫發生口角。前天下午一時，死者曾與李×夫一齊去元朗探訪她的契爺，當天下午五時回來，衣服還沒有換，李×夫又叫她出去收服去了。同來後，又一齊出街「飲茶」。據說當時夫妻兩人又因錢而發生口角。前晚深夜十二時，她準備去睡覺，李×夫和一個朋友在樓下談話，他的大婆楊根在閣仔一張床上已睡着了。據說死者就是這時候服毒自殺的。當時她用一隻玻璃杯盛着毒物，服完後，她猝然倒下，玻璃杯跌在地上「砰」的一聲。當時李×夫由樓下上來，聽見死者說：「我要死囉！」待報警把她送入醫院時，已經沒有救了。

死者的丈夫李×夫是上址鍵林機器廠的老闆（新會人），以前曾在新加坡做過木屐生意，他的大婆已有子女各一人，死者則尚無所出。

一個十七歲的男子，因「做會」欠了人家的錢，昨晨零時十多條大漢追債，一直追到他的家裏，他便躲進廚房手持菜刀自刎。後來他被送進醫院。昨天在醫院敷藥後，已回家休息。這個男子名叫陳耀璧，東莞人。

另有一個候辦手續去美國而把旅費用光的男子，昨天下午五時十七分，拿着一張菜刀在頸項劏了兩刀，企圖自殺。當時他被人發覺時，大家都不敢上前施救，因為他手上還緊握着菜刀揮舞。後來由幾個警員合力將他制止，把菜刀搶過來，再將他送入醫院救治。據說傷勢相當嚴重，尚未脫險期。這個自殺的男子名叫蔡佛祐，台山人，二十八歲，現住中環利街二十八號三樓。據說：他和弟弟蔡文觀（二十二歲）住在上址，等候辦手續去美國。



服毒斃命的歐陽仲平

福建商會昨開大會　主席報告去年會務

社團動態

【本報訊】福建商會昨天下午二時半在會所舉行會員大會，出席有莊成宗、張石泉、王少平、陳江峯、吳在禮、倪永年、黃來傳、林誌敦、王成奎、郭徵甫、王開耀、莊一平、吳在桓、陳昭章、王邊臣、陳金沙、陳榮和、盧香海、王金星、梁樹根、吳仕標等五十餘人，由莊成宗主席。會上宣佈召開會員常年大會通告書，宣讀及通過上期常年大會議案及一九五二年度資產負債收支數目；並通過聘請陳案焜為該會一九五三年度會計師。主席報告去年會務概要後，舉行茶會。

該會去年會務，自第九屆理監事就職後，一切措施均以大衆公意為依歸。其要會務計有：（一）該會所辦福建中學，每學期收支不敷一萬餘元，均由校董及熱心人士資捐贊助。（二）義務為會員辦理商業登記。（三）該會在㿝德里六號八號吉地一千餘尺，因戰時毀為平地，港府擬表示補回地價二萬餘元，收回該地段。此事須召開會員特別大會解決。（三）資助失業同鄉歸鄉生產。（四）進行募捐，建設粉嶺和合石及羅湖沙嶺福建先友墳場。（五）慶祝英女皇加冕，有花車、音樂、龍燈、高腳蹺等參加。（六）考慮進行修改會章。（七）救濟在港失業同鄉等。

餐室委員派職務　新會商會昨歡宴

▲港九飲食業聯合總商會餐室組委員已選派職務，主任委員賀鴻初（蘭香室），副主任伍尚信（波士頓），總務陳慶雲（慶雲食品公司），財務岑慶光（加拿大），文書徐然（太平館），稽核謝灼堯（北京），梁錦堂（武漢），交際文劍秋（認真校），蔡達機（亞二），公益梁毅浦（英華），陳春生（威靈頓生記），調查劉就（友聯），陳耀衡（新新），羅耀文（大觀園），岑崇運（九龍糖果公司）；常年顧問唐六吉（百吉奶麵公司）。

▲新會商會以同鄉李兆忠、陳子民競選東華三院總理，李頌清、陳洪業當選保良局總理，所以該會全體理事昨晚在廣州酒家舉行歡宴，以示祝賀。

鴨脷洲從今有戲看　鄞學會昨晚大聯歡

▲鴨脷洲從昨天起，將又「跨進現代化」一步。因為該洲歷史上第一間電影院——明園戲院，今天開幕了。據悉：該院將以放映粵語片為主，但在每星期日則在早場映些西片及卡通。

▲中國鄞學會昨天下午在崇正總會（醉里巨山道）舉行慶祝該會成立八週年聯歡大會。四時開始表演，六時設宴招待新聞界，繼後舉行該會會員及親友聯歡聚餐。並有抽幸運獎的節目。

肺病是社會問題　一下子很難解決
英一高級醫官如是說

【本報訊】英國殖民地部副高級醫官孫爾臣來香港逗留了兩週，日前臨行前，發表一則聲明，提到了本港的肺病問題。

他說：肺病是目前香港所發生的各種病症中最多的一種，這是一個社會經濟問題，不是單純的醫務問題。目前尚未有最後解決辦法，須待適詳考慮後，才能設法解決。若將患肺病者，送回到他得病的環境中去，只能使問題永遠存在。因此他希望各界人士要積極合作，來解決這個問題。

慶祝加冕牌樓防火　三院顧問將赴倫敦

▲在一個興高采烈的場面中，如果弄出亂子來——例如火災等，這可不是好玩的。所以，港九各區慶祝英女皇加冕的牌樓，原來計劃所在的地點需要更改了。現在所知的，除了尖沙咀區的牌樓要移離原址數十碼外，其他各區也在考慮選擇中。

▲東華三院永遠顧問周埈年、羅文錦將於下月赴倫敦參加英女皇加冕大典。前天午後一時，三院董事局在金城酒家設宴餞行。

天后神誕兩地演戲　僧尼報効超度幽魂

▲農曆三月廿三日天后寶誕，筲箕灣街坊福利會為了賀誕，現正忙於籌備在五月十六日（農曆四月初四）晚開始，一連六天七夜，演戲酬神；同時趁這個機會妥籌在五月廿三、廿四日一連兩日開夜演戲籌款辦義學。這次演劇，由大好彩劇團擔任。

▲新界屯門青山村亦決定演粵劇酬神。由廿九日起，一連三日上演。上演前，先在戲棚上設壇，由青山各禪院僧尼報効法事，開一「超度大會」。

日日龍鳳樓頭集合　戶戶勸捐為蓋牌樓

▲旺角街坊福利會全體理監事及各小組委員，定明天起，每天下午二時在龍鳳茶樓集合，二時半出發向區內各商戶勸捐，得款作慶祝英女皇加冕蓋搭牌樓之用。

蔣幫中將爭產案　高院昨天判決了
他終於取得兩座洋樓
被告不服決定提上訴

【本報訊】台灣蔣幫中將陳沛（又名陳裕興），與他的岳父、妻舅爭奪兩座洋樓（尖沙咀堪富利士道二號和赫德道七號）的官司，昨天在高等法院判決了，原告陳沛勝訴。據說被告方面決定要上訴。

該案興訟的原因是：原告說一九三八年六月當他在安徽時，由他的老婆，用他自己的名字陳裕興，以一萬六千元購入九龍尖沙咀堪富利士道二號全座樓宇。一九四七年五月又用他的岳父以六萬元購入赫德道七號全座樓宇。但第三被告卻說原告所說的全是假話，事實上第一座樓宇是由他的已死妹妹吳靄芳以她的另一個名字陳裕興買進的，第二座樓宇是他以他的另一個名字陳裕買進的。他們兄妹兩人在十歲左右時，在澳口過繼給一個名陳德林的男子。那時他取了陳裕這個名字，他妹妹則取陳裕興這個名字，為紀念他起見，到他們契父死後，便將遺產賣掉，兄妹倆分別買下那兩座樓宇。被告由羅士庇大律師代表。原告除控告第二、三兩被告侵佔他兩座房屋外，並要求法庭宣佈第二、三兩被告將他的兩座樓宇抵押給第一被告的抵押行為無效。

該案是今年元月七日提審的，那時因原告仍在台灣，不能到庭，改二月廿五日正式開審，至去月廿日審理完畢。第三被告的妻子張萍芝並攜帶錄音機一架出庭播放，以證明原告在港購上述兩座樓宇不確。

昨天上午十時在高院威廉士法官判決，宣佈原告勝訴，判原告人為上述兩座樓宇的合法受益享有人，同時宣佈第三被告的抵押無效；（一）第一被告將二號樓宇交還原告；（二）第二、三兩被告將赫德道樓宇交還原告；（三）第二、三兩被告將二萬元抵押金交還原告；（四）委託經紀估算從一九五〇年九月一日起由第二、三兩被告收下該兩座樓宇的租金、利益及押金等以便還原告；（五）訟費方面，四分之一由第一被告付給，四分之三由第二、三兩被告付給。

石利洛洋行劫案
一職員被控
罪名是「監守自盜」

【本報訊】去年八月廿六日午間，有人報稱在告羅士打行後門梯次被劫大批派克水筆一案，經偵查多時，已由警方拘獲疑犯二名，其中一人即為水筆所有人石利洛洋行的職員。他們昨天被以竊盜罪解控於中央裁判署，押候下星期一再提堂。

該案第一個被告嘉拉特鄧，又名鄧貴，廿三歲，SYCHELLES出世，住九龍卑利金街四十一號二樓，被控身為石利洛洋行的職員，於去年八月廿六日在告羅士打大廈的樓梯偷去該洋行的十八枝派克水筆和鉛筆，兩套派克金筆水筆，一包派克金筆，共九十枚。第二個被告男子名何佐祥，又名何華，染業工人，廿五歲，住九龍深水埗西建里九十五號屋，被控同時同地竊去鄧貴一批派克水筆並一枝和男裝手錶一個。

今日天氣

輕微東南風。早上有雲霧，隨後轉晴朗。天氣轉趨溫暖。

「縮水」官司　六月中審訊
高院接納被告上訴

【本報訊】香港高等法院接受「縮水」官司被告的上訴案，並定六月十四日開審。這宗官司的上訴人是「四海洗衣店」的老闆楊德興，他聘由高露雲律師樓轉聘余叔韶大律師代表，進行訴訟。余叔韶大律師的申請，已獲高等法院批准。

這宗「縮水」官司，是因為窩打老道「四海洗衣店」承洗一件歐籍婦人的衣服，事後這歐籍婦人向法院指控「四海洗衣店」把她的衣服洗「縮水」了，要求賠償損失。結果法官判決：（一）被告賠償原告一百二十元，洗縮水的衣服歸被告所有；（二）被告須付堂費和對方律師費。

這案判決後，「港九洗染業商會」特為這事召開會議決定支持被告「四海洗衣店」的東主楊德興向高等法院提出上訴。

窩仔下村災民登記
共達五百七十餘人
有飯票的只有三百多人
一吸毒男子被罰二百元

【本報訊】深水埗窩仔下村木屋區火災災民，前往該村村民防火籌備處登記的，截至昨天下午為止，據說有五百七十四人，焚燬的木屋有四十間。領取救濟飯票的災民，只得三百多人，其餘二百多人，現由防火籌備處造具名冊，轉送深水埗社會服務處請求補發。

目前除社會局於每日上午十一時至十一時，下午三時至四時派飯救濟外，該村村民防火籌備會並於昨天成立一個「窩仔村火災急賑委員會」，辦理善後事宜。

在大火之後，被警方拘去的男子梁昌，於昨晨在九龍裁判署被控吸食紅丸的罪名。在審訊進行的時候，主控幫辦說：前天下午深水埗窩仔下村木屋區的大火，是由被告吸食紅丸所引起的。他又說：這次大火，使到數百個居民無家可歸。由於被告被控是吸食紅丸，而不是被控放火的罪名。因此，對於主控幫辦所說的話，法官認為是不必要提及大火這件事，所以被告只被判罰款二百元或入獄兩個月。

廣華醫院裏　病人有騷動

【本報訊】九龍廣華醫院的肺病房，在二十三日下午五時二十分，因膳食問題，有一百多個肺病病人將該院院長林開第包圍，提出質問。事後警方把四名肺病人傳去問話，未幾即行釋放。

事情的經過是這樣的：據該院沛字病房共住有一百多個肺病人，每日供給午飯和晚飯兩餐。由廿三日下午四時許，因白飯不敷，病人們拒吃，但若干病人認為是分配不公，故派出代表，後繼續一致拒絕領飯。院長林開第到病房訓話，病人言語間起了衝突，有病者所以包圍他起來。

龍馬公司　情味深濃　喜劇鉅構

麗斯戲院　九龍　日間　首映

朱石麟導演

一枝之隔

提供幫助朋友方法·解決同居糾紛

啟示克服失業困難·指點對待戀愛態度

同居樂之一

充滿民族特點　盈溢現實精神

韓非　李清　江樺　藍青　石磊　姜明　文逸民　碧茜　楊誠　童毅　主演

渴望日久　觀衆密切注意映期

古紹堯　兒科（濟王女）　診所九龍廟街二一二號　香港灣仔花園街四二號　電話：二一六九六

醫藥

分類廣告　每行拾字　港幣伍毫

上海名醫　丁仲英　診所九龍尖沙咀加連威老道七號A　對面國民兵營　門診上午九時至十一時　下午三時至五時　（出診預約）

上海中醫　朱鶴皋

營業

聲明

買屋聲明

正宗滬菜　康樂　英皇道四一四號　老正興　電話七一五八六　維揚名點

大宴小酌·甜鹹名點·宵夜酒菜·各具勝處

伊文泰宵夜總會　特請低音歌后　羅娜　小姐長駐歌唱

★專辦喜慶宴席禮堂免費借用常備時鮮名菜師主理★

經濟版

反對「加租建議」聲中 舊房屋買賣無起色
買家略多但出價不高成盤仍少
舊樓頂手費一般平均反跌二成

【本報訊】居民紛紛反對「加租建議」聲中，舊房屋的買賣，最近買盤略多了一些，但成盤並不多，成價亦無起色，而頂手費却反見下跌了。

據熟悉物業市情的人士說：「加租建議」本來對舊房屋可能有較大影響，不過，自「加租建議」提出後，居民紛紛起來反對，買家對此尚存觀望。上週買盤比較多些，但一般「出價」並未比過去高得多少。爲現在的買盤多屬投機性質，看好市情仍有保留，「加租建議」的後果仍難預料，即使加租之後，房屋出租是否照樣容易也屬疑問。賣家方面，多存待價而沽的心理，間中有急需款週轉的，才照市價出售。在這種情況下，買盤雖然多，成交的數量並未隨增，而且目前舊樓成交價格，一般說來，和「加租建議」提出之前無大上落。因爲現在的買家採取價錢不高才買，賣家亦待價高才賣。

但舊樓宇的頂手費却先行下跌了，普通是比「加租建議」之前平均跌了百分之二十左右。因爲頂樓的人恐怕將來撤銷「租務管制」時，業主可隨時把樓收回，所以目前都不願意多出頂手費的關係。

前訂貨續有運來 西藥業銀根緊絀
外銷依然疏弱存貨有增無減
多種熱門貨跌過成本近一成

【本報訊】由於存貨賣不出去，而前訂的貨物又續有運來，銀根緊絀的現象，現仍相當普遍地存在於西藥行業內。

據西藥商說：現時部份貨主之所以不惜以遠低成本的低價拋售存貨，以及寧願向洋行多繳納點利息而將「領單」期限延長，都是由於手上資金被存貨長期積壓住所造成的結果。

西藥市的淡跌之風，是從春節過後不久就開始的，到如今，由於外銷力弱，存貨有增無減，多種平素被認爲是「熱門貨」的售價，在貨主急需週轉資金的情形下，都已遠落在成本的後面了。比原訂價低落百分之五至十的，固屬比比皆是，甚至低落百分之二、三十以上的，也是爲數不少呢。因此，說今年首四個月內，各家西藥批發商號都要蒙受「蝕貨價」和「蝕皮費」的嚴重損失，大致是與實際情況相符的。

鑑於西藥市道一蹶不振，貨價又都紛紛降至成本以下，有些未能依期起運的前訂貨，西藥商都已要求歐洲廠家取消合約了。像法國出品的肺針，就有數十萬安是在這種情況下宣告解除合約的。至於在起運途中的各種藥品，則雖然也有貨主提請將原訂價減低，以免日後蒙受更大的虧折，但一般來說，洋行方面都是不會接受這種請求的，原因是歐洲廠家不願意考慮這種可使他們的利潤減低的建議。因此，洋行方面能夠答應將「領單」期限延長（月息當然還是要徵收的），就已經算是很通融的了。

據貨商說：西藥跌風之所以如此猛烈，有一部份原因是與外行人士的滲入作投機性的活動有關的。舉例來說，在去年底，當英國山杜年的市道稍見活躍時，就有不少外行人士爭相訂購，或在市上買入現貨作囤存之用。而現在，這種藥品的售價之所以從每盎斯四十多元跌至二十五元五毫，固然主要是受了外客停購的影響，但這些外行人士因急需週轉而「不計成本」地把存貨拋出，也未嘗不是個相當重要的因素哩。

法廿萬單位西林粉 下月間可裝船運來
廠方並自願將訂價減低

另悉：原定於一、二月份起運，而其後又因領證困難而致未及裝船的法國廿萬西林粉，現據此間代理商接到廠方通知，已有可能在五、六月間運出了。

這批貨物的訂價原是每安五毫八仙的，現在廠方已自願減低爲五毫二仙，作爲「優待」訂貨人的辦法。因爲按照合約的規定，這批藥品原是不能遲過二月底於法國運出的。在接得上項通知後，代理商已分函各個訂貨商，請求他們對是否有意繼續買入這批貨物的問題作出表示。據悉，還有大部份商人依然是願意承購的，原因之一是廠家已自動將訂價減低，這就使得訂價與市價之間，仍能保有一個相當的距離。

不過，也有一部份貨商是在銀根短絀和對後市看淡的情形下，而提請將買賣合約解除的。對於這種意見，代理商已經表示接受。

美白鐵也來 准廠家訂購
但須塡表申請 二季貨已開始

【本報訊】港府工商業管理處前日發出通知，請各個合格入口商嘗手塡寫訂購第二季美國白鐵（大威士）的申請書，並於五月十一日以前送呈該處，等候辦理。

通知書說：申請書上須將美方供應者的姓名、地址、本港「最終用家」或販賣商的姓名、地址，以及在一九五三年第二季所需要訂購的貨額塡報清楚。如果訂貨人需要取得別種等級白鐵的供應，也應該在申請書上加以說明。

通知書又說：對於入口商所呈遞的申請書是否接納，以及「主要物品供應證」何時可發出等事項，港府工商業管理處是會在適當時期內發出通知的。至於由「最終用家」（工廠）送出的申請書，則可享有被優先接受的「特權」。這些證件的背面將附有蓋印，作爲貨經過工商處審核的證據。

上週土產穩健
歐洲日本去銷略告增加
星洲暹羅扯力稍爲轉勁

【本報訊】過去一週的土產市場，走勢依然相當穩健，其中歐洲、日本兩線去貨數量，比前週略有增加，而星洲、暹羅兩地的扯購力，亦同時稍見起色。

歐洲方面去貨轉多，事實並不等於他們在此間扯購力有了顯著的加強，他們仍然在觀望。不過，從買盤比前略增這一點上，可以窺味到歐客現在儘管仍觀望，但在存貨將罄的情形下，始終還是要向此間買貨的。還來植物油經港轉口頗爲蓬勃，這些貨品早在上月買出的了。記得三月時期，開英船的油艙僅位，早就排到五月份。

外匯短少，在日商心目中已是一個老問題了。因此，日本客雖然有意大量購買中國土產以應市場需要，但外匯限制了他們；同時當地市價低跌也有影響。事實上日本方面的扯購力，直到今天爲止，仍然是有一定限度的。

星洲莊、暹羅莊過來所購買的，多數是火蒜、粉絲、瓜子這一類雜貨居多。星洲市場納胃稍強，糖類去銷尚見穩暢，可是糖價並沒有因此回昇。

再從下列各種主要土產看，做價也是榮多辱少。總的來說，大體上還是一個「穩」字。

植物油：本週芝蔴油有一百噸成交，茶油、桐油、茴油亦有少量成交。在做價上，芝蔴油每擔一百零二元；茶油一百零六元；桐油一百五十八元；茴油六百三十元。歐洲方面報價大致不變，獨茴油略升至每磅六先令七便士。此外，茶油是一一七鎊，菜油、豆油、棉籽油同樣是一一五鎊，芝蔴油一二〇鎊（以上都是C.&F.歐洲每噸計）。

油籽：這是週來土產市場中比較吃香的貨品，其中胡蔴、芝蔴朴尤見凸出。胡蔴籽，先後成交總量逾二百噸，主要是日本方面購買。其中一批成價是F.O.B.華北口岸每公噸七百七十元，一批是C.I.F.香港船邊交貨每公噸七百八十五元二毫。黃芝蔴朴，C.I.F.歐洲成每噸七十八鎊，C.I.F.日本則成六十九鎊。市上倉交白芝蔴朴每擔六十一元五毫，黃芝蔴朴六十二元五毫，單殼黑芝蔴六十元零三毫。還有五十噸小蔴籽則是以每擔五十八元的價格成交的。

松香：現在松脂雖然開始採割了，但熟松香新貨，短期內還不可能有大量充場。帆船牌A級貨上週就在貨源疏渴的情況下挾起了。貨主現在將倉交貨按高至每箱八十六元，船邊交收八十四元，比前拔高兩元。其他成交的有雙A級、B級、丙級等。六天來賣出熟松香約一千四百箱。

糖類：星洲方面去銷稍多，但糖價却始終無法振作，長沙王糖每擔最高成十七元，青島幼麥糖成十五元四毫，週來賣出逾六百噸。

從上列的事實看，無論去銷和做價兩方面都得一個「穩」字，「平穩」就是過去一週來土產市場的最大特色。

紗市定 布價跌

【本報訊】棉紗市價跌後轉定，但買賣仍冷落。布價又跌，更無成盤。

棉紗市道轉呈擔企，港製二十支駱駝牌現貨以每包一、一八五〇元成出五十包，二十支紅玫瑰棉紗賣價按一、一七〇元，無買客。意大利二十支C.V.O.牌紗賣價按低至一、〇〇〇元，亦無成交。三十二支金塔牌紗貨底較疏，市價微起，以每包一、五四〇元成數包。

布疋市情仍屬呆淡，港製84×43斜布現貨賣價按每疋三十五元，56×60扣布現貨按四十三元五毫，均無成交。

上海鋼針轉銷印度 每月數達三十萬支
日本貨價昂貴且不耐用
比上海貨及港貨均不如

【本報訊】除了較爲美觀這一點外，日本縫衣針的耐用程度是比不上大陸貨或港製貨的。可是，現在它的售價却在大陸貨和港製貨之上。

此間製針工業人士在談到這一問題時說：有些紡織廠現時向日本方面訂購「棉毛針」，它的價錢是比港製貨高出達百分之八十的。日本針表面上好像比港製貨好一點，但實際港製鋼針還比它堅固耐用。現在大陸針每萬支要六百元；本港貨五百五十元；而日本貨却非一千元不可。

本港兩家製針廠每月的產銷數量約四十萬支（鋼絲針），除供應本地用客需要外，百分之五十以上是運銷到南洋、印尼、越南等地去的。此外平均每月大陸還有三十萬支運來，日本也佔有十萬支，以香港的消耗量來說，平均每月超過四十萬支左右，即是說，每月外銷的鋼絲針，將有四十萬支是轉銷其他地區的。

目前製針工業產銷情況還很平穩，每月生產都很正常。從上海運來的鋼針，大部份是轉銷到印度去的，本港製針工業，倒也不會受到它的影響。

金鈔續微昇
K金漲幅達一點多

【本報訊】週末金融市場漲風微起，K金再迫近「二七」關，美鈔續挺進。

K金開市二六九，收市二六九．三七五；最高二六九．五，最低二六八．三七五。加息三仙。場內交收一千六百七十兩，場外交收三百餘兩。

澳門金開市二八一．八七五，收市二八二．三七五；最高收市價，最低開市價。去息一毫二仙。

K金穩步前進，收市比開市高〇．三七五，漲幅達一點多。原因是：息價轉爲加息，多頭更有利，散戶相繼買花。這說明金底太疏。因此影響人心向好。同時，新鈔雖降至每盎斯三九．九三美元，但成金仍未有化算。美元繼續看好，這也是影響金價上昇的因素。

美鈔開市五九四．五，收市五九五．五；最高五九五．五，最低五九四．五。

美元開市五九三．一二五，收市五九三．八七五；最高五九四，最低五九二．八七五。去息一毫。交收八萬六千美元。

金單開市五九二．七五，收市五九三．七五；最高五九三．七五，最低五九二．七五。

南洋客連續扯購 金山火蒜市勢旺盛
昨成八百件每擔價漲八元

【本報訊】在南洋莊的扯購下，金山火蒜連日穩穩扳升，昨天某行有八百件提出開盤，而結果，印尼客出高價搶先買去了。

昨天的成價是每擔八十八元六毫五仙，比前天漲高八元三毫五仙，漲勢之銳，是近月來所罕見的（按前週末火蒜亦曾一天急漲三元七毫），與昨天可謂無獨有偶。一週前，金山火蒜每擔最高不過七十五元二毫罷了。

花生仁市道轉暢，每盎斯三十八到四十粒的提裝貨有二十噸成每擔一百零四元；毛貨成九十九元五毫；舊貨則成九十七元。

南豆交投略增，開封靚貨成每擔四十一元六毫；中等貨成四十元（洋行例），合共賣出一百三十多噸。黃豆、紅豆、綠豆市價穩企，大連黃豆成每擔四十九元，天津紅豆五十六元八毫，兩週期常德綠豆三十五元二毫五仙，但成交數量不多。

五棓子又告擡頭，碼頭交收的毛貨十五噸，成每擔三十一元，換手貨按三十三元未有成出。

開門七件事

主要物品零售價（單位港幣元）
四月廿五日（以中央市場價爲準）

品名	單位	零售價
鮮牛肉	一斤	六．二〇
豬肉	一斤	三．四〇
中雞	一斤	三．五〇
鴨	一斤	二．五〇
鵝	一斤	二．四〇
中蝦	一斤	二．四〇
紅衫	一斤	一．六〇
鰽魚	一斤	一．八〇
鯇魚	一斤	一．八〇
鷄蛋	十隻	一．二五
鴨蛋	十隻	一．二五
菠菜	一斤	〇．六〇
番茄	一斤	〇．三〇
菅瓜	一斤	〇．四〇
芥蘭	一斤	〇．四五
菜心	一斤	〇．四〇
馬鈴薯	一斤	〇．四〇
白糖	一斤	〇．六〇
花生油	一斤	一．八〇
油粘米	一斤	〇．九五
麵粉	一斤	〇．八〇
乾坡片	每揸(?)	八．五〇

說明：牛肉跌二毫，中雞跌三毫，鴨跌一毫，白糖跌五仙。

十天之內兩度放寬 准許日貨轉口與香港棉織業

本報記者

從上星期一起，凡是專供轉口到非英鎊區國家去的各種日本貨（包括棉紗、棉布和棉織品在內），都可以「自由地」和「無限制地」經港轉口了。而對於這類轉口日貨，則只要係在「對開信用證」的基礎上進行貿易的，港府都可以大量地供給外匯，就那怕這筆外匯是大至二、三萬英鎊的。

這是港府頒佈的一項新條例，是一項對日貨經港轉口作「一般性的放寬」的條例。

與四月十三日開始施行的那項准許八種日貨進口香港的條例不同，這種新措施是適用於「一切轉口到非英鎊區國家去」的日本貨的。更不同的是：後者的影響要比前者大得多。因此，它比較受人注意和重視，也是很自然的了。

不過，有一點是可以肯定的，那就是十三日施行的那項准許八種日貨自由輸入條例，跟二十日施行的那項准許一切日貨經港轉銷往非英鎊區的條例一樣，都是港府爲了秉承英國政府意旨而撤銷日貨輸入限制的一種具體表現，雖然就放寬的性質和尺度來說，兩者是有着不相同之處的。

打擊越深關切越大

新措施實行後，反應最強烈的是棉紡織染這幾個行業的廠商。這是什麼緣故呢？就是因爲港府准許日本棉布和棉織品轉銷到非英鎊區（特別是印尼和泰國這兩地）去，是要直接打擊香港數萬棉紡工人的生活的。

如果我們知道：去年由香港運去印尼的貨物，有一半是來自日本的，而這些日貨又有大部份是棉布和棉織品的話，那末對於棉紡織染業人士在新例施行後的憂慮特深和反應特強，我們就不難了解了。

印尼官員爲香港憂

如果我們知道：香港的棉紡織業——特別布業能夠稍爲好些，是與以前限制日棉織品經港轉口有關的，那末對於棉紡織染各業代表提請港府對新例重新考慮那件事情，我們又都不難了解了。

甚至印尼駐港總領事館的官員也說：香港准許日貨轉銷到印尼去，是會打擊香港織造業的。他還說：印尼購買進口貨是有個限額的，如果日貨的進口量增多了，那末「香港所佔的份兒，就要跟着減少了。」因此，他對這個問題下了這樣的一個結論：「對於香港來說，這種准許日貨轉銷到非英鎊區市場去的新條例，只能使很小的一部份人受益，而感受威脅和不利影響的人，却是爲數甚衆的。」

港府不考慮廠商請求

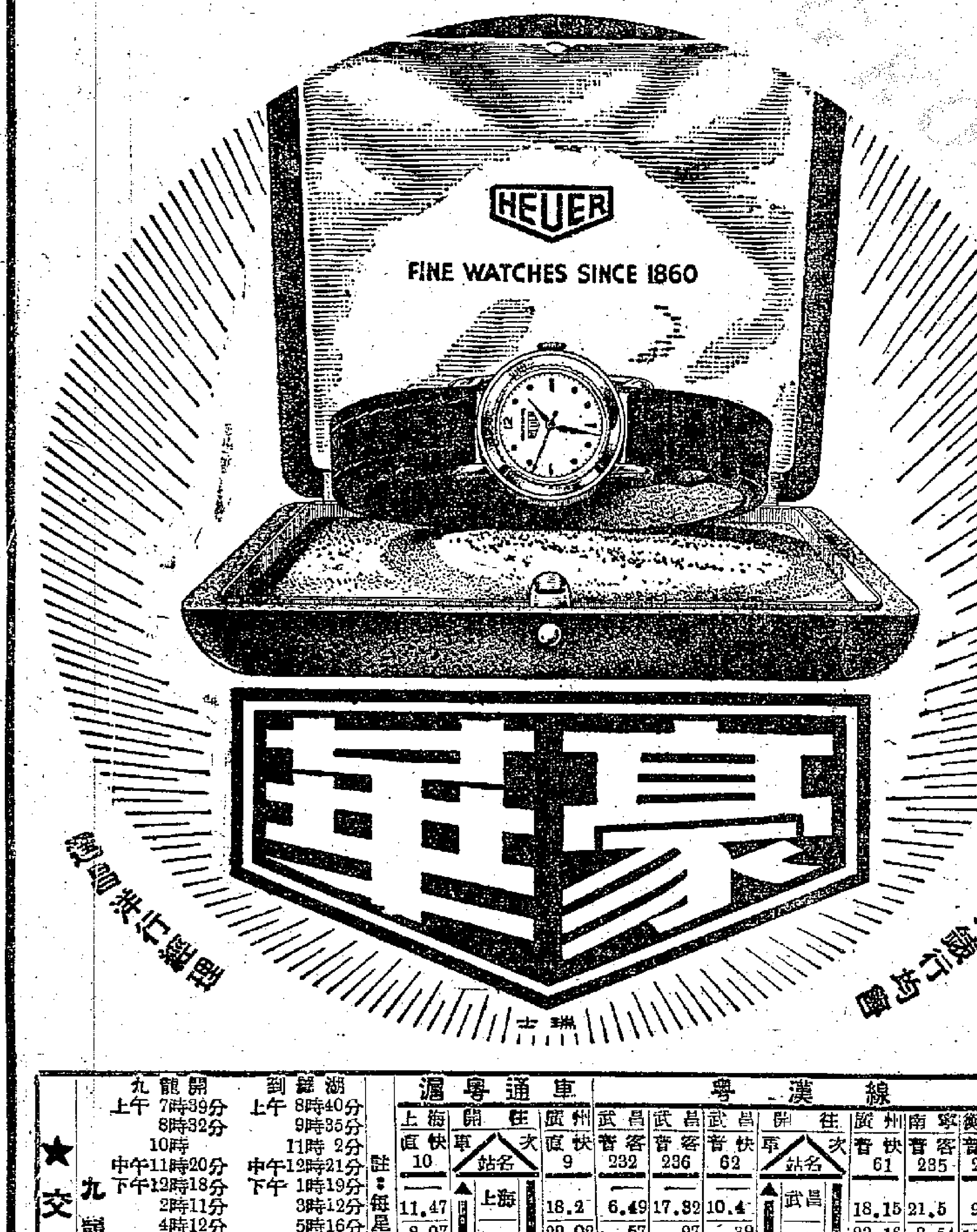
但儘管這樣，港府還是無意於考慮棉織業商請求限制日貨轉銷印尼的那項請求，也無意於撤銷准許日貨轉銷非英鎊區市場的那項新條例。「我不以爲我會這樣（做）的。」「我不能幫助。」這就是新例的頒佈人，港府工商處代處長對棉紡織業代表所提意見的答覆。

這是不難理解的，英方之所以答應在「一定程度上」放寬日貨輸入英鎊區國家，爲的就是要「寬助日本把趨向英鎊區購貨的數額維持在現有水平」，其結果如何？尚難預料。不過，現時放寬日貨進口的，倒只是各個英聯邦國家，而不是英國本身。

一件襯衫兩般情況

放寬日貨轉口，對於香港工業是有害的。誠如棉紡業的人士所說的：日本的工廠在規模上比香港大，日本的電力成本比香港便宜，再加上日本工廠所負擔的貨款利息比香港工廠低，這都決定了日貨的成本要比港貨低。所以，港貨在外銷上，特別是在購買力低弱的印尼市場上，就很容易受到日貨打擊了。這一說法的可靠性，印尼駐港官員也證實了。他說：日本襯衫在印尼所擁有的顧客，就要比香港貨多得多。因爲日本襯衫雖然不大適合於印尼人穿着，但因爲它的售價低，購買力不大的人也就只好購用了。至於港製襯衫在印尼呢，顧客雖然也有，但就只限於少數「中等階層」人士罷了。

就是在這樣強弱懸殊，力不能察的情勢下，香港的棉織廠商才提出了撤銷新例，或盡量限制日貨轉口數額的要求，這是值得同情的。



英逆差擴大 三月份七千萬鎊
比首季平均增千餘萬鎊

【本報訊】三月份英國對外貿易依然是處於入超狀態的。據英國貿易部宣佈：三月份進口的貨物，共值二億八千五百七十萬英鎊，出口貨值則爲二億一千二百九十萬英鎊。兩相比對，入超額爲七千二百八十萬英鎊。

綜計今年首季的貿易入超數字，平均每月都有五千四百三十萬英鎊，而在去年下半年，每月的入超額平均還只是五千零十萬英鎊罷了。

今年首季進口英國的貨值，平均每月爲二億七千二百八十萬英鎊，這一數字要比去年下半年每月平均數的二億六千三百三十萬英鎊爲多。

至於今年首季由英國輸出的貨值，則有六億二千一百五十萬英鎊，平均每月爲二億零七十一萬英鎊。這即是說，在今年首三個月內，每月由各國輸入英國的貨值，都要比由英國輸出的多出六千四百七十萬英鎊。

生油市不弱 豬油價挾昇

【本報訊】生油市買賣不弱。華中產品，昨天有五十噸期貨上市，並爲買客當去。本週交收的華中生油五十噸，某土產商行以每擔一百三十六元的價格拋出，爲本港客所納入。印度一度酸生油做價擾昇，有二十五桶成每擔一百五十三元，暹羅廠裝長頸瓶牌生油一百罐，每擔則成一百六十二元。

美國豬油隨外客採辦而挾昇，昨天有少數成每擔一百六十二元。菜油按一百三十八元，未成交。

印華船公司獲利 去年卅八萬英鎊
今年成本如不降低困難會增多

【本報訊】印華輪船有限公司（即渣甸船務有限公司）將於五月十八日假座渣甸公司大廈舉行第六十八屆股東年會。據該公司董事長的報告書透露：該公司在去年內的業務，還算是順景的。

報告書指出：截至去年十二月三十一日爲止，該公司在上年所賺得的純利共達三十八萬一千一百二十九英鎊。在這一總額中，有七萬六千一百五十九英鎊是從前年的項目下轉過來的。報告書把去年盈利增加的原因，歸於運費收取率比較穩定、載貨量的增加、油渣和別種燃料的價錢減低等幾方面。

但是，報告書特別提到現時的航行成本，依然是相當高漲的。它說：除非航行成本能夠回復到原日的正常水平，要想在「未滿意的」競爭和「一般經濟條件」下使用我們的船隻，可能是困難的。

該公司在去年內並沒有新增的船隻加入行走，現有的船隻依然是十四艘，重量是五萬九千六百八十三總噸。就航齡來說，平均每艘船都有八年半了。

在提到各線的運貨情況之後，報告書說：「去年該公司派出行走香港—台灣線（每一次）的船隻，所賺得的錢已較前減少，甚至有時還要『蝕本』的。」由這裏也就可以看到去年的貿易是冷落到一個怎麼樣的程度了。

生豬運來增多 大盤價昨轉順

【本報訊】企定了二十多天的豬價，昨日大盤價每擔回順五元，但零售價仍不變。

昨日肥豬大盤價降低了，每擔成一百八十五元，湛江、北海大豬每擔一百九十元，湖南東江大豬一百八十元。但零售價錢，上肉每斤仍售三元四毫。

由於來盤比往日增多了，所以豬價跟着轉順。據豬欄商人說：前天晚上，單從火車（湖南）運來的就有一千四百多頭，還有廣州、西江、東江來的大豬，合計共達二千四百多頭，比近日來每天平均上市的一千三百多頭增加了不少。在購買力有限的港市，價錢降低是勢所必然的。

據說，昨晚從火車運到大豬達四百頭，準備今天上市的共有一千七百頭，其中香港佔八百七十多頭。

截郵時間

今日平郵
- 澳門 下午二時
- 日本 正午十二時

空郵
- 日本 下午六時

明日平郵
- 中華人民共和國 上午九時半
- 澳門 上午九時、下午六時
- 朝鮮 上午十時
- 台灣 下午一時

空郵
- 馬來亞、印尼、澳洲、新西蘭、錫蘭、暹羅、印度、巴基斯坦、中東、英國、歐洲 上午八時
- 菲島、關島、夏威夷、美國 下午一時半
- 菲島、北婆羅洲、台灣、美國、加拿大、暹羅、馬來亞、印尼、澳洲、新西蘭、印度、巴基斯坦、中東、非洲、英國、歐洲 下午六時

★交通指南★

九龍羅湖線客車

九龍開	到羅湖
上午7時39分	上午8時40分
8時32分	9時35分
10時	11時2分
中午11時20分	中午12時21分
下午12時18分	下午1時19分
2時11分	3時12分
4時12分	5時16分
5時5分	6時7分
6時4分	7時5分
8時8分	9時10分

羅湖開	到九龍
上午6時58分	上午7時57分
7時48分	8時48分
8時16分	9時14分
10時7分	11時8分
11時57分	中午12時59分
下午1時58分	下午2時52分
2時30分（快車）	3時15分
3時27分	4時29分
4時3分	5時22分
5時57分	6時45分
7時50分	8時15分

滬粵通車

註：每星期一、四上海廣州對開

上海開往 直快10	站名	廣州開往 直快9
11.47	上海	18.2
8.07 / 7.49	杭州	22.02 / 17
41 / 3.25	金華	2.22 / 33
29 / 16.27	鷹潭	13.38 / .40
35 / 9.18	株州	20.32 / 48
21 / 6.01	衡陽	23.37 / 5
18 / 22.02	韶關	8.01 / 20
16.30	廣州	3.49

粵漢線

武昌普客232	武昌普客236	武昌普快62	站名	廣州普快61	南寧普客285	衡陽普客231
6.49	17.32	10.4	武昌	18.15	21.5	9.05
57 / 0.46	27 / 11.15	39 / 5.27	岳陽	23.16 / 26	3.54 / 4.0	15.05 / 16
38 / 20.24	13 / 7.00	45 / 1.31	長沙	2.50 / 3.04	8.21 / 33	19.21 / 33
47 / 18.37	2 / 5.12	16 / 0.04	株州	4.17 / 30	10.08 / 19	21.12 / 26
15.15	52 / 1.37	21.18 / 20.5	衡陽	7.19 / 39	13.3 / 50	1.04
		38 / 17.23	郴縣	10.58 / 11.08		
		59 / 12.37	韶關	15.50 / 16.08		
		7.00	廣州	21.53		

廣深線

廣州開往深圳 普客238	站名	普客237
18•42	廣州	8•30
53 / 16•43	石龍	10•20 / 30
48 / 15•44	樟木頭	11•24 / 28
14•30	深圳	12•40

港澳線輪船

船名	往澳時間	返港時間	碼頭	電話
利航	每日上午十時	每日凌晨二時	大業	20545
大來	每日下午三時	每日凌晨三時	德記	26719
德星	每日半夜十二時	每日下午三時	大業	20545

德星週六港開晚七時半週日澳開下午五時
利航週六港開下午二時半

今日入口船隻

船名	西名	開來埠名	日期	公司
新安	Sunon	西貢	25日	和發成
傑佛遜總統	Pres. Jefferson	美國紐約	25日	總統
顯生	Hin Sang	山打根	26日	渣甸
邊和力	Benvorlich	英國星洲	26日	洛士利
勿地打馬士基	Mathilde Maersk	日本	26日	捷成
邊威雅	Benwyvis	英國	26日	洛士利
新和丸	Shinwa Maru	日本	26日	振華
尼高巴	Nikobar	美國紐約	26日	寶隆

今日出口船隻

船名	西名	開往埠名	日期	公司
傑佛遜總統	Pres. Jefferson	日本美國	26日	總統
北海	Pak Hoi	天津	26日	太古
索瑪利	Somali	日本	26日	鐵行
豐寧	Fengning	印尼	26日	太古
亞斯泰那	Astyanax	橫濱	26日	太古
勞打	Laudak	西貢	26日	渣華
德和	Teh Hu	釜山	26日	維記
勿地打馬士基	Mathilde Maersk	紐約印尼	26日	捷成

入口船期預告

船名	西名	開來埠名	日期	公司
岳州	Yochow	神戶	27日	太古
盛京	Sheugking	基隆	27日	太古
威娜	Veutura	美國紐約	27日	美邦
神通川丸	Jintsugawa Maru	日本	27日	東方
安利	Anne Reed	曼谷	27日	振盛
海后	Hoi Houw	曼谷	27日	捷順
國際	Kuo Chi	高雄	27日	華商
芝萬宜	Tjiwangi	印尼星洲	28日	渣華
印度怡美利	Rebeverett	星洲	28日	滙來(?)

出口船期預告

船名	西名	開往埠名	日期	公司
永生	Wing Sang	基隆	27日	渣甸
富寧	Funing	日本	27日	太古
忌連加爾	Glengyle	日本	28日	渣甸
神通川丸	Jintsugawa Maru	星洲庇能	28日	東方
德生	Tak Sang	星洲吉大港	28日	渣甸
威娜	Ventura	日本美國	28日	美邦
新和丸	Shinwa Maru	星洲庇能加爾各答	28日	振華
印度怡美利	Rebeverett	橫濱	28日	滙來(?)

體育

愉園足球比賽 印尼轉戰港選 今日下午五時展開爭奪

【本報訊】印尼足球隊昨日以四比一擊敗港聯隊，今日下午五時再在愉園與港選手隊交鋒，門票仍分二元四角、三元五角及六元三種。港選手隊的實力雖不及昨日港聯隊的強勁，但客軍昨日有擊敗港聯的戰績，今日可能吸引相當球迷的。

印尼隊昨天踢得不錯，前鋒推進疾捷，左內鋒戴山龍、右內鋒渣虔、中鋒拉孟及兩翼許添源、蘇基諾都有上佳的勁射功夫，尤善於第一腳傳球，因為他們跑得快，又減少那些不必要的拖球動作，見球即傳，顯得速度很快，一隊球隊的前鋒踢得快已不是易事，何況拉孟、渣虔、蘇基諾的射門腳頭很兇，真使港方的守衛不容易應付。

再看客軍的守衛，門將溫達雲、搶接高球有很大的把握，援救低球也不錯，五員守將都肯拚肯搶，老是纏着對方的前鋒，不容對手有較多的起腳機會。無論為攻、為守，印尼隊都有他們的好處在。

從昨戰看來，印尼隊似乎不習慣踢九十分鐘的比賽，顯得有點後勁不繼，今日如果仍須打九十分鐘，港選手隊可乘客隊此弱點，全力跟它一拚。

以主隊的人腳來看，港選手隊雖不及昨天的港聯，但昨天港聯的前鋒踢得很壞，今天港選手的前鋒可能比昨天的活動，特別是侯澄爾及區志賢的刁鑽，客軍是不容易防範的。

縱然，港聯昨天大敗一比四，但今天的比賽，我不敢看輕港選手隊的作戰實力，只要後衛多跟一步，在前半場比賽中，不要輸得太多，那麼下半場便可爭取機會反攻。

港選手

鮑倫（南）　鄧寄士（空）
陳家賢（南）　吳祺祥（巴）
劉家詳（東）　阿當士（陸）
侯澄爾（東）、區國泰（東）、麥志賢（警）、李基奇（空）、李光榮（南）
（副選）張觀興（傑）、班納高（空）、李山、度士（南約）、張金海（東）、何祥友（星）、育德士（南約）。

印尼隊

溫達雲
沙蓮迺　車路興
陳龍虎　薛喜　馬薛地
蘇基諾、戴山龍、拉孟、渣虔、許添源、
（副選）西蒙頓、蔭芝曼、晏拿士、林閣、蔡麗比、馬永興、辞馬迪。

印尼首戰奏捷 四比一挫港聯
全隊聯絡熟長短傳準確 港隊演出欠佳前鋒渙散

【本報訊】印尼足球隊昨天在愉園作來港的第一次出賽，以四比一勝港聯隊。昨天到場觀衆雖多，但不滿座，還可能容納得四、五百人。

港聯隊昨天以全部正選出場，上半時挨打的時間多，下半時才取得六成攻勢。港聯隊失敗最大的原因是不肯力戰，前鋒與後衛常常失掉聯絡，侯榕生、高保強比較賣力，但侯榕生常不管對方的賀鋒蘇基諾，讓他如入無人之境，高保強只踢大腳傳出，未能傳交與隊友的有利地位，唐相、鄧森兩人演出都欠佳，前鋒線沒顯出起腳射門，而且懶洋洋踢不起勁，姚卓然往時是常常後取球的，昨天就不太退後截球；易家祥聯絡，何應芬動作慢，大家都沒有戰意，站着來等機會。這也許是近來球賽太多，有些厭戰。

印尼隊全隊的聯絡好，作戰有力，長、短傳很準確，球球都恰到好處，他們用短傳推進的時間多，在無法前進的時候才用長傳，走空檔頗精，奔走迅速，常能因走快一步而切斷港聯的聯絡及取得攻勢。他們用第三後衛打法，中堅很少衝出，守時採密集防禦，緊跟着港聯的前鋒，減少港隊起腳射門的機會。攻的時候，兩前衛上前助攻，攻勢頗為凌厲。守門溫達雲的身手很不錯，搶救高球固然是手到拿來，就是低球也一樣撲救得好，一高個子而能做到不錯，撲救低球的質素不錯。港聯隊既然演出不佳，便顯出印尼隊的好處，假如以昨天演出來評價，印尼隊是聯絡好而攻勢；港聯敗在聯絡渙散。

戰情記述　印尼隊開賽時，向港隊迎頭迎擊，港日進攻，門前命射，波路頓托出界外。印隊攻勢仍然，一港隊門前險些見，拉孟兩次射門失機，港聯孫速推進，迫得角球，何應芬開出無功。一分鐘，嘉拿得球突擊，單騎疾進，近門發射，被溫達雲接去，姿交前方，印隊取得攻勢，許添源一腳勁射，打中門柱彈出，接着又再一腳，波路頓拍成角球，相持到十五分鐘，姚卓然得機射門，被拍成角球，莫振華開出，恰到好處，但被溫達雲接了。十七分鐘，印隊在進攻中，拉孟得球射入，一比〇，印隊先勝一球。此時，印隊取得很多攻勢，不過射門。十九分鐘，港聯又迫得角球，何應芬開出，姚卓然用頭攻，角度美妙，但被門將擲了。廿二分鐘，拉孟見蘇基諾無人看管，將球傳過去，蘇輕近處在挨打的地位。四十分鐘，許添源開出角球，戴山龍趁勢射入，成二比〇。港隊已失兩球，還是沒法取得攻勢，老是在港聯後方混戰，渣虔一次射門中柱，上半時完，印隊以二比〇佔先。

下半時再戰，港聯比較有些振作，莫振華、姚卓然先後射門被接。七分鐘，拉孟用頭頂入一球，但因越位在先不作算。十五分鐘，拉孟站得好位置，得球衝入網內，成三比〇。港隊一輪急攻，十九分鐘，姚卓然得鄧森來球勁射入網，成一比三。接着姚卓然、何應芬先後射門被接。廿一分鐘，姚卓然射中門柱，彈落嘉拿面前，嘉拿匆忙中起腳抽射，不料竟告「濕油」。鄧森再發交姚卓然一反身勾射，又被門將接了。四十三分鐘，印隊戴山龍射門又告中網，不久完場，印尼隊便以四比一獲勝。

昨戰雙方出戰陣容：

港聯　波路頓；威路士、唐相；侯榕生、高保強、鄧森；莫振華、姚卓然、嘉拿、李大輝、何應芬。

印尼　溫達雲；沙蓮迺、車路興；晏拿士、薛喜、馬薛地；蘇基諾、戴山龍、渣虔、拉孟、許添源。

昨日印尼隊首戰港聯，印隊以四比一獲勝。圖為港聯進攻，姚卓然近門勁射，被印尼隊守門溫達雲躍出接得時的情形。（本報攝）

修頓球場籃球賽 環球隊再挫北角
比賽中途大打出手潘克廉受傷

【本報訊】美國環球籃球隊昨晚在修頓球場對北角隊，結果環球隊以六十四比四十六得勝。昨晚場面頗為熱鬧，全場滿座。

這一戰，在比賽中曾發生糾紛，事情是這樣的：雙方角逐至第二節的五分廿三秒時，環球隊的瑪迎達帶球前進，北角的潘克廉迎前阻截，而摩斯瑪通達竟用手向潘的眼部抓去，當時他的手指戳着潘克廉的左眼，因此潘克廉的眼被碰到流出血來，這時潘克廉揮拳向摩擊去，兩人便互鬥起來，後來幸得裁判員及時阻止，才告息事。當時曾引起了一剎那的騷動，後由會局派員到場維持秩序，始將事寧息。但環球隊要求籃總派人保護它的球員的安全，才肯繼續比賽。經過這件事情之後，雙方的粗野動作已告減少。本來為了體諒環球隊球員少，因此要求仍准摩斯瑪通達出場比賽；潘克廉因為負了傷便自動休息。後來續賽，但已失去了比賽的意義。昨晚北角隊的演出大為差，作戰過急，且各人的手風不順，中距離的命中率頗低，十有七八偏出，在雙方激烈搏鬥下，體力吃虧、身材短小，對籃底球已失了控制，在這情況下終不免受挫。

其中也以吳乙安與姚文泰在第三節後演出較佳，環球隊在勢均力敵的球賽下，動作是較粗野，這也引起了觀衆的反感。全隊的演出仍以李快樂與些利赫提較好，它的取勝的主因仍是身材較優所致。前三節的積分：廿一比五，廿八比十四，五十五比廿二，都是環球隊佔先。

雙方個人成績是：

（環球）

	投	罰	犯	分
李快樂	七	一	四	一五
佐治瑞	四	〇	一	八
華萊湯姆	三	二	一	八
些利赫提	二	一	一	五
瑪通達	四	一	三	九
蔡比路	〇	一	三	一
（總分）六四				

（北角）

	投	罰	犯	分
潘克廉	一	〇	一	二
何立德	〇	一	二	一
吳乙安	八	七	一	二三
姚文泰	五	〇	一	一〇
吳新運	一	〇	〇	二
招成滿	二	〇	〇	四
蔡華崙	一	〇	〇	二
盧乘岸	〇	二	二	二
（總分）四六				

學界足球淘汰賽 英皇戰聖士提反
上午十時在跑馬地舉行

【本報訊】香港學界體育聯會主辦的校際足球淘汰賽，今晨十時，有兩場比賽在跑馬地上演，甲組英皇對聖士提反；乙組油蔴地對英皇。

甲組英皇對聖士提反，但雙方為爭取入圍，定然必傾力以赴，取得勝利。乙組要英皇可勝油蔴地。

校際網球賽 今揭開戰幕
三場在中華會場舉行

【本報訊】本屆全港學生校際網球錦標賽，日前由該會委員將賽程編配妥，共有八校參加角逐，今天舉行揭幕戰，上午十時起至一時止，在銅鑼灣中華遊樂場展開交鋒。三場秩序當中，以拔萃書院對聖保羅中學一仗較有苗頭。今日賽程：皇仁書院對香港華仁；聖約瑟書院對九龍華仁；拔萃書院對聖保羅中學。

小球戰訊

【本報訊】澳門同新小球隊，昨日在南灣球場首戰漢英隊，結果漢英以二比一得勝。上半場澳門新隊由黃守恆先開紀錄，以一球佔先，下半場漢英全力反攻，先後由潘啓鴻與黃志華各打進一球，終以二比一反敗為勝。澳門同新隊今日下午六時在南灣球場對工商署隊，工商署隊實力頗為堅強，當可予客隊很大威脅。

又：今天下午一時半菲林影友隊在長沙灣球場對澳門同新隊作友誼賽，兩隊陣容如下：

（菲林影友）梁焜華、張耀明、周劍麟、謝全石、姚志強、黃志、譚偉、伍水志、吳超、黃根

（同新隊）黃守恆、鄺成冲、何杰耀、李穎球、施志華、林春生、廖新、周景杰、林、黃

體育活動普遍開展
記體總球隊在各地作示範表演

馬英甫

去年十一月中旬，全國體育總會組織了一個排球、籃球和足球隊，一行七十八人由尹占青同志率領，曾到中南區的湖北、廣西、廣州、江西、湖南、武漢和在西南區的重慶、成都、貴陽、昆明等地工作，歷時四個月之久。在這四個月中，體總球隊與各地體育工作者、基層單位的業務體育幹部、體育積極分子、運動員等傳達了奧林匹克運動會的情況與收穫。這樣的會計有十一次，聽衆一八、三〇〇人，在南昌、長沙、武漢並作了廣播三次。各個球隊與各地方球隊代表隊和部隊球隊進行了友誼賽，每隊都經過四十餘場比賽，這樣就直接鼓舞着各地體育運動發展起來了，為了進一步加強體育運動的宣傳。中華全國體育總會派遣全國體育訓練班球隊，分別到全國各地去訪問並作示範表演，以幫助各地推動體育運動，使它更加廣泛開展成為羣衆性的體育運動。並互相學習交流經驗，進一步提高技術水平。

排、足球運動員的準備運動，以及部分的球類基本技術，臨場教練式的比賽共二十九場，觀衆達八九、〇〇〇人。他們並與各地運動員舉行過七十七次籃、排足球基本技術座談會或報告會，參加聽講者達五、三〇〇人。他們的辭部和指導，還與四、三〇〇個運動員的代表和地方的體戲隊前迎和殷勤招待。球隊到了廣西的南寧，桂林和柳州的球隊趕到這個消息，通夜坐火車趕到南寧要求參加比賽；在重慶比賽時，西康和貴州的球隊，不怕長途跋涉趕來參觀和比賽。到成都車站，有參加四川省運動會兄弟民族運動員的代表和地方的體戲隊前來迎接，還有少年兒童隊獻花。

體育工作者舉行了卅八次座談會，宣傳了三年來新中國體育運動的重大成就，球隊訓練情況，和規則與裁判方法的研究等，對推動體育運動和提高技術水平，都起了很大作用。

體總球隊每到一個地方都受到當地首長和廣大羣衆熱烈的歡迎與愛好。各地報紙運載登載比賽消息，有的還寫上短評。各城市張掛歡迎橫額和滿貼標語，江西省南昌市還發動全市各商店在門首張貼歡迎標語和各街坊寫黑板報。各地首長多親自到場主持比賽。還有各城市各級負責同志也多到場參觀比賽，這樣就直接鼓舞羣衆參加體育活動的興趣。

由於人民的生活水平提高，祖國大規模的經濟建設也已經開始了，祖國需要每一個人民都要具有強健的體格，充沛的精力，為生產與國防服務，所以各地的人民特別是工農羣衆對體育活動的愛好與要求，日趨熱烈。如體總球隊路經衡陽，衡陽鐵路管理局負責同志以萬分誠懇的熱情，邀請該隊作示範表演，成千的工人放下工作趕來參觀。在廣東台山縣舉行慶祝土改勝利大會中，來自四鄉的一萬五千多個農民兄弟，熱烈要求體總球隊到會場表演，硬要把大會開會時間延遲。在湖南長沙裕湘紗廠，體總女子隊員們受到該廠女工們熱烈歡迎，她們看到女子隊員們有這樣好的身體和這樣好的技術，都很羨慕，大家都一致表示積極參加體育活動把身體練好，更好為生產服務。在重慶沙市紗廠、六一〇紗廠、一〇一鋼鐵廠等，都在幾十里路外派專車來迎接體總球隊到該廠表演。重慶三區沙坪壩文化區，有萬餘工人和學生們，提早幾個鐘頭，坐滿運動場周圍來等候參觀體總球隊的比賽和示範表演。（上）

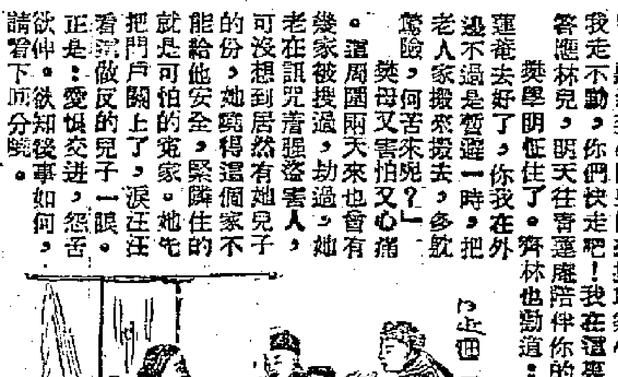
賽昭君傳
三九　江干盼煞英雄眼　門內難為母子心

（拱手盼煞英雄 恩來思）任進圖

〔前回〕盜馬賢弓，宣林橋兒在麥中；悲辞悲心收老淚，却將悔怨報時翁。

却說姚之富見樊學明匆匆忙忙走開，也不曉得如何是好。李全問道：「剛才這位仁兄，便是齊林的表哥麼？」姚之富點頭道：「正是他。」李全道：「這太不巧了！他說要搬家眷，算他頂快也得就擱一天！齊林又得讓他絆住了。我們在這裏呆等呢？這是怎樣？巴不得早一刻到縣中，早一刻安全，可是事情竟是有案，橫生枝節，叫你急也急不來。」聶人傑道：「這位樊哥哥倒是嚼包天的漢子，怎麼獨個兒跑回來接家眷？照他說，他在扶殯也殺了公差的。照他那一表斯文秀才樣子……」姚之富笑道：「你們不曉得，這位秀才是有名的促狹鬼。」他將樊學明過去如何題對聯捉弄官府，如何使促狹造成齊林和賽昭君婚姻那些事情說了出來，打發時間，到船裏坐一會，到碼頭站一會，等到紅日將墜，還不見齊林。

只把這三個人急得沒做主意處。張勝才便要跑去樊家催促和胡添壽守在船裏，聶人傑道：「我和你一道去吧。」便留姚之富、李全、看官，你道這時齊林樊人傑在做什麼？原來樊人傑趕到家裏，恰好遇着齊林出來，兩表兄弟碰了頭便放不得手，攜手回家，樊學明拜見了母親，便吩咐娘子做飯，他却和齊林細細敘別後各種遭遇，且把樊母說得不斷的叫「老天」，聽到樊學明要回來搬取家小，樊母便道：「我老了，我走不動，你們快走吧！我在這裏，沒有危險，我剛才已答應林兒，明天往青蓮庵陪伴你的姑母，你走吧。」樊學明怔住了。齊林也勸道：「就讓姑母和表嫂到青蓮庵去好了，你我在外邊不過是暫避一時，把老人家搬來搬去，多驚險，何苦來呢？」樊母又害怕又心痛。這周圍兩天來也曾有幾家被搜過，劫過，她老在訊咒着强盜害人，可沒想到居然有她兒子的份，她曉得這個家不能給他安全，緊鄰住的就是可怕的寃家。她乞把門戶關上了，淚汪汪看着做反的兒子一眼，怨舌正是：愛恨交迸，欲知後事如何，且聽下回分曉。



「縮水」官司

黃菲

洗衣「縮水」的訊問，使我想起了萬一洗衣店的老闆的女兒素貞，然後拍案叫道：「有了，有了！」於是，我匆匆地走到利源東街，巡視每一檔的衣服，每檔的夥計都笑臉迎人的對我說：

「先生，買條褲子還是什麼東西？」

「這些褲子？會縮水的嗎？」我不厭求詳地問。

「不，不會縮水的。」那夥計老實地告訴我。

「不！」我搖搖頭走了。

「褲子會縮水嗎？」我轉過別檔，很關切地問。

天呵！他們的回答！不「縮水」？漸漸的都是不「縮水」，幾乎使我不相信了，因為許多人都和我說過利源東街的貨色必然「縮水」的。我想了一下，不禁暗說懶惰，何必問呢，隨便買一條，那有不「縮水」的道理。於是，我買了一條粗絨的褲子，回到家裏，擦了些灰塵和蟲的使我的整個計劃打碎呢……

萬一洗衣店。換回了一紙單據。

唔！我得辯辯告訴你；萬一洗衣店老闆的女兒，和我已經有了愛情了，幾次想跟老闆開談判，因為他就嫌我窮，他說有女兒也不能給寫文章的人。近來，索性向我街鎖不許他的女兒和我見面呢，今天，我有辦法了。

一天，我到了可以取褲子的，我胸有成竹走到萬一洗衣店，把褲子一拿出來，攤開，果然縮了，一尺多！我心裏一喜，差不多齊腰，做的神態向那些夥計說：

「你看，你們把我的褲子洗短了一尺，我要控告你們老闆！」

我取回洗衣單據，走也不要了，回頭便走。

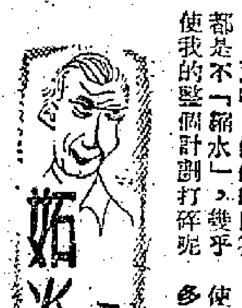
在討論也許過「那些夥計們「縮水」的官司問題，聽了我的話，不禁吃了一驚。夥計們是認得我的，我計算他的老闆一定要找我，因此，我回到家裏，不等候他的來臨，果然不一刻，他堆滿笑臉，和……

妒火
四　逼問

子翬

「青青，你不要瞞住爸，你說？」青青靦腆地沒有抬頭，只是捏扭着自己的衣角，兩隻眼睛澀澀地，窘了他父親一眼，算是回答。

「你對小棒怎樣呢？」小棒不是很喜歡你



嗎？」

「我不知道，」青青說：「爸，我們不說這些，你要喝茶不？」

「青青，你雖不是我親生的，可是，我關切你。你不能不告訴我。」

「我沒有什麼呀？」

「那你箱子裏的花手巾那裏來的？」爸爸微微露出凌峻的神氣。

「我不是曾經告訴過你，是小棒送給我的嗎？」

「真是小棒？」

「唔。」

「那麼沒有一件花衣呢？」

「那……」青青說不下去。

「那——那是什麼？」父親追問。

「青青神色顯得很惶恐，她很奇怪，平日對她溫和謙讓的爸爸，怎麼今晚突然這樣嚴厲起來。她一份脆弱的心情禁不住這個打擊，不禁嗚咽抽泣。作父親的自然看不得兒女傷心，也緩和了說話的語氣。

「青青，你不能走錯路的，你年輕不懂事。你要聽爸爸的話，我是疼你的。」

「爸，我知道。」

「那你為什麼要瞞我呢？」

「青青仍舊抽咽地哽泣，一腔委曲的心思無處申訴，祗有哭泣苦地說着，臉背像淚迸出來似的：

「我……說不出來，我……說不要……」

青青說到這裏，激情衝激，無限難過，一下撲到她父親的身上，呼叫着：「爸！你……」

「父親撫摸着掬湛青的頭髮，是安慰她，也是疼愛她，一股深情就在這枯燥的手，一下一下撫摸中，深切表現出來。作父親何嘗願意聽責罵一個心愛的孩子，只是太關切，也不由的太激動了。

「那你以後不要跟他往來。」父親說：「小棒是好人，你為什麼不喜歡小棒呢？」

「我喜歡小棒的。」

「那你答應不再跟劉家少爺往來了嗎？」

「青青沒有作聲，微微點點頭，眼睛却閃爍着惶惑的光澤，深沉地抆痛地嗚咽着：

「爸，你……為什麼呢？……」

「作爸爸的也木然，說不出話來。」

天堂百相畫襟頁

青鳥作圖　刀弓作贊

女助教（調寄卜算子）

板凳冷於冰，坐到解牛枕。生意唔慌有路行，一味將人等。

最怕是無牌，舞館門關緊。跳舞雖然教得多，腳是今番殼。

天堂遊記

且行

八　記一朝發達

且行曰：「以自殺為宣傳，有什麼作用。聞人言，做戲之人，往往想出名，等人去睇佢做戲，因此自殺一番，社會注意，一如剛才文君所講者是也。但秦小姐並非去做戲，又何必自殺？」趙大波笑曰：「秦小姐雖非做戲，但亦係做戲一樣耳。因為佢明日就開畫展，你知否？」且行恍然曰：「講到此處，你就應份明白已乎？」趙大波笑曰：「好話。一字咁淺。」且行曰：「如此苦肉計，未免太過辛苦。自殺非等閒之事也。即使不死，亦有一排辛苦。」趙大波曰：「因為想出名，有乜辦法？你知否？因為一話自殺，報紙上當然刊登其人其事，週街所及，自然會提到佢明日開畫展，如此一來，就大收宣傳之效。平常你想叫報紙同你登一段消息，幾難。有些小報可能同你登，但一定有條件，少則索飲索食，大則打其秋風，好於花錢登告白。但一話自殺，即成為社會新聞，任何報紙都會刊登，刊登之時，就必然又提及展覽會，於是明日開會之時，就不愁冇觀衆矣。」

且行曰：「展覽會收入場券者耶？」趙大波曰：「不收。」且行曰：「既如此，又有乜好處？未能發財也。」趙大波笑曰：「你都未知此處展覽會之情形，因為展覽會太多，日日都有，已經睇到人厭倦，除非有特別標頭耳。即使免費，出帖請人，亦未必有人去，婊浪費時間也。但展覽會開幕，如果靜幽幽，點好睇？何況係秦小姐個種人，正一係風頭友，你話冇人去捧場，但佢係寧可自殺。因此之故，但就非喚起人注意不可也。」

且行曰：「點解開展覽會會請人都不去？我不甚相信。」何小姐曰：「且行先生，我問你，假如有一個十六、七歲之女仔，當街除左衫，或二十幾歲之少婦，做起脫衣舞，向人展覽，你估你睇不睇？又例如一個五、七十歲之老婦人，除左衫褲，你會不會睇？」且行曰：「此與、六歲之女童，除衫洗身，你會不會睇？未必會也。」且行曰：「此與展覽會何干？」何小姐曰：「現在好多展覽會就係若非六、七十歲老婦人除衫，就係五、六歲女童洗身，若非失之醜陋，則失之幼稚，邊個去睇？」

且行失笑，以為何小姐之言，太過刻薄。趙大波笑曰：「做心理學上有所謂虛榮心理，好多畫家就係有此種老病，一味中意賣弄聰明，其實未必好睇也。」且行曰：「然則佢自己不知未成熟乎？」趙大波笑曰：「有些不自量，自己以為好嘢，有些明知唔得，但因為想刮龍，所以不理三七二十一，開左至算。」且行曰：「何小姐之言可知：作品係一種借口，人做作品，佢就話畫者、係書者也。」何小姐笑曰：「請人進去，剛佢買，係畫之人買……」趙大波笑曰：「如此講法，咪個個都係畫者？」何小姐笑曰：「都係，呢個不可以買畫？」趙大波曰：「出錢買，啱晒？」作品之好處，以先生都唔知……」且行曰：「除此之外，當有一種原因。」且行追問，務求徹底明白。（五八三）

好人難做

子禎

花邊小說

個兒，趁着星期假日，我獨自過海到一家「高貴」的影院看電影，買好了票，正要入場，忽發現梯口右角有一個綠色女裝手袋，我把它拾起來後，却又不曉得將它怎樣處置，自己吞沒嗎？不是個「公民」，且對不起良心；若交去警署，又不知行多少路才找着警署，又不放心交手戲院保管。迷糊中却想出了一個辦法：自己拿着那手袋，走到閘門口踞眼處站着，希望失主易於來領認。

一個穿着粉紅色旗袍時髦打扮的婦人走來領認了。我問那手袋內有些什麼東西，她說有三張十元、五張一元面額的港幣和記不清楚多少的線幣，另一些化裝品。說也奇怪，當我拾到這手袋後，還未打開看過。當她說出內藏所有東西後，我打開給看，果符她所說的。當我正要把手袋交還她的時候，從她後面走來一個穿起相當漂亮西裝的男子，忙問她什麼事，我便把拾得手袋的事告訴他，以為他最低限度也有一句「唔該」。誰料他竟板起了面孔，硬說我是「扒手」，而那失手袋的婦人也袖手旁觀。這樣糾纏下，當堂惹起了不少人來圍看，警察也來了，將我們三人拉返警署。

他說：「我向你說及他女兒婚事的事吧？」「黃先生，小號往日神態完全兩樣了。」

時疏忽，閣下的褲子縮水了吧！由我賠償——「不行！」律師說：「我已經委託了律師，官司打成了吧！不必多說了。」「官司打成了吧！……

妙人列傳

筆丐

活殭屍　七

亞行那一天在得發之家裏接得姑媽來一個電話，叫他馬上回家，到郊外別墅去。亞行答道：「姑媽，有什麼事？」「我唔想見個條老野！」姑媽很急促的道：「快來吧。」亞行道：「是什麼事？你不會見個條老野的！」亞行道：「是什麼事？」姑媽道：「難道你有百萬身家也不要麼？」亞行想再問，電話已收線了。亞行想：「莫非老野瓜老襯？」亞行向姑媽告別，說要向郊外一走。

他有百萬身家遺給你，見了他，也要念他不念他是父親，也要念他有百萬身家遺給你，見了他，不要再吵躁呀！」程發之說他出門時囑咐他。

「世伯，也許老野死了，這電話是姑媽打來的。」「你不要太樂觀，他不會死得這樣快，我前三天見他還很康健，我想，姑媽或者替你兩父子排解，後天是你父親生日呀！或者姑媽叫你後天回去賀壽，乘此機會，和好如初。不過，人有蹇時，要是你不幸而言中，那麼……

末，亞行，他那一枝常州槍，千萬珠於給別人。」「世伯，我一定給你，我老早就有這條心願了。」

亞行很疑誤着那部雪佛蘭去找佐治張，他久有乎聘任佐治張做顧問，這一件大事，不能不請教顧問的。下午五時，他和佐治張到了別墅，蕭蕭的秋風，吹着門外階前一枝白蠟燭。

「小韋，你看，老野眞是瓜了。」佐治張指着那枝白蠟燭。章行一身發抖，用跳舞的步伐，踏進門內，亞七姐着，叫一聲「少爺。」姑媽腰間紮了一條麻布，襟邊插了一朶白絨線做的花，癡一聲道：「亞行，你來遲了，不及和爸爸的遺容說最後一句話了，來看爸爸的遺容吧！」「韋世伯有沒有遺囑呢？」佐治張向姑媽問。

姑媽翻一翻白眼看他：「他只說得一句，他說，那一枝常州槍一定要放進棺材裏做殉葬物。」「他平日就常常說的。」韋行爲說着隨着姑媽走。（十五）

援助留日華僑回國 日將展開國民運動

五百多華僑已在東京辦手續

【本報東京訊】留日華僑回國問題，因爲美齊吉田政府的再三妨礙，目前相當困難。東京華僑總會和華僑留學生回國委員會於四月十九日上午十時在該會召開檢討會，由希望回國華僑五十多人參加。下午招待日本和平聯絡會、日中友好協會、國民救援會、日僑歸國協力會、婦女團體聯合會、婦人民主俱樂部、日本共產黨，在日朝鮮民主民族統一戰綫等八團體代表，檢討對付方法。決定今後和吉田政府的交涉，以日本紅十字會、日中友好協會、日本和平聯絡會三團體爲中心，加上出席的民主團體，向最大工會的總評等民主團體推廣，發起援助留日華僑回國運動。

東京華僑總會和華僑留學生回國委員會代表於四月二十日上午訪問吉田政府外務省，要求會見外相岡崎勝男，遞交「利用迎接日僑回國日輪的要求信」。此外援助華僑回國的日本民主團體，正乘十九日在參議院會館召開日僑歸國協力會中央委員會之際，把這問題當做緊急問題討論對付方法；並於二十三日在東京日比谷公會堂召開日中、日蘇國交調整國民大會之際，把「援助華僑回國，扶持花岡事件遺骨」問題列入議程，且將在五月一日國際勞動節當天，頒發援助華僑歸國傳單三萬張，大力展開日本國民運動。

華僑回國問題，自從我國中央人民政府華僑事務委員會副主任委員廖承志說出希望日本紅十字會等三團體加以援助後，已經具體進行。三月二十八日以來，華僑代表和吉田政府外務省先後進行談判，可是外務省一點沒有誠意。不但岡崎外相藉口避不肯見面外，奧村外務次官也謝絕不理。據說目前外務省內爲了華僑歸國問題發生紛歧。以倭島英二亞洲局長爲首的一派，老是用美蔣不給安全保障做理由，反對處理；下田條約局長、亞洲局第五課長、法務省入國管理局（移民局）長鈴木等一派則以爲華僑出國，可以減少日本人口，主張贊成。現在還是倭島一派佔優勢。

據一般觀察，華僑希望回國的一共有三千人，在東京華僑總會辦理手續的，已經超過五百人，其中有八十五人已得到人民政府的入境證。（四月十九日寄）

各地通訊

出席全國婦代大會 華僑代表極感興奮

她們來自泰國、馬來亞、緬甸、印尼、美國等地，一致認爲祖國人民對華僑十分關懷和愛護。

【中國新聞社北京通訊】參加第二次全國婦女代表大會的華僑婦女代表團的全體團員，對於出席這次全國性婦女代表大會和全國各單位優秀的婦女代表人物會面，向她們學習各方面的經驗，感到了極大的光榮和興奮。

代表團代表共十人，都是來自不同地區和不同階層的華僑婦女，還有一些是僑眷代表，名單如下：團長蘇麗（泰國華僑）、團員管瑞清（馬來亞華僑、萬頃沙華僑農場勞動模範）、麥麗芳（廣州美國僑眷、軍屬模範）、柯柏裕（印尼華僑，丈夫吳裕修當印尼著名醫生）、鄒碧貞（前緬甸歸僑婦女協會理事）、周惠言（在緬甸從事教育十餘年的教育工作者、現任北京華僑補習學校教育處副主任）、關敬德（印尼僑眷，現在福建僑聯籌備委員會工作）、邢桂香（印尼僑眷、民校教師）、張華清（馬來亞華僑、僑務工作者）、王連惠（緬甸華僑，僑務工作者）。

十九日記者到和平賓館去訪問她們，請她們發表參加大會的觀感。她們一致認爲這次大會是由於祖國人民對華僑的關懷和愛護。她們回憶在國民黨統治時期，反動政府根本就瞧不起華僑和僑眷，只知道華僑有錢，要錢要稅時才想起她們。新中國成立以來，華僑和僑眷的政治地位不僅提高了，生活上也得到了照顧，人民政府給她們介紹職業，解決入學的困難，並幫助僑眷組織起來參加生產。另外，她們感覺到參加這次大會，聽到了首長的指示和許多模範工作者生動的報告，都受到了極其深刻的教育。

來自福建的印尼華僑關敬德說：政府不但幫助了我們僑眷組織了織布廠，最近還準備籌設一個縫紉廠，在生活上，政府是處處關心到僑眷的。

代表們認爲這次來北京開會是極大的光榮，僑眷張華清說：過去做夢也想不到來北京，現在居然來了，並且有機會參加全國婦女代表大會，因此內心感到十分興奮。

代表們表示今後要努力工作來報答毛主席和祖國人民。美國僑眷、廣州軍屬模範麥麗芳感動的說：「我已經寫信給在中國人民志願軍部隊的兒子，告訴他我已經來北京開會了，我說：這個光榮是毛主席給我們的，你要努力在前方打勝仗，我在後方一定把全部力量貢獻出來支援你們。」

西北民族學院 七百多學員畢業

【中國新聞社蘭州通訊】西北民族學院已有七百四十多學員結業。他們有些屬於政治系、語文系，有些是該院第一期幹部訓練班學員。該政治系或幹部訓練班的，除學習了人民政府的各項政策之外，還較深入地研究了民族區域自治問題。

這些學員包括維吾爾、哈薩克、塔塔爾、柯爾克孜、撒拉、藏、蒙、回、土、東鄉、保安、撒里維吾爾、漢、滿等十四個民族成分，即將回到各民族地區服務。

南平日趨繁榮

城市由二里長發展到三里多 工商業戶生意興隆

【中國新聞社南平通訊】南平城已經發展成爲一座繁榮的林業城市。城內有四座鋸木廠，它們每天生產出來的木板，可供建築一座二百平方公尺地基的三層大樓房。福建各個山區的木材，經過這裏順着閩江向南水運到福州出海，或向北經過閩贛路運至浙贛鐵路，然後運到全國各基本建設工地去。去年以來，南平縣的林區農民和市內的木材工人已全部動員起來了，市郊的婦女、小孩、老頭都在忙着編竹圈、放竹的繩、抽土絲等，供給編木牌使用。

南平城街原來只有二里長，現在發展到三里多，城內的山土已起十幾座大的建築物，其中最大的一處正在興建中，它是一幢四層和三層的樓房，準備作木材工人的宿舍。全市工商業戶買賣興隆，已由解放時的六百戶增加到一千多戶。去年冬天，棉業賣了八百餘棉胎，往年他們還賣不到這個數字的十分之一。七十多家裁縫店忙得不可開交，三月份各裁縫店還在做春節前預定的衣服。二十八家綢布店更是生意興隆，農民們普遍要求購買色花嗶嘰和藍白細布，很多工人一上櫃台就要卡其布、華達呢。

福州廈門繼續訓練建築工人

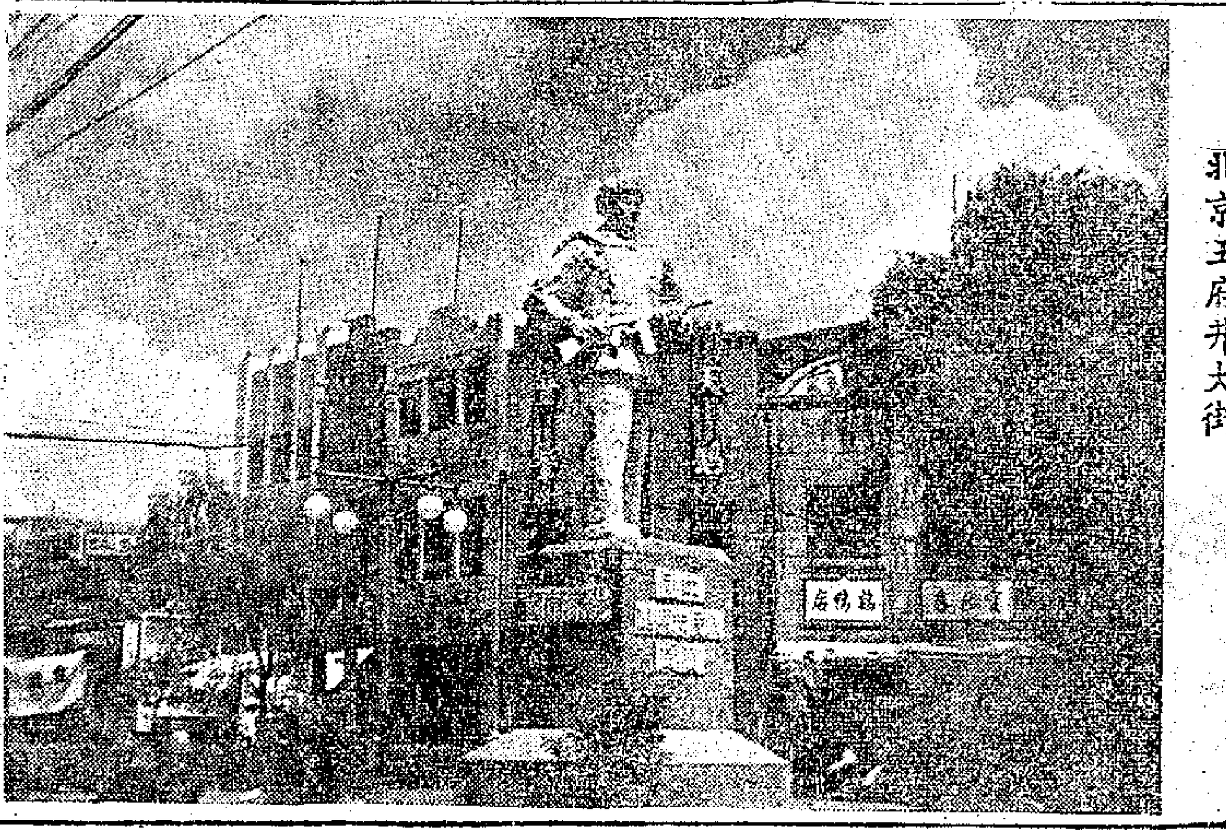
【中國新聞社福州通訊】福建省福州、廈門兩市第一期建築工人訓練班已經先後結束。參加第一期學習的兩市四千多個建築工人，在經過近二十天的學習以後，認識了建築工人在國家基本建設中所擔負的重大責任，一致表示今後要更好地學習先進技術，把國家建設得更好。福州建築工程公司並通過第一期訓練班選拔了四百三十多個優秀工人爲該公司固定工人，準備繼續進行訓練，把他們培養爲基本建設的骨幹。

現在廈門市第二期建築工人訓練班已經開學，有兩千多個建築工人參加。福州市第二期訓練班正在籌備開辦中。

防沙線全長三千里 西北已展開大規模造林運動

【新華社西安通訊】西北區東自陝西省榆林縣西到甘肅省酒泉縣長城沿綫三千里的防沙綫上，大規模的防沙造林運動已全面展開，計劃今年共造林二十萬畝以上。

防沙綫上的十七個林場、造林站和當地人民政府，早在三月下旬就動員了三十多萬農民，把兩千多萬株樹苗運抵造林地帶。寧夏省中衞防沙林場和該縣黨政領導幹部，帶領一萬五千農民，帶着乾糧，深入沙窩五十里造林，到四月上旬，他們已完成今年春季造林五千零二十畝的任務。甘肅省民勤縣薛萬祥聯合防沙造林組，在該縣張家灘河南湖五百六十畝公地上，進行公私合作造林，保證成活率達百分之八十五。



北京王府井大街

北京通訊

北京的春天

金鳳

北京的春天。祖國第一個五年計劃的第一個春天。祖國第一個五年計劃激動着北京的人心，鋼鐵廠的工人，用創紀錄的時間，提前修復第二號高爐，作爲對祖國開始大規模建設的獻禮。大學、學院和專科學校裏，教授們在採用着蘇聯的教材、教學計劃和提綱，準備着給國家造出一批批的建設幹部。去年剛入大學的學生們，在計算着自己畢業後幾可以趕上五年計劃的最後一年。國家計劃委員會的辦公大樓內，計算器在迅速地轉動着。幾百個幹部日夜緊張地計算着，描繪着五年計劃的藍圖。工廠內，工人們在討論着一九五三年的生產計劃，他們從小組生產數字看到國家建設的遠景。

郊外，緊張的春耕已經開始。新成立的國營機器站開出來的拖拉機，正沿着原野奔跑。翻鬆的泥土，發出新鮮的春天的氣息，歡歡喜喜地從犁鏵上一層層翻滾下來。這裏，那裏，互助組在挑戰競賽。吆喝牲口的聲音和歌聲、笑語聲響成一片。婦女和老頭都下地了，只瞧下老太太帶着孩子，忙着給地裏送飯。

隨着第一個五年計劃的第一個春天的降臨，北京市的基本建設在加緊進行。新派的建築群，遠遠近近，矗立在四郊，像是屹立在大地上的巨人，在汲取着人們無窮的精力，爲它一天變一個模樣。三年來北京已經修了二十五萬三千多間房屋，今年的計劃是修十八萬多間。春季施工已經開始，建築工人正在架子上忙碌着。勞動在這裏沸騰着。工地上的播音機，時時傳出急促的聲音在指揮着：「往××工段送料」，「××工段準備」。騾馬大車、卡車一輛接一輛地拉着磚瓦、石塊、木材、鋼條往工地上送。紅色的、灰色的新樓房已在原野中矗立起來，像鳥兒展開翅膀般地佈滿在大地。這裏是工廠區，未來的紡織廠將在這裏開工，幾萬紗錠將飛快地轉動起來。那裏是機器製造廠，精緻的母機機床將從這裏運送出去，帶動更多的輪帶轉動。水泥廠和造紙廠，皮革廠和化學廠，未來的林立的工廠煙囪，將代替今日無數的建築架子。這裏是文教區。沿着林蔭大道，沿着中央民族學院、中國人民大學、北京大學、清華大學、馬列學院將構成以科學院爲中心的文教城。更多的大學和學院將在這裏設立，其中有航空學院、鋼鐵學院、地質學院、礦業學院、醫學院……未來的文教城將比現有的北京城大三分之一。現在，高大的白楊樹挺立在大道兩旁，注視着這些建築的成長。中央人民政府各院、委、部、會的大廈，已經一座座地出現在西郊中央大道的兩旁。這裏將是全國政治、經濟生活的中樞，灌通着祖國幾萬萬人民的呼吸。在這裏，北京——祖國的心臟，將聽得見祖國前進的步伐。每一項生產成就，每一種新的成就，都向這裏彙報上來，又從這裏得到新的指示傳達下去。這裏指揮着祖國前進！

建設正以全力進行着。建築工人來自全國各地，有從山西、河北老解放區來的，也有來自上海、廣州沿海的城市。他們都感到參加首都建設是最光榮的。他們都說：「我們要把北京建築得和莫斯科一樣的美麗。」他們的信心是完全有根據的。不僅因爲北京的紅星發射着和莫斯科一樣的光芒，也因爲北京和莫斯科一樣是世界上有數的歷史悠久的名城。

但是北京的人民並沒有忘記在建設我們幸福生活的時候，那在門外窺伺着、咆哮着的惡狼。因此，他們加倍懷念着那在朝鮮金雨的泥濘中前進的志願軍，那在遼闊天空中守衛着祖國的毛澤東的鐵鷹，那在西南邊疆深山密林中的邊防戰士，那在沁湧波濤中日夜巡邏着的人民海軍。北京市發往前方的信有十萬一千多封。今年春季，學習志願軍在工廠、學校、街道居民中形成群衆性的運動。石景山發電廠的劉光金小組，在志願軍的旗幟鼓舞下，燒劣質煤成功，降低燃料成本百分之四十一。華北農業機械廠在開展學習志願軍運動後，超額完成國家生產計劃。清華大學邱少雲小組的學生，經常用邱少雲的精神檢查自己的學習、工作和生活，他們全組保持了優良的學習成績。

一清早，當城市從黎明中醒來，她的勤勞的居民已給她梳妝。三千多條大、小胡同的街道用水沖得乾淨。汽笛嗚嗚地鳴叫起來，工人們開始上工，互助組員開始下地，小學生們揹着書包走過天安門的紅牆。實驗室裏，白髮蒼蒼的老教授和年輕的助手們在仔細地化驗着土壤的性能。收音機播送着輕快的音樂，幾萬人在朝霞下做着廣播的體操。托兒所的小寶貝迎着初升的太陽，呼吸新鮮空氣。天安門廣場上，風箏在藍空中放起，孩子們拍手歡呼春天的到來。北海、什剎海和昆明湖中，彩舫在碧波中蕩漾。青年們在春蔭下縱聲高唱。頤和園的丁香盛開，玉蘭也散發着醉人的芳香。郊遊的人們在暖和的春天傍晚，湧進王府井大街，湧進東安市場，湧進百貨公司、合作社、新華書店、電影院和劇場門口。買票的人排成長長的行列。「燈光照耀着莫斯科」已經「客滿」兩個月了。入夜，當萬家燈火逐漸消失的時候，北京的人民，勞動了一天，都在休息了。他們要準備投入明天的創造性的勞動中去。

北京的春天，祖國的春天啊！我們滿懷信心來建設我們的首都，我們的祖國。

每日影話

盜血英魂 (The Turning Point)

這是一部黑幕打鬥片，比之其他的黑幕片，它多了一點點的暴露。但有一點是與其他同類美國黑幕片相同的，那就是好人死得多一些，壞人死得少一些。結論是叫人維持法律尊嚴，不管那是什麼法律。

謝利（章康荷頓飾）是一個新聞記者。那天，「特務調查委員會」負責人尊康萊任，向記者們表示要掃除一切匪黨與賭徒。尊康萊與謝利原是同學，就想叫謝利辭掉記者的職業，做他助手。但謝利認爲這種調查不過是[illegible]的玩意，反而勸老同學不要幹這一行，可[illegible]立刻着手調查以匪首尼爾埃哲巴[illegible]而且想要他自[illegible]但謝利查[illegible]卻是暗中與匪[illegible]告訴尊康萊[illegible]給匪徒打死了他[illegible]是因公殉職的[illegible]屢次審訊匪首尼爾埃哲巴渣，但苦無實證，不能入他以罪。及後愈查愈緊，匪黨情急了，竟放火燒了一個公司，以毀滅一切犯罪證據。

在劫案中被殺的匪徒，留下一個老婆，她知道了丈夫是死於匪黨的出賣後，便找到了謝利，要說出匪黨內幕，替夫復仇。於是兩人都被匪黨所追蹤。結果，匪黨多人被捕，但謝利在門拳場裏，也被匪黨收買的兇手所殺。至此，尊康萊失去老友，但認爲爲了維護法律的尊嚴，應不惜付出任何代價。

這樣的一個故事，固然是沒有多大味道的。但對於美國社會的黑幕，究竟暴露了一點點。叫人看到美國的種種「調查」，究竟是怎麼一回事。槍戰場面，並不激烈，因此看不到緊張處。只有職業兇手在門拳場樓上伺殺謝利的一些處理，還算不錯。那兇手幾次居高臨下，向坐在下面的謝利瞄準，但正當他要扳機發彈的時候，又被其他觀衆擋住了。這還有一點緊張氣氛。

章康荷頓的表演很平常，只是斯斯文文，走來走去，比之他在「十面埋伏」中的表演，要差得多了。

演尊康萊的女秘書的阿麗斯史媚，雖然還明快美麗，但派她這種角色，自然是不會演得動人的。想起在「謫仙怨」和「藍色狂想曲」裏的她，不禁有些可惜。她年紀雖已不小，但卻化裝得很年青，因爲在香港很久沒有看到她的戲，所以幾乎認不出來了。

昨天「影談」第九段第六行「卡沙」爲「卡門」之誤，特此更正。

電影裏的眞與幻

文秋

電影裏面有很多場面，在普通觀衆看起來都覺得奇怪的。比方海嘯和地震，難道都是實地拍攝的嗎？大家都知道這不是實地拍攝的，但這些花樣是如何拍出來的呢，卻又不明白了。現在，爲解釋這些「機關布景」，試來舉一些例子：

雷雨閃電

雷雨是在攝影場上製造出來的。背景大致都是佈景。一根極細的金屬絲完全燒紅作爲閃電。深照燈作明作暗照在佈景上使情景生動逼眞。

地震

這是用模型做成的複雜場面。受災城市的佈景模型建築在一個機關台上，由發動機操縱。到了預定的時候，開動發動機使模型崩塌。正常的攝影速度一秒鐘二十四個畫面，但是在這樣的場面下，一秒鐘拍二百四十個畫面，可是放映的時候仍是一秒鐘二十四個畫面。倘若佈景做得當，就可以做出很好的效果。

大部分有動作的佈景，例如海面翻捲的雲煙，在攝影的時候必須比平常快六倍到八倍。

幽靈出現

在有些影片中，有幽靈隱現的鏡頭。拍攝時大部分機關佈景都是用的溶化法。或者用交射道具，或者由演員獨演，忽然凝止不動。攝影師把鏡頭關上，再把影捲往回捲。於是扮幽靈的演員走進鏡頭，另外那個演員仍舊凝止不動。攝影師再重新開動攝影機，漸漸把鏡頭打開。

一人演兩角

一人同時扮演兩個人物，手續並不困難。首先，攝影師只攝佈景的右部，另一部分遮起來把畫面切去一半。然後由原演員扮演相貌完全一樣的人物在佈景的左部出現。佈景右部又遮了起來。這樣就可以了。

下雨下雪

下雨是在攝影時用水澆演員，所以電影裏的雨老是傾盆大雨。或者只在鏡頭和演員中間插進一層雨幕。只要不忘記事前把演員的衣服濕透。這樣，錯覺就毫無破綻了。

從前下雪用鵝毛，或用大理石粉，用麵粉，現在有人用硼酸粉。用透明的膠紙做冰柱，在水柳酸鹽裏可以得到很好看的冰柱石乳，只要掛在適當的地方就行了。

雖然奇妙的迷霧又能持久不散，乃是礦油的蒸汽。風扇可以隨心所欲地扇風。

電影是萬能的，變化可以無窮無盡，你可變巨人，反過來亦一樣。一盆水可以是驚濤駭浪的大海。三十公分高的模型可以做成巴黎鐵塔，什麼都辦得到。

只要會想像，頭腦靈活，手段巧妙，假的就會比眞的還眞。

保髮常識

燕

每一個有美麗的頭髮的人都有點自滿。女人川流不息地跑進美容院去洗頭捲髮，而男人也花不少錢來買頭水和治頭垢的藥物。是的，人們都不惜花時間與金錢在頭髮上，而對它的認識都多數不大清楚。

頭髮是很有彈性的，當濕潤時，可以拉長一倍而不斷，這就是它可以捲成波狀的原因。它可以生存四年而不落。它每月可以長半吋至一吋，每日可脫落二十五至一百根，而新生的數目亦相等。許多人不會適當地加以保護，把秀髮糟蹋了。下面是一些應注意的常識：

你如希望你底頭髮發育，就得常常替頭部按摩，使血液循環順利，使髮根得到更多營養成份。

你如希望頭髮的色澤烏潤，永葆生意葱蘢，就得每天用毛刷刷頭髮，所用的刷子，毛要又長又硬，刷時自內而外地刷去。

夏天太陽强烈，頭髮可能被曬到有點變紅，最好的預防法，在香皂內放入一大匙橄欖油，先用力擦入頭皮上，然後洗掉，這方法不僅可以免除毛髮變紅，且能令頭髮柔軟。

當你用生髮水或香油抹毛髮時，應該先把頭髮分開兩邊，用玻璃抽筒滴在頭髮的根莖上。這方法既不浪費生髮水或香油，且又易入髮根。

當你的頭髮貼服，可以用手指捲起旁邊的頭髮，再用毛刷子刷一遍，頭髮自然會變成柔軟易梳了。

女人頭髮薄弱的原因，大部份是光顧理髮室過多的關係，那些太熱的「吹風筒」、「電波機」、烈性肥皂、染髮藥等等對頭髮是有害的。

當你游泳時，應先用香油抹頭髮，然後戴上橡皮帽，這樣就可以避免海水從縫隙滲濕頭髮了。

象棋集趣

再談增兵添卒（一）

蘭友

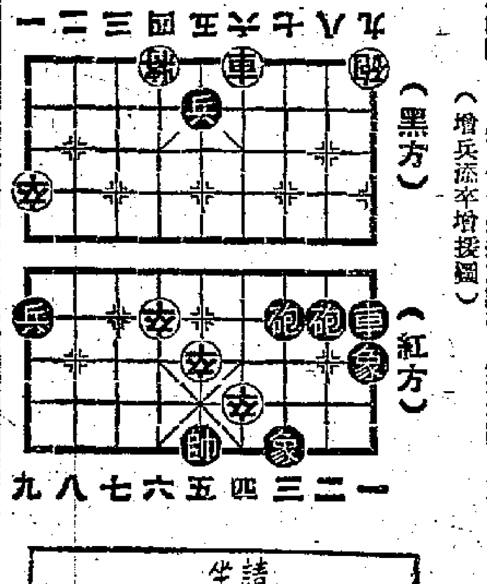
忍俊不禁居士：你擬來的第一種正和着法第一着砲三上六，是走不通的。第二種着法車一上五，也是行不得也哥哥。因爲「增兵添卒」那三隻黑子小卒，是通殺的。請你參看昨天我解釋的着法，便會清楚了。「莫名其妙」那個殘局，改天再來研究好了。

國南先生：（一）「變化多端」如果將黑子的九路擺在八路，似乎是黑方更好走些。（二）「修殘補缺」第七九着先後互調，可成和棋。（三）「增兵添卒」那個殘着，依你所擬確可改爲四路，但這局卻另可走成又一着法，不過說來說去，究竟我還未加上兵卒下去，怎麼能算「增兵添卒」呢？所以今天的圖加入一對邊兵，但是這樣呢，卻又可照着原圖的列過一個走法，於是你會明白紅方的車可以佔四路的，如果照那古譜原圖的正和，是很勉强的罷了。這個加入了兵卒下去的圖，倒較合理。這不是我好改古譜，實在是現在的棋術是較古時的進步多了，因爲人類智識是逐日提高的。（四）我不怕麻煩，答覆棋友的來信現在已經成爲一種工作了。（五）我與你有同好。但你卻沒有寫明地點和時間，怎麼可介紹你去認識呢？（着法明日刊）

（增兵添卒增援圖）

（黑方）

一二三四五六七八九



九八七六五四三二一

（紅方）

俱樂部

新謎語

穗市之東，沙河之側，珠海並稱，蒼狗幻出。

猜廣東名山一，謎底在「大公園」。

阿丁傳（始料不及）

樂風

意女星不想發財 對荷里活沒興趣

「粒粒皆辛苦」和「慾網恩仇」的女主角施露娜曼蘭奴，現正在法國康斯城參加國際電影節。

曼蘭奴現在已是兩個女孩子的母親了，她的丈夫丁奴地蘿連迪斯，是意大利的製片家。

十七歲那年，曼蘭奴在影圈裏得到了「羅馬小姐」這個稱號。「粒粒皆辛苦」一片，使港九觀衆認識了她。她在私生活上是嚴謹的，既不「肉感」，也不放蕩。丈夫說她是賢妻，孩子們視她爲良母，她就是這樣的一個「平凡的人」。

跟荷里活的許多女星不同，她對名利是不太着意的。「富有是庸人的奢望，這原是不值得過於看重的」，這是她對新聞記者們說過的一句話。也就是這一緣故，她以「我喜歡在意大利的隊伍中行走」這話爲理由，拒絕到荷里活去拍片。

她說：她要把體重經常保持在一百二十磅至一百三十六磅之間，因爲太重了，就會影響她的工作了。

紅船掌故

紅倌人

張飛夜戰馬超的笑話

據說許多年前就有過這樣一回事，由於這故事而使到一位當紅的老倌沉下去，一位向來不爲人注意的小武「紫」起來。可惜的是這位大老倌和那位小武的名字也記不起了，這就只好當笑話來說。不過這是事實，而且現在吃班飯的人，不少「叔父」還記得呢。

這件事是這樣的：有一班「三班頭」的「大班」，班中的「二花面」是當時很有名氣的。這班戲常常演的戲都是這「二花面」的首本戲，像「王彥章撐渡」、「沙陀國借兵」和「張飛夜戰馬超」都是。這笑話便是爲了一齣「張飛夜戰馬超」而起的。自從鬧出了這笑話後，這位有名氣的「二花面」便聲譽大大低落了。而當時演馬超的小武就這樣「紫」起。

那一個「台腳」是在順德賣出。據說順德人很懂得看戲，因此每逢戲班賣出「台腳」去順德，他們是特別小心翼翼的。卻不料這一晚主會點演「夜戰馬超」這齣戲，演張飛這二花面竟然弄出了很大的錯誤。照理這個錯誤是無可饒恕的，台下的人當然會擲台。在鄉下演「神功戲」，觀衆如果擲台，是會抓起石子擲到台上去，把大老倌擲到皮破血流的，同時主會也會「扣戲金」，那是相當嚴重的事情。不料那一次卻適得其反，二花面演出錯誤，給小武替他彌縫得很好，觀衆們爲了這個反爲大讚好戲哩。

那晚二花面演張飛，出過了幾場後，到夜戰馬超這一場，二花面竟然忘記了掛上這把「牙刷鬚」。台下一見了這樣子，當然騷動。這時二花面才知道，一時緊張失措，想走回後台，又不敢，演下去，又不敢。那位小武卻突然靈感起來，能拿劇場官話的「英雄白」喝着他：「呔，來的可是張飛的兒子？俺是要與你這老父決戰，你這小子乳臭未乾，俺刀下不斬無名之將，快些爬回營去，叫你的老父張飛來與俺對陣也說。」這樣一來，二花面才可以入場，才可以重又掛鬚而出。當時看戲的人本來正準備喝倒采，爲了這個，便一鑼而爲喝采。事後，這當紅的二花面開始沒有班主定他「落班」了，這位小武卻一天一天的紅起來。

差利外傳

陳明作

十四、一個偉大的人

是的，卓別靈的確是一個富於生命力的天才。他的生命一開始，就處處流露出對人生的熱情，就是這種活力和狂熱使他成爲一個大藝術家。

他是抒情的，浪漫的。他對於人生有獨到的見解。他對於生活是敏感的。他對於他的時代是敏感的，他明明知道這時代的一切都跟他息息相關，而且他明明知道是這樣。他生活在這個時代，他感受着它的一切變化。他捕捉住這個時代的典型人物，用他的藝術把他們表現出來。

更重要的，他始終是站在他的世界裏的小人物一邊，表現了他們的生活，他們的喜怒哀樂，和他們的願望。他使他自己成爲一切小人物的代表，代表他們對這時代發表意見。他爲他們說話，代表他們普通人民。今天全世界的人民都喜歡他，熱愛他這個大藝術家。他可以說是現代的莎士比亞或狄更斯——他有他們的天才，跟他們一樣，他的藝術是世界性的，又是英國氣派的。所不同的只是他們用戲劇或小說來表現生活，他用電影這種現代的表現方式。

他跟狄更斯尤其接近。他具有同樣的人道主義，同樣的對窮苦小人物的同情，同樣的對迫害、剝削和不平的憤怒。他和狄更斯都有同樣的敏感的心，同樣的觀察各色各樣人物典型的眼睛，同樣熱愛上帝的不幸兒女的感情，同樣的表現活生生的人生的卓越天才。他許多影片裏的「差利」，和「棄嬰」裏的孤兒，都是狄更斯筆下的奧立佛．退斯特（Oliver Twist，「賊史」的主角）的難兄難弟。

卓別靈和狄更斯的作品都流露着一種自然的激動的才能，人人都懂得，人人都能欣賞。因此，他們的作品都是眞正屬於一般人民的，通俗的。他們的作品裏天才橫溢，寫盡了人間的喜怒哀樂。人人都可以欣賞他們的作品，因爲他們的作品都是有血有肉、充滿生命的藝術品。

卓別靈是電影界的狄更斯，他的影片裏充滿了熱情、詩意，對一般人都富於意義。從一九一四年起，他和他創造出來的「差利」就不斷發展着，至今成爲舉世愛戴的人物。

這並不是偶然的。（一〇九）

再談杜鵑

南村

對於杜鵑鳥產卵在別種鳥巢中寄養的怪習慣，我們的大詩人杜甫也早已提到過了。杜甫是四川人，四川又是杜鵑最多和杜鵑傳說發源的地方，難怪詩人觀察得特別真切。他在有名的五古「杜鵑」詩裏說：

「西川有杜鵑，東川無杜鵑，涪萬無杜鵑，雲安有杜鵑……杜鵑暮春至，哀哀叫其間……生子百鳥巢，百鳥不敢嗔，仍為餧其子，禮若奉至尊……」。

不僅杜鵑，就是與杜鵑同類的郭公鳥，古人稱為鷹鳩和布穀鳥的，也有產卵在別的鳥巢中的習慣。牠們這樣的偷懶方法也並不是完全盲目無選擇的。牠們懂得選擇在食料與自己相類的母鳥巢中來產卵，而且每一巢中僅產一顆或兩顆。牠有時又將卵產在地上，然後銜入別的鳥巢。一定沒有小杜鵑寄養的那座鳥巢中的其他小雛，一定沒有小杜鵑或小郭公鳥那麼強壯，所以結果總是逐漸被牠擠得跌出巢外。就是巢中有兩隻小杜鵑，較弱的一隻也往往遭遇同樣的命運，被較強的一隻擠跌出去。據說小杜鵑這種排擠同類的方法是先天遺傳的。牠們懂得先將身體挨近巢中其他的小雛，然後張開沒有毛的肉翅一陣亂抖，這樣就可以將另一隻小鳥抬高起來，從巢邊拋出去。

懷特的「塞爾彭自然史」，是英國十八世紀一部有名的科學小品傑作，其中就一再提到杜鵑郭公等的這類怪習慣。他的這本書是書信體的，在有一封信裏，他說起有一次有個鄉下人告訴他，說是某處地上有一隻小鳥的巢，其中有一隻小貓頭鷹，由一隻小雀在餵食。他跑去看，發現原來是一隻小郭公鳥，在山百靈的巢裏孵化出來的，已經長大得使那座小巢容納不下了，由那隻小母鳥給牠餵食。牠見人來了便兇惡的撒開羽毛，所以看來像是一隻貓頭鷹。

杜鵑的鳴聲，有點似Cooloo-ee-yoo，所以我們向來說牠的啼聲是「不如歸去」。牠喜歡不停的叫，在春天的月夜或是夜雨都不停，這樣單調的反覆的叫聲，所以叫人聽來有淒涼的感覺。大巴八鳥的鳴聲有點和牠近似，所以被外國人誤認牠是杜鵑。

郭公鳥的叫聲是Kwai-Kwai-Kwai-Kwo，我們將這鳴聲稱為「快快割禾」，所以稱為布穀。著「上海之鳥」的魏金遜氏，則說這鳴聲近似One more bottle（再來一瓶！），不知是再來一瓶啤酒還是威司忌，眞是仁者見仁，智者見智了。

杜鵑，大巴八鳥，以及布穀鳥的鳴聲，我們若是住在新界，現在都有機會可以聽得到。

德國的女大力士

鳳夫

卡蒂·桑薇娜不僅身體碩大，強壯有力，而且是個美人胎子，長得花容雪膚，儀態萬千，吸引了無數觀衆來看她的表演。

年華雙十的女郎擊倒大力士

約在七十年前，卡蒂·桑薇娜出生在德國的阿爾薩斯——洛林省。她的出生地方是在一架吉布賽人的馬車裏面。

二十歲的時候，她在一次舉重比賽中，擊敗了美國齊格飛歌舞團著名的大力士山道。從那時直到她逝世的一天，卡蒂一直享有世界最強壯的婦人的盛譽。

睡釘床

使她飲譽世界的一次表演，就是她俯伏在一張釘床上面，在她的胸上支持着一塊重二百五十磅的鐵砧。觀衆裏面的男客被邀請出來，用一把鐵錘重擊這塊鐵砧。如果他們擊下的時候，發出的響聲不夠響亮，卡蒂有兩個身軀高大的助手，便揮動鐵錘，隨意地重擊這塊鐵砧，鏗然有聲。

鐵一樣堅硬的肌肉

「我注視着每一擊，同時使我背部的肌肉硬起來。」卡蒂對一個記者解釋，她表示在鐵錘和鐵砧相撞的一剎那，緊縮她鐵一樣堅硬的肌肉，就使到鐵釘不會刺穿她背部的皮膚。

有一次，在倫敦的奧林匹克馬戲班，卡蒂在一把十磅重的鐵錘一擊之下，稍爲鬆弛了一下，便被鐵釘刺入了她的背部，經一個星期的醫治後，背部這些寸深的傷口才慢慢癒合。

色藝雙絕

卡蒂不僅身體碩大，軀壯有力，而且是個美人胎子，長得花容雪膚，儀態萬千，吸引了無數觀衆來看她的表演。

二十五歲的時候，卡蒂已名滿歐、美、亞三洲，被人認爲是一個色藝雙絕的婦人。卡蒂曾經被一羣科學家小心地試驗，他們的發言人彼得·安德遜博士在招待記者會上說：「根據每一項測驗，無論在那一方面，卡蒂·桑薇娜都是一個完美的婦人。……她身高六呎四分之三吋，體重二百一十磅，胸部四十三吋，腰部二十九吋，大腿二十五吋。」

藝術家眼中最美的女人

大概在這時，當時著名的作家、藝術家狄喀果女士說：「卡蒂·桑薇娜是我所見過的最美麗的婦人，她的面部可以做任何古昔希臘的雕刻家，和意大利的藝術品時的模特兒。」由此可見，當時一般人對她是如何的傾倒，而推崇備至。

但是，卡蒂非徒美豔名世，她顯赫的聲名，是靠過人的氣力換來的。

世界最著名的女大力士卡蒂·桑薇娜

出身馬戲世家

在孩提的時候，她就隨着馬戲班班主的父親和雜藝的母親，漫遊法國和德國。

當卡蒂十六歲的時候，她的父親懸獎一百個馬克，任何男人和卡蒂角力，能將她摔倒在地上，便可以得到這項獎金。許多人踴躍參加比賽，懷着「癩蝦蟆想吃天鵝肉」的心情，上台挑戰，結果，都被卡蒂擊敗，沒有人能打倒她。

擂台姻緣

在德國薩克森省的大維考城，她的父親照樣懸獎一百個馬克，有一個失業的雜藝者，名叫馬卡斯·海曼，年僅十九歲，他立刻報名應戰。

當時，他對一百馬克比較卡蒂更有興趣，但是幾秒鐘後，這一切都改變了。

幾乎是一個回合，卡蒂立刻就將馬卡斯摔倒在地上，無法動彈。卡蒂用力如此之猛，可憐的馬卡斯相信他身上的每一根骨頭都跌斷了。

他一直躺在地上不能動彈，爬不起來，等到卡蒂恐怕她傷害得他太重了，跑過來扶他起來。這時，馬卡斯感情衝動地對這位年齡的對手，說出了第一句話：「我愛你。你願意嫁給我嗎？」

這突如其來的求婚，使到卡蒂害羞起來，不禁兩頰泛紅，「假裝你受傷了。」她對馬卡斯悄悄地說。

當卡蒂彎下了腰，用手扶起面有喜色的馬卡斯，走出了比武台的時候，是不會引人懷疑的。

後來，卡蒂解釋這件事的時候說：「因爲我鍾情於他。當我用手扶起他，我看着他——馬卡斯只有五呎五吋——他也看着我，你們相信嗎？我們墮入了情網！」

結婚後在各地獻藝

卡蒂和馬卡斯結婚後，夫妻之間感情非常融洽。他們曾經在帝王、總統和總理大臣的面前獻技。在他們旅行意大利、瑞士、加拿大，美國、南美和世界各地表演時，觀衆看到卡蒂這樣一個千嬌百媚的美人兒，天生神力，演出令人難以置信的武藝，都看得瞪目結舌，報以熱烈的喝采和掌聲。

丹麥、法國、西班牙、英國的國王，俄國的沙皇和滿清的統治者曾經以勳章授給卡蒂。

世界最強的大力士向她挑戰

有一次，在德國科倫城的喀瓦歲戲院，卡蒂去看「世界最強壯的大力士」辛穆德·布賴巴特的表演。布賴巴特知道這位女大力士在座，便故意向她挑戰。

卡蒂應聲上台時，接到了布賴巴特拋過來的一根沉重的鐵鏈。「這裏，卡蒂，」他嘲笑她。「請扯斷它。它對你是一種很好的訓練。」

卡蒂看了一下鐵鏈，態度從容地取下了手套，將鐵鏈繞在指間，用一下迅速的動作，鐵鏈便突然折斷了。

她將斷了的鐵鏈拋回給布賴巴特，大聲地說，使到台下的觀衆都可以聽見：「謝謝你，布賴巴特，我以爲這個訓練完了。」這樣使到這位大力士不敢再小覷她了。

每天早晨舉起丈夫做練習

當卡蒂聲譽鵲起的時候，報紙和雜誌的記者時常訪問她，她的每一句話都被報章刊出，萬人爭相傳誦。關於她的氣力由什麼地方得來的，聽她自己說：「我從來不訓練我自己。我生來就是這樣的。我不節制飲食，午餐時我喝啤酒，一天喝兩三次，我平生從來沒有病過一天。」

據馬戲班的人說，每天在早餐前，卡蒂將她的丈夫馬卡斯，用每一隻手舉起在空中五次，那就是她唯一的練習了。

星中話

寒塘集禽圖

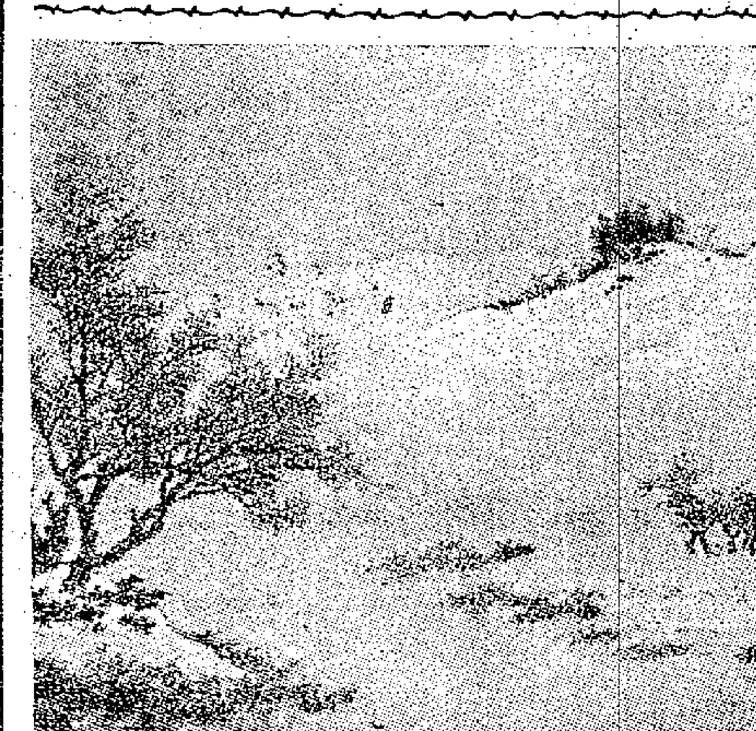
秋堂

宋朝的徽宗是個無所不能的畫家，同時，趙宋的宗室中，也有一個善畫山水小景的人，這個人就是趙令穰（字大年）。

趙大年的文學修養很深，從小就喜歡讀書，更很有清麗之意。他寫的畫多數是江村小景，「宣和畫譜」評他的畫說：「雪景類王維，汀渚水鳥有江湖意。」只這幾句，就可以見到他的作風是怎樣清新的了。

這幅影印他的一幅小雪景，名叫「寒塘集禽」，很能表現出一種冬天時候江村蕭條的景致。

據說宋朝的宗室不許出首都一步的，人們批評趙大年的作品，說他寫的只是京郊的江村小景，沒見過名山大川，學力不免有所囿。但我認爲這樣的批評他很不公平。寫江村風物，也是山水畫中的一格，他如果能從這方面努力，已經有成就了，不必一定要寫雄偉的大山大海的。



太平水齋樂府

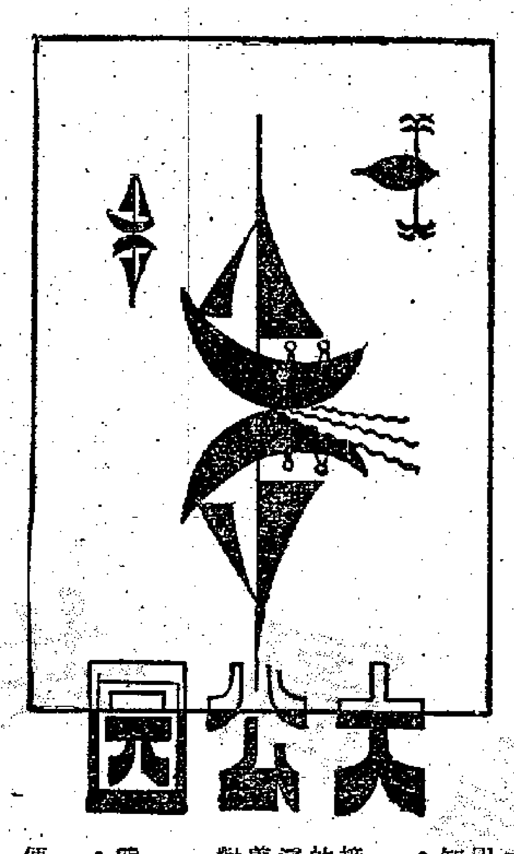
玉箏

虞美人（有序）

阿咪之來，有記姐往訪，世姐記姐促膝談心，記姐語世姐以當時香港競選情形。倚聲記之。

絲絲烟柳絲絲雨。淺水灣頭住。香江風景足勾留。世姐至今無意覓歸舟。

却頒「記姐」來相訪。細把前塵講。當時競選有儂來。却被頭場貼出實該煨。（頭場貼出借用前清考試術語，即初選被淘汰也。該煨云者，倒霉之意也。）



大公園

日間不如日見

森德拉尔作　袁鳳譯

印度親善訪華團團長遊華觀感

十二、歌舞與長城

十月八日夜晚，我們應邀去欣賞中國音樂演奏會。開首便是中國婦孺皆知的「東方紅」，情調純美，旋律沉着，據說這首歌是一位中國農民的創作。

第二首歌是「歌唱祖國」，和印度的「班達瑪特朗」一樣，形容祖國的遼闊富饒，及人民的勇敢勤勞。

第三首歌是「人民領袖萬歲」，是從各省民歌精選編而成的，流露出人民對他們的領袖毛澤東的尊崇。

第四首歌是「全世界人民心一條」。這首歌生動描繪了中國人民新的革命的樂觀主義，並且表示了他們對於保衛世界和平的信心。

第五首是「斯大林頌」，原是蘇聯歌曲。

上面五支歌都是合唱，其下便是中國的古典舞「劍舞」，一舉手一投足，帶足了中國的古老格調。

底下是三支獨唱。「南泥灣」有一個動人的故事。在抗日戰爭時期，國民黨封鎖了解放軍佔領的區域。解放軍在軍事間歇期間，便投入農業生產工作，協助南泥灣的農民耕地，因此，原是荒脊貧乏的南泥灣就成了富饒區域。這一支歌歌唱出南泥灣的農民答謝人民解放軍在艱難之中見義相助的情感。

第二支歌是「推小車」，描寫一父一子怎樣要求在對蔣軍作戰中，支援人民解放軍。

第三支歌是「秋收」，形容農民在土地改革後第一次獲得豐收時的愉快。

獨唱之後是「砲兵舞」，用舞蹈來紀念對帝國主義與封建勢力的勝利。

又是獨唱了。第一支是「黎明之歌」，描寫邊省草原上人民的愉快生活。第二支是「世界民主青年進行曲」，充滿了戰鬥力，說明世界上愛好和平的青年都團結到一起。第三支是「斯大林領導我們走向共產主義」，原是蘇聯歌曲，介紹蘇聯在十月革命後的成就。

底下是民間音樂演奏。「美好的明天」是中國民間極流行的曲調，共分三節，第一節明朗愉快，第二節緩慢抒情，第三節轉快，有力而雄壯；「牧童之歌」完全用簫和竹笛等類樂器演奏，強烈地表現出華北平原的景色，好像一個逍遙自在的牧童在綠草如茵的山坡上跳舞歌唱。

交響樂奏的是「晚會」，描寫中國人民在晚間舉行愉快集會，又奏了「葉吉得瑪」，原是蒙古民歌，描寫蒙古人民的愉快的新生活。

最後是七項中國少數民族的民間舞蹈，充份顯示出整個中國人民的大團結，以及保衛世界和平的決心。第一個舞蹈是「紅星舞」，將民間舞和古典舞揉雜在一起。（廿六）

早點

老編

不知孰是

九龍一個醫生的招牌寫着「京滬粵港兒婦專科」。

一說：她專醫京滬粵港四地的婦孺；又一說：兒婦科有京滬粵港四種類別；還有一說：她給兒婦吃的藥水可以調味不同，一如酒家之菜色有京滬粵之分者然。

白日見鬼

美國共和黨御用雜誌的記者，在女青年會講「台灣近況」，說「台灣現在大陸的游擊隊有五六十萬人」。

這個記者的眼睛，能看見世界上不存在的東西。娘兒們與其請他演講，還不如找他扶乩——這玩意兒可能有趣得多。

無所不談

談水

多事佬

香港爲一海島，四面都是鹹水，所以淡水非常缺乏，惟有等天下雨，收入水塘，乃有水可供食用；若遇天旱，水源便告無着，而一切居民就要叫苦！因此每年制水，以備不虞，人人既不能暢快用水，亦不得不視水如命；每年因爭水而發生的案件，又不知幾許！

水既成爲香港第一嚴重問題，所以一切人事名詞，亦多以水爲號。如借錢爲「撲水」，取款爲「磅水」，稱一百元以上之錢數爲「幾尺水」等等；幾乎無一人不以得水爲樂。

可是天下事無奇不有，在人人求水不易當中，而衣服縮水問題，竟起軒然大波，可見水的令人可愛處，亦有時令人討厭，未必有水便是好事也。

但是古人有縮地之術，可把遼遠的路程縮成短而又短，以便利行程；因此，如能因這回衣服縮水的問題，而潛心研究如何縮水，使供求相稱，減少爭端，或是能把其他地方的水縮來此處，那就成了拋磚引玉的快事了。

花榮反宋

楊龍　文　京子　畫

梁山人馬

花榮也跟楊志一樣是歷代將門之子，十八般武藝，件件精通，而且還有百步穿楊，箭無虛發的絕技；但在趙宋皇朝底下，也只不過一個小小的副知寨而已。

花榮的出身與遭遇雖跟楊志相同，但性格却很不一樣，楊志在未迫上梁山前，總是想「從正路覓個出身」，「光大」他「世代簪纓」的門庭，因此不惜做貪官的私人保鏢；而花榮則結交江湖好漢，與宋江早就是生死之交，對於上司，也從不想到什麼叫做巴結。所以，他的走上梁山，要比楊志少走許多曲折的路。

當然，他的正直倔強的性格，還不是決定他終於走向梁山的主因，決定他走向梁山的，是他看透了那腐爛的大宋皇朝，受夠了官場上的閒氣，最後還自身受到迫害的原故。他是清風寨的副知寨，而正知寨劉高是什麼東西呢？用花榮的話來說：「這廝又是文官，又不識字，自從到任，只把鄉間些少上戶詐騙，朝廷法度，無所不壞，小弟是個武官副知寨，每每被這廝嘔氣，恨不得殺了這濫污禽獸！」再說更頂頭的上司，青州的慕容知府又是宋徽宗的寵妃之兄，在青州倚勢橫行，無所不爲。他們要選空陷害花榮的義兄宋江，還用詭計擒拿花榮，後來幸得清風山的好漢燕順、王矮虎等將他們救了。害他們的是「官家」，救他們的是「強盜」，你叫花榮如何不「反」？

（保衆部新謎語謎底是「白雲山」）

新舞台　今晚開放　深水埗青山道　電話（54232）　六號十二號巴士直達本院門前
港九映期跨過七十天！本院映期昂然進入第二週！
第八天五場仍映　（注意時間）十二點半　兩點半　五點半　七點半　九點半
不加價　票價：四毫至一元半　加映藝術精采短片
野獸劇團
是一部生平罕見的驚人絕技！是一部稀世奇珍的藝術電影！是一部百看不厭的空前好片！
欲免向隅　請早預購　各天座票
全部彩色　蘇聯大馬戲團　全部國語說明·附加中文字幕　贈券暫停使用
·精美特刊每本一毛·

國泰　快將獻映　意大利最新反戰巨片　戰爭又一出
餘陽天　THE SKY IS RED
戰爭不祇毀滅現在殺伐永遠禍延後代！
有血有淚驚心可歌可泣撼魂！
斑斑血漬　點點淚痕　莽莽廢墟　萋萋墓草

即日　十一天映　好比正長篇式偵探立體電影
立體電影　警匪回戰　MAN IN THE DARK　3 DIMENSIONS!
性格明星愛門奧勃連主演
下期換映　聯公司彩色長篇立體電影　魔域歷險記

娛樂　璇宮　樂宮　即日聯映
派拉蒙公司榮譽出品槍戰巨片
韋廉荷頓　愛門奧勃郎　雅麗史媚絲　聯合主演
盜血英魂　TURNING POINT
賊黨橫行　殺人放火　義勇記者　虎穴鋤奸　蛇鼠一窩　對付密探　勾心鬥角　各逞奇謀
槍彈橫飛　血肉模糊
娛樂：今天早場　大戰金銀島　璇宮：今天早場　七彩天華卡納　樂宮：今天早場　七彩環球卡通

昨天客滿！　京華　平安
今天仍映六場　連映三百餘場　觀衆五十餘萬人
羅拔泰萊　狄波拉嘉　主演　美高梅七彩特藝
暴君焚城錄　QUO VADIS

高陞大戲院　電話27139
金聲樂　最後一天
日場演：十二寡婦征西
夜場先演：反串六國大封相
明日場映：女俠　青丈

中央　有此商標保証佳片
今日下午一時正起　請收聽麗的呼聲電台紅星演播

普慶　票房五七二七六
香江粵劇學院主辦　陳非儂領導　新春秋劇團
今晚演古裝武俠劇　十三妹大鬧能仁寺
不日放映：菲島浴血戰

普慶　票房五七二七六
新萬象班
明晚先演六國大封相　新封神榜
夜價七毛至四元七
不日放映：菲島浴血戰

真光　即日四場　美高梅劍俠巨片　高比宮巨俠
新三劍俠　七彩特藝　珍基利·蓮娜端拿　主演
同場加映七彩巨片　怒海雄風

樂聲　連日滿座今續映
熱舞懷春
下期鉅片　一夜難忘

景星　即映邵氏出品
滿園春色
明天：女俠復仇記

廣都　即日五場
立體電影　美高梅出品
雙料娛樂眼鏡不加價

本報合訂本　按月裝訂成冊
每本售港幣四元五角
三月份即日起在本報門市部發售
裝訂不多　欲購請速
地址：干諾道中一二三號　電話：三七一二三

影迷必讀　長城畫報　最亮麗的影刊　東源最新電影月刊
第廿五期經已出版　七彩精印　·每冊八角·

國泰　即日獻映　法國精采歌舞巨片
艷舞滿巴黎　The Parisian Dancer
今天兩院加開早場　十一時半
明天十二時半　母與子

皇后　平安
今天獻映
蠟像院魔王　3-D HOUSE OF WAX

東方　今天請早　連日滿座
畢蘭加士打　主演　紅海盜　The Crimson Pirate　七彩特藝
今早十二點半場四毫起碼　稠樓困獸戰

廣智
今天　鄉村教師（中文字幕上片）
明天　中國雜技團
後天　憤怒的火焰（中文字幕上片）
下期聯映　鐵甲衝鋒隊

利舞台　大世界
即日五場環球公司西方巨片
翡翠七彩　平西誌
美國歌舞團電影特輯

仙樂　即日獻映
樂韻振軍威　MARCHING ALONG　全部七彩
特別早場　霍士七彩卡通集會